

# **الفكر الأخلاقي المعاصر**

جاكلين روس

# الفكر الأخلاقي المعاصر

ترجمة وتقديم  
الدكتور عادل العوا

عويدات للنشر والطباعة  
بيروت - لبنان

جميع حقوق الطبعة العربية في العالم محفوظة لدار  
عويدات للنشر والطباعة - بيروت / لبنان  
بموجب اتفاق خاص مع المطبوعات الجامعية الفرنسية  
**Presses Universitaires de France**

**ISBN 9953 - 28 - 028 - 2**

الطبعة الأولى 2001

## المقدمة

ما اجتمع من البشر اثنان فأكثر، وما خلد إنسان إلى نفسه متأملاً، إلا وحدث في ذلك نشاط أخلاقي لا يشذ عن العناية به من الأسواء أحد؛ والأخلاق، على صعيد الفكر، علاقة فهم وسلوك، علاقة وعي يدرك بها الإنسان، فرداً وجماعة، وأقواماً وأممًا، أن للتفكير ميزة التقويم. والتقويم تقدير شأو أفكار، هي أفكار نظرية - عملية معاً.

الأفكار النظرية، جملتها المتسبة، فلسفة. والفلسفة تأملٌ متعمقٌ يتغنى الركون، في آخر المطاف، إلى دعامتين ثابتتين، تسمى المبادئ. وهذه المبادئ صوياً يتوقف الفكر عندها للاستجمام من عناء البحث والاستدلال واستقراء المعطيات الراهنة والجائزة. ولكن المباديء ليست بالأمر الجامد النهائي الحاسم. فهي تتبدل وينال منها الإلغاء أو التحوير أحياناً. وهذا ما يحدث لدى احتكاك المبادئ أو الأصول المجردة من نتاج الفلسفة النظرية بالواقع الزمنية الحسية المشخصة. وهذا هو فعل الفلسفة العملية أو الأخلاقية التي تترجم، أو تسعى لترجمة الفكرة المجردة إلى وقائع راهنة، فتأثر الأفكار بهذه الترجمة وتؤثر فيها إلى أن ينضج اتساق، ولو كان موقتاً، فيكون من الاتساق مذهب فلوفي أخلاقي هو جماع كوكبة من الأفكار النظرية - العملية معاً.

الأخلاق إذن تفكير حي متتطور لأنه دائم الاتصال بنشاطي النظر والعمل، القول والفعل. وكل النظر والعمل يجري في زمان هو حياة الفرد بوصفه عقلاً مبدعاً، وحياة الناس بوصفهم أعضاء في مجتمع ذي حياة وتطور، أي تاريخ.

هنا ندرك منطلق هذا الكتاب وغرضه. ذلك أنه يتصدى لبحث الفكر الأخلاقي المعاصر بحثاً فلسفياً متعمقاً وشاملاً بأأن.

يتضح موقع هذا البحث من النشاط الفلسفى في أنه جاء ساعياً لإتمام سلسلة بحوث قديمة وحديثة عن النظر الفلسفى إلى المشكلة الأخلاقية. فهو ينهل من آثارها ولا سيما من تأثير (كانت)، بقبول هذا التأثير أو رفضه أو تعديله. ويختار التمهل عند طائفة من أبرز مفكري الأخلاق المعاصرين بالمعنى الدقيق. ويتبين اتسام هذا البحث بالتعقق من إلحافه الموصول على تمييز الأخلاق العفوية عن الأخلاق النظرية، ذلك أن من باب الاصطلاح الدائع القول بأن الأخلاق - أو الممارسة الأخلاقية - هي جملة الآداب والأعراف والتقاليد والأمثال التي يقرّها مجتمع في وقت معين ويتخذها ملهم السلوك وفق الطبيعة الطبيعية أو الطبيعة الاجتماعية المرموقة والمبتغاة، ذلك أنها مصدر أوامر أو نصائح وتحصيات ما إن تجتمع وتشتت بعضها بعض حتى تغدو مادة تفكير من الدرجة الثانية، أي فلسفة، أو تفكيراً في التفكير العفوي، لتقويمه وتمييز الأفضل عن الأقل فضلاً، والأحسن عن العادي أو المقبول أو القبيح. والأحسن هو دوماً الخير المراد أو القمة الفضلى، والأسوأ هو الأقبح المرفوض كرهًا أو منعاً أو حظراً وتحريمًا. وذاكم هو الشر، أي القيمة الدنيا الضارة المؤذية المرفوضة.

إن دراسة الأخلاق فلسفياً هي إعمال النظر في الأخلاق العملية أو التخلق العفوي. وهذه الفلسفة الأخلاقية النظرية أنجحت مذاهب كثيرة جداً، بعضها أسطوري السمة، والآخر ميتافيزيائي المنطلق، وببعضها ديني الجذور والغايات، وجلّها عقلي النهج، موضوعي القصد، علمي الرعم، ثابت

المطلب، شامل الهدف، ما دامت الفلسفة الأخلاقية النظرية خاصة، والعملية عامة، تتطلع إلى أن تكون إنسانية كلية، بل مطلقة تجاوز أعراض الزمان والمكان، لتبلغ حقيقة كل إنسان، وحقيقة كل الناس.

الفلسفات الأخلاقية، أو مذاهب الأخلاق النظرية في تاريخ الفلسفة، لا تكاد تحصى. ومن الجائز ضمّ شتاتها في زمر أو مدارس وتيارات. مثال ذلك في الثقافة الغربية ما جاء به سابقاً المغالطون قبل (سقراط)، وما جاء في مدارس (سقراط) و(أفلاطون) و(أرسطو) والأبيقوريين والرواقيين فلاسفة عصري النهضة والبعث، ثم أتى (ديكارت) و(سبينوزا) و(ليبنز) و(هوبز) و(روسو)، والموسوعيون والعاطفيون والحيويون والنفعيون والذرائعيون والروحانيون والوجوديون... حتى بزغ فجر الحقبة المعاصرة التي حرصت مؤلفة الكتاب، بحق، على عرض أكثر جانبيها النظري والتطبيقي أهمية وعمقاً.

انطلقت المؤلفة من الإلماع إلى أشهر المؤشرات التي نفذت إلى الأخلاق النظرية المعاصرة، واستخلصت مبادئ متتجددة تتم عن تقهر جزئي للأنموذج الأخلاقي القديم، أنموذج بناء الأخلاق على أساس أن الإنسان رب أعماله، وأنه فاعل مهمٌّن حرّ الاختيار والتنفيذ. وقد أحسنَت باصطفاء النشاط الاتصالي العالمي الراهن مبدأً جديداً للتقويم الأخلاقي المعاصر. وقد توسيعَت، من ثم، بعرض وتصنيف المذاهب الأخلاقية النظرية المعاصرة في فصول تسعٍ متتابعة شغلت القسم الأوّي من الكتاب، وأتبعت ذلك بقسم خاص بالأخلاقيات التطبيقية عالجت فيه مشكلات حاضرة حادة بل خطيرة، بعضها يتصل بالسلوك العلمي العملي في مجال الحياة وزرع الأعضاء وتحسين النسل ومداولة المورثات، وببعضها يتصل بالسلوك في مجال الطبيعة الطبيعية أو البيئة والتلوث، ثم في مجال التجارة والأعمال، وأخيراً في مجال الإعلام الجماهيري والسياسة الشمولية. وهي في هذا كله شديدة الجذل «العودة الفكر العالمي إلى مسرح الأخلاق النظرية» حتى في المجالات

التطبيقية، لأن هذه العودة هي انبعاث متجدد للنشاط الأخلاقي اللازم لكل مجتمع، وكل أمرٍ يطيب له الانسам بسمة الإنسان والإنسانية.

لاحظت المؤلفة أن تفجر الاستمتعان في عصرنا أخذ يغلب غزو الحرية. وقد سادت عبادة «اللا تشنج»، ونما مطلب الإباحة، وقوى هجران الواجب، حتى غرب وغاب، أو كاد أن يغرب ويغيب. ولم تبق الفردية استقلالاً ذاتياً بعد أن صارت، بالدرجة الأولى، سلبية، بل لا حساسية، وأصبح البشر «مجوّفين» نرجسيين، وانقلب كل شيء إلى تهديد يدعوه إلى صوغ طريف لأخلاق نظرية، وواكب موت الإيديولوجيات ذيوع العدمية في ظل التقانات والتطور التقني حتى باتت الأخلاق مطلب ما وراء الأخلاق، وكأنه مطلب قهري للسيطرة على الانفلات والتزاوج.

ادعت الوضعية والعلمية حل الإشكالية بالعلم والنهج الموضوعي، بيد أن الحل لا يأتي مما هو، بل مما ينبغي أن يكون. وليس العلم هو الذي يبني إلى أخطار، ومحاذير، وأضرار السلوك المقلق في كل مجال، ومثلاً لدى تنظيم السلوك بالعقاقير، أو التدخل المباشر في الدماغ بأقطاب كهربية مزروعة، أو ببرمجة هادفة للعمل الإنساني. فالعلم لا يمنع ولا يحتجز، بل المسؤولية الناجمة عن التقويم الخلقي والنظرة الشمولية إلى الأحسن للإنسانية الحالية، أو لإنسانية الأجيال القادمة، إذ تستوي مسؤولية الوالدين نحو أبنائهم، وسائل الأبناء والبنات، ومسؤولية الساسة نحوبني جلدتهم من الأحياء ومن المقربين، وتلكم هي الحرية الجديدة، المتجددة.

وصفة القول، الأخلاق، على صعيد الفكر، وعي فهم وسلوك، وهي إنفاذ غرض مرموق، ومسؤولية شاملة النظر والعمل. «والتفكير الأخلاقي النظري المعاصر يستيقظ يقظة تامة بعد تقاهة نوم أو صمت» ولنعم يقظة يحمل لواءها علم جليل، هو علم الحرية.

عادل العوا

## المدخل

### أولاً - مفارقة أولية: الأخلاق النظرية ضرورية وإشكالية

كل شيء اليوم يبدو أنه يعلن العودة إلى الفلسفة الأخلاقية النظرية: نمو تيارات فكرية جديدة، اعتراف بالجدل الأخلاقي وتعدد المناقشات. وعلى هذا النحو يفيد التفكير القيمي والأخلاقي من عناية طريفة. أخلاق نظرية حياتية، أخلاق نظرية تجارية، إرادة إضفاء الصبغة الأخلاقية النظرية على الشؤون العامة، أو الشؤون السياسية، الأخلاق النظرية والمال... الخ: كل شيء يجري كما لو أن السنوات الراهنة كانت سني تجدد أخلاقي نظري، سنوات «بني الأخلاق» إذ يبدو لواء الأغراض القيمية بمثابة أقصى صورة لمجتمعاتنا الديمقراطية المتقدمة. أجل، إن الأخلاق النظرية تحتل «المنزلة الأولى» وإن الطلب الأخلاقي يبدو أنه ينمو نمواً لا محدوداً. فكل يوم نجد قطاعاً جديداً من قطاعات الحياة يفتح أمام مسألة الواجب.

إنه مطلب أحجية: فعندما يكبر طلب الأخلاق النظرية، وعندما تتکاثر النظارات الأخلاقية والأوامر العتيدة من كل جانب، وفي كل مجال، لا يستطيع المراقب الفطن إلا أن يشير، مع ذلك، إلى المفارقة التي تلازم مجتمعاتنا، مجتمعات «ما بعد الحداثة» (تلك التي تفرغ المسارд الشمولية

الكبرى)<sup>(1)</sup>. إن الأخلاق النظرية، وهي محل طلب في كل مكان، تغرس بمشقة معايرها وقيمها في أرض هي أساسها ومسوغها. بل إنها تبدو أحياناً مما يتذرع العثور عليه. فمن (كارل - أوتو آبل) Karl - otto Apel إلى (بول ريكور) P.Ricoeur، ثمة مفارقة يُعني بها عدد جمّ من المفكرين. إن زماننا الشغوف بصنع النظريات الأخلاقية يحيا، مع ذلك، في ظل أخلاق نظرية إشكالية في الغالب.

والحق، في الواقع، كما لاحظ (ك. أو. آبل)<sup>(2)</sup>، من جهة أولى، أن العلم والتقنية يقودان إلى توحيد المجتمع المعلوم كما يقودان إلى حاجة أكبر للمسؤولية. فقد بلغت التأثير التقنية للعلم منذ الآن مدى عالمياً، وهي تطالب ببعث أخلاقي: ألا تلغى جملة الكراة الأرضية موضوع تساؤل اليوم في مجالات النمو التقني؟ ذلك أن ليس في وسع آية أخلاق خاصة ناجمة عن جماعة اجتماعية محددة أن تنظم مسائل يمثل تلك السعة، وأن تجib عن مشكلة عولمة الاقتصاد والتقنية. ومن جهة أخرى، تبدو مهمة تحديد أساس لأخلاقي نظرية لما بعد الحداثة، تبدو أحياناً أنها مهمة يائسة، وأن المعايير الأصلية ترتسם في الأفق بعسر. فكيف، من ناحية أخرى، يمكن أن يكون الأمر على غير هذا المنوال؟ إن مهمة التأسيس تبدو بطبعها ذاته أقسى غرض لعصرنا. فإذا كان التأسيس يعني أن نجلب للأشياء المعطاة هنا - الآن مبدأ معقولية ومسوغة، تحديداً، بصوی صحيحة أو كلية، للحقل النظري أو العملي، فكيف تنهض بمثل هذا المشروع، وكيف نرقى لنبلغ فكر التأسيس الأخلاقي النظري؟

إن الثغرة الفاغرة بين الطلب الأخلاقي النظري والعمل التأسيسي

(1) بحسب صيغة (ج - ف. ليوتارد) J.F.Lyotard. انظر: شرط وجود ما بعد الحداثة - (ميني).

(2) الأخلاق في عصر العلم - دار النشر الجامعي في ليل 1987 ص 43 وما بعد.

الحقيقي تسوق إذن إلى مفارقة أولى، إلى مسافة بين الحاجة وبين البناء المبتغى، وهذا البناء إنما شرع يرتسم منذ حوالي عشرين عاماً. وهذه السمة المفارقة هي التي ستثار عدة مرات في هذا الكتاب.

## ثانياً - الأخلاق النظرية والأخلاق

لماذا نقول، من ناحية أخرى، «الأخلاق النظرية»، لا «الأخلاق»؟ هنا تفرض بعض التعريفات ذاتها، وهي تعريفات على قدر كافٍ من الانفتاح والمرونة كيما لا يجمد التحليل منذ الخطوة الأولى.

إن الاشتقاق اللغوي لا يكاد يسعفنا في هذا المعنى: فكلمة *La èthè* (باللغة الإغريقية تعني العادات الأخلاقية) و*Mores* (باللغة اللاتينية تعني الأعراف) وهما تحليلان في الواقع بدلاليات يقرب بعضها من بعض غاية القرب. فإذا كانت الكلمة *Ethique* الأخلاق النظرية إغريقية الأصل وكانت الكلمة *Morale* الأخلاق لاتينية، فإنهما كليهما تحيلان على مصامين متقاربة، على فكرة العادات الأخلاقية والأعراف، وسبل العمل التي يُحدّدها الاستعمال. وعلى الرغم من ذلك، على الرغم من القرابة التي يبرزها أمامنا التحليل الاشتقاقي، فثمة مجال لتمييز الأخلاق النظرية عن الأخلاق. تبدأ الثانية في الناحية النظرية، وهي تود أن تتجه اتجاهها أكبر شطر تفكير في أسس الأخلاق. الأخلاق النظرية تجهد لتفكيك قواعد السلوك التي تشكّل الأخلاق وأحكام الخير والشر التي تتجمع وسط الأخلاق. ما دلالة الأخلاق النظرية؟ إنها لا تعني أخلاقاً، أي جملة قواعد خاصة بثقافة، بل «ما وراء الأخلاق» أي مذهب يقع خلف الأخلاق، نظرية معلنة عن الخير والشر، عن القيم وأحكام الأخلاقية. إن الأخلاق النظرية، تفكّك بوجه الإجمال قواعد السلوك، وهي تحلّل البنى، وتفرق أواصرها سعياً وراء الهبوط إلى أسس الإلزام الخفية. وعلى خلاف الأخلاق، تريد الأخلاق النظرية إذن أن تكون هدامـة ويتـاءـةـ، ناطقةـ بالـمـبـادـىـءـ أوـ بـالـأسـسـ الـقصـوىـ.ـ وهيـ تـتـمـيـزـ عـنـ الـأـخـلـاقـ مـنـ حـيـثـ

بعدها المتسم بأنه نظري على نحو أكبر، وبارادتها الرامية للصعود إلى الينبوع، وهي تحتل المنزلة الأولى بالإضافة للأخلاق، وتعنى بالنظرية، وبالأساس، بل بقواعد الأوامر أو الأحكام الأخلاقية.

ولكن رب قائل يذكر أننا نتحدث اليوم عن «أخلاقيات نظرية للتجارة»، أو عن أخلاق نظرية للإعلام الجماهيري» وكلها أخلاق نظرية تبدو دلالتها على أنها نظرية على نحو جد ضئيل، فهي أخلاق نظرية عملية، أخلاق نظرية قريبة أحياناً من علم الواجبات. والحق أن هذه الأصياغ الدلالية الجديدة – إذ تختلط الأخلاق النظرية عندتكم بجملة القواعد – لا تستطيع أن تنسينا المعنى الأول الأساسي لكلمة أخلاق نظرية بوضعها ما وراء للأخلاق والمذهب المؤسس الناطق بالمبادئ، ولthen كان الاستعمال المعاصر مبهماً في بعض الأحيان، فنحن لا نقسي الدلالية الأصلية للأخلاق النظرية. إن نتائج الزي الذائع لا تستطيع توسيع إهمال تقليد فلسفياً كامل. والواقع أن كلمة الأخلاق إن كانت تدل على وثبة مبدعة فإنها تتجمد في أوامر تسأله الأخلاق النظرية بصدقها وترتباً ويحتمل أن تقف على منأى منها. ومن ناحية أخرى، فإن هذا الكتاب سينظر إلى الأخلاق النظرية من زاوية دلالتها المزدوجة: بوصفها نظرية معقلنة عن الخير والشر، ولكن أيضاً بوصفها أمراً فرضياً، «أخلاقاً تطبيقية»، ومثلاً «أخلاقيات حياتية» توجب أن ندرس اتساقها التصورى.

إن التحولات الملمح إليها لكلمة أخلاق نظرية تحيل، هي ذاتها، كما نرى، على تحولات ميدان الحداثة. وإن كتابنا سيهدف بوجه الدقة إلى دراسة هذه التحولات الطارئة على النظرية المعقلنة للخير والشر، للمذهب المعياري، من جراء الطفرات الضخمة التي تجلت في الساحة المعاصرة. ولنحاول، بادىء ذي بدء، أن نجيد فهم شتى العوامل التي تهيمن على ولادة فكر الأخلاق النظرية المعاصرة ونموه.

## **ثالثاً - الأخلاق النظرية**

### **وحقول الحداثة: إفلاس المعنى والعدمية**

كيف نوضح التغيرات الطارئة خلال السنوات الأخيرة في حقل الأخلاق النظرية والأخلاق؟ لنسع إلى إدراك سبب تبدل طبيعة التساؤلات ولكن كذلك لهجة التحليلات وأسلوبها. يجب علينا أن نأخذ بعين الاعتبار عوامل شتى: إفلاس المعنى، تهافت الأيديولوجيات والطوباويات؛ انتصار الفردية، وأخيراً ظهور تقانات جديدة محدثة زيادة قاسية في قدرات الإنسان، والإنسان فاعل تقنياته الخاصة وموضوعها.

ومن البديهي أن علينا أن ننطلق، أولاً، من إفلاس المعنى والفراغ الأخلاقي النظري لأن «الفراغ الأخلاقي النظري» يسبق، فيما نرجو، تشكلاً قيمياً طريفاً.

ولكن ماذا يعني هذا «الفراغ الأخلاقي النظري»؟ إننا نحيا في زمن زالت فيه المرجعيات التقليدية، وحيث لم نبق نعرف بوجه الدقة ما هي الأسباب الممكنة لأخلاقيات النظرية. ما الذي يتتيح لنا اليوم أن نقول عن قانون إنه عادل؟ إننا نجهل ذلك. وإنما في فراغ مطلق تولد الأخلاقيات النظرية المعاصرة، في المكان الذي امتحت فيه الأسس المألوفة، الانطولوجية والميتافيزيقية والدينية لأخلاقيات النظرية المحسنة أو التطبيقية. إن أزمة الأسس التي تميز كوننا المعاصر بأسره، أزمة بینة في العلم، أو الفلسفة، أو حتى في الحقوق، تمدد كذلك كون الأخلاقيات النظرية. بل إن أسس الأخلاقيات النظرية والأخلاق قد زالت. وفي الوقت الذي تسفر فيه أعمال الإنسان عن أنها ملأى بالمجازفات وبالخطار المختلفة، فإننا نفرق بوجه الدقة في هذه العدمية، هذه النسبة إلى «اللاشيء» التي كان (نيتشه) Nietzsche في القرن المنصرم رسولها ونطاسيها دون منازع. ماذا تعني العدمية؟ بوجه الدقة إن كل المرجعيات أو معايير الإلزام تتبدل، وإن القيم العليا تخسر قيمتها. العدمية تدل على الظاهرة الروحية المرتبطة بموت الإله والممثل فوق الحسية. ومن هذه العدمية تنبت الأزمة

الحالية للأخلاق النظرية، ومنها يبدأ تشكيل القيم الجديدة للحداثة. وقد أشار (هانز يوناس) Hans jonas إشارة واسعة إلى هذه الفراغ في الأخلاق النظرية، وهو فراغنا، ذاك الغياب لكل أساس:

«إننا نرتد الآن في عراء عدمية تتزاوج فيها أكبر قدراتنا مع الفراغ الأكبر» (ببدأ المسؤولية / سرف ص 45).

وفي قلب هذا الفراغ ذاته، وهذا الامتحاء للمعنى، عندما تكتشف القيم والأفعال على أنها غير ذات أساس، تُطرح إذن مسألة مبادئ العمل الجديد وأساسه. كيف نحكم؟ كيف نتحدث عن خطيئة، عن معايير أخلاق نظرية، عن أوامر؟ من أي منطلق؟ إن الأخلاق النظرية، شأنها شأن جميع البحوث المعاصرة تجد ذاتها اليوم مزعزعة من حيث منطلق ممارستها ذاته. فالأمر الأساسي (الأسس) يعوزنا اليوم. وغروب المعنى يطرح التساؤل عن «واجب - الكون»، عن الأمر، بل وعن الإلزام عينه.

#### رابعاً - موت الأيديولوجيات

ومثلما تتسنم نهاية القرن بالعدمية، فإنها تحمل كذلك طابع موت الأيديولوجيات وحكايات الشمولية الكبرى، موت ترسخ فيه أخلاق المستقبل النظرية. إن عصرنا الذي طرد المذاهب والمنظومات الواحدية التي ظل يحفل بها دهراً طويلاً، وقد أبعد عنه الخطابات الكبرى لتوسيع شرعية الواقع، هذا العصر قد زعزع زعزعة عميقة حقل الأخلاق النظرية. وما موت الخطابات الكبرى سوى بُعد (أساسي، حاسم) من تلك العدمية الشاملة التي نحيل عليها عدمية تحديدها بوصفها مرحلة روحية تعوزها الأهداف، وتنحط فيها القيم العليا، وحيث تمتنع الإجابة عن سؤال «ما فائدة ذلك» (نيتشه).

من لامصداقية المنظومات العظمى يولد الشك القيمي – إذ يتناول القيم بالمعنى الأخلاقي – الذي يمهد لكل تشكيل جديد. ولكن ما هي هذه التركيبات العظمى التي يُولف اتجاهها الحالي شرط ظهور المفهومات القيمية

القادمة؟ لقد عدّ (جان – فنسوا ليوتار) بعضها، وأتاح رؤية «ما بعد الحداثة» التي أصبحت اليوم مرموقه، في حين أنها كانت تعني في الأصل مجرد خمود الخطابات الكبرى: من ذلك مثلاً مذاهب القرن (18) المتصلة بتحرير المواطن، بفكرة (الأنوار)، وقد كان يرى أن التاريخ مبحث غائي عقلاني، تلك النظرية الهجلية عن تشكيل (الروح) في العالم، وكذلك الماركسية وسيادة غاياتها الرامية إلى مجتمع لا طبقي. إن الماركسية ليست في أزمة، بل هي في حال أضيق حلال يشكل إحدى المعطيات العظمى في نهاية قرننا. والفكر الماركسي – الليبيني فكر أطلال. وبديهي أن انقلاب الأيديولوجيات على هذا النحو هو أصل إعادة تنظيم مبادئ الأخلاق النظرية في الحداثة. فعندما ينهر تصور تاريخي تقدمي، وعندما يكفي أحد عن الوثوق بفكرة بروليتاريا محررة للنوع البشري، وعندما يعمل انتقاش الوهم أو الارتياح في كل مشروع شامل عن المجتمع، عندئذ ينبغي تماماً ابتكار معايير جديدة للأخلاق النظرية أو الارتفاع لدرجة التفكير في أسس طريفة. ومن وجهة النظر هذه فإن نقد الطوباوية يندرج في إبعاد السبل المنقدة والغائية التي تشكل ميدان الأخلاق النظرية الجديدة. وما إن يُقضى على مشروع التاريخ الكوني حتى يبقى النجاح الذي تمنع مشاهدته، ولا يستطيع أن يسْوَغ أي معيار. يبقى إذن الالاقين والتربّب القيمي الجديد وسط انسلاخ المشروعية.

إن فردوس الأيديولوجيات والطوباويات لن يفتح، كما نرى، أبوابه بعد وقت قصير. إنه يدعنا عراة، محروميين من مباحث غائيات مطمئنة، وهي التي ظلت خلال روح طويل من الزمان تنهض بدور أسس الأخلاق النظرية. وعندما تدرج «يجب عليك» في المشروع الشامل للإنسانية، في فكر الزمانية التركيبية، وهي زمانية واحدية وحاملة المعنى، فإن الأخلاق النظرية تعثر على قواعد مطمئنة ومتينة معاً.

العدمية وموت الأيديولوجيات يقودان إلى سلح الشرعية عن المبحث القيمي وما وراء الأخلاق. ونحن الآن في حداد مرغمون على الابتكار من

أجل البقاء لأن مجرد النجاح ليس البتة بذاته معياراً. فهو يقتضي، من حيث لا تحديده، ولا تشكله، إعادة تقويم نظري: وإنما في موقع هذا الفراغ تولد الأخلاق النظرية المعاصرة، أخلاق عصرنا.

### خامساً - الفردية

عندما تحل الأيديولوجيات تولد الأشكال المعاصرة للفردية، وهي توائم ظهور قواعد سلوك جديدة.

ما الفردية؟ موقف يتيح للفرد أن يتميز عن الجماعة. وفي الواقع، عندما تتفكك الخطابات الشمولية، في قلب الحداثة التي تطرد المتعالي والمباحث الغائية، ينفعسح المجال ليتخذ الفرد ذاته قيمة عليا. أجل إن الأشكال الأولى للفردية أقدم جداً من الأشكال التي تظهر في مجتمعاتنا. وقد سبق لـ(نيتشه) في أواخر القرن (19) أنه كان يشخص تشكيلاً فردية المتزع.

«الفردية نوع متواضع ما زال لاسعورياً من أنواع إرادة القوة: هنا يكتفي الفرد بالتحرر من ربيقة المجتمع سواء أكانت ربيقة الدولة أم ربيقة (الكنيسة)». (إرادة القوة/ ج 2 كاليمار ص 131).

ذاك هو أمر الفردية القديمة، فردية القرن التاسع عشر التي ما فتئت تبدو على أنها غزو: انطلاق من أسر مختلف أشكال السلطة أو المشاركة الاجتماعية.

أما الفردية المعاصرة، وقد وصفها بوجه خاص (جيل ليبوفتسكي) Gilles Lipovetsky في «عهد الفراغ»، فإنها لم تبق تشير إلى انتصار الفردانية على القواعد الإلزامية، بل تدل على إنجاز أفراد غريبين على الأنظمة، على القواعد، على شتى الإلزامات، على الخضوع لسلطة واحدة. ماذا نلقى في هذه الفردية المعاصرة؟ مُشعَّ الترجسية بأكثر مما نجد من سبيل للاستقلال الذاتي، نلقى تفجر الاستمتاع بأكثر من غزو الحرية. أولوية قيم الاستمتاع، إباحيات، نفسيات، عبادة «اللامتشنج»، شغف بالخصائص المزاجية

الجامحة، ذاكم ما يرتسם في عصر ما بعد الحداثة. وعلى هذا النحو ولجنا عصر هذه النرجسية. فلقد انتهت المُثل العليا المهدوية، وغاب الإيمان بالأيديولوجيات.وها هو ذا زمن الفرد النرجسي. ولكن أنى لهذه الضروب من السلوك الوجودي ألا تطرح أسئلة لا تحصى عن الأخلاق النظرية؟ فإذا كانت الفردية الحديثة، بدل أن تكون فضيلة واستقلالاً ذاتياً، أخذت تدل على السلبية، بل على اللاحساسية، على «الأسلوب البارد» Style Cool واللا متشنج، إذ ذاك يُطرح على الباحث في الأخلاق النظرية السؤال الآتي: ما الذي يستطيع أن يغدو عامل قبول كلي في مجتمعاتنا المعاصرة المتقدمة؟ هل يكون من الممكن، في عصر البشر «المجوفين» الآيلين إلى اختيارات خاصة ونرجسية، العثور من جديد على أخلاق نظرية واسعة تصلح للبشرية بجملتها<sup>(1)</sup>؟ فإذا كانت الفردية تحور حداثتنا المتقدمة، وإذا كان المجتمع قد تجزأ على هذا المنوال إلى غبار لا نهائي من «النراجمة»، فكيف يُطلب للأخلاق النظرية مبدأ يتحلى بصلاحية كلية؟ إن مبدأ الاتصال يرتدي معنى بإدانة هذه الحضارة، حضارة النرجسية والفردية. ينبغي إبداع أخلاق نظرية واسعة (هابرماس Habermas، آبل) ولكن أيضاً أخلاقاً نظرية للمسؤولية (يوناس) بسند عقلي يتيح لها السيطرة التامة على الأشكال الثقافية المعاصرة. إن مطلب أساس للأخلاق النظرية – (بأعمال آبل وهرماس ويوناس) – يشكل جواباً عن اندفاعات عصرنا الفردية المتنزع. من المبعثر والجزئي والذاتي إلى الأمر الكلي، ذاكم هو المنحى (أحد المناخي) لحركة الأخلاق النظرية المعاصرة.

## سادساً – تقانات جديدة

ولكن من الواجب أيضاً أن نأخذ بعين الاعتبار، فيما ندرك محاور الأخلاق النظرية في عصرنا، واقع البيئة التقنية المثلقة بالتهديدات وبالأنهار

---

(1) سنبحث فيما بعد من 104 جواب (جيل ليوفتسكي) عن هذا السؤال.

المختلفة. إن العلوم والتكنيات الحديثة تثير بصورة مشروعة الخوف، كما أبان ذلك (يوناس) و(ريكور)<sup>(1)</sup>. إن فكرة خطورة تقنية ترتسم في سياق جديد، عبر تغيرات كيفية للعمل الإنساني. فالتقانات الجديدة تنجذب زيادة قدرات الإنسان زيادة ضخمة. وقد أصبح هو ذاته فاعل تقنياته وموضوعها معاً. والوضع مشبع بالأنطرار للجسم لدرجة أن الإنسان ينزع إلى التجريب والتجديد، لا في قطاع خارجي عنه، بل في قلب الكيان الإنساني ذاته. ففي المنطقة التي كانت ممتنعة على سلطان الإنسان تتدخل اليوم، بوجه الدقة، التقنية الإنسانية. إنه «كياننا الموروث» (بول ريكور) هو إذن الذي صار موضع التساؤل. ومنذئذ فقد دعت مداخلاته إلى إعادة تعريف الأدلة النظرية. وإذا كانت «القاعدة الحيوية للهوية الشخصية» قد أصبحت على هذا المنوال بالتقانات الجديدة، صار من الواجب عندئذ توافر تفكير قيمي جديد.

أجل، كل شيء ينقلب إلى تهديد ويدعو إلى صياغة طريقة لأخلاقي نظرية: سواء في ذلك التقنيات الحياتية أو الطاقة النوروية وتقنيات الاتصال. وعندما يهدد خطر العلم الإنسان، عندما تكون التفاؤلات القديمة عتيبة أو بالية، وعندما ندرك أن العلم يحقق أحياناً أعظم الشرور، فكيف لا تستلزم هذه الأنطرار القاتلة أخلاقاً نظرية جديدة، إجرائية ومنيرة في السياق المعاصر؟ يعلمنا (هانز يوناس) أن أفعال البشر أصبحت لاعكسوة للمرة الأولى في تاريخ البشر. ومن المعلوم أن الفراغ في الأخلاق النظرية يفرض ذاته علينا. وأن الأخلاق التقليدية غير مؤثرة. وعلى هذا ينبع نداء الأخلاق النظرية بالحاف. صار من المطلوب قيام تطلع جديد ينهي «لا - أخلاقية» الإنسان المحروم من المرجعية. يجب علينا أن نعمل على ابتكار أسس أخلاق نظرية جديدة.

ولئن أوجبت «اللأخلاقيات» المعاصرة أخلاقاً نظرية جديدة، أفلا يرجع ذلك إلى أن التقنية ليست مجرد أداة، مجرد استطالة (اختبارية) لليد البشرية،

---

(1) قراءات 1 / سوي 1990 ص 283.

بل إنها عالم حقيقي؟ إن التقنية تدل على طراز كون، على عالم، وليس فقط على جملة وسائل صادرة عن معرفة قوانين علمية. وينجم عن أن الإنتاج التقني يمثل تنظيماً عاماً للعالم - وكما يقول لنا (هيديجر) Heidegger: «إهمالاً بعيداً عن الكون» - إنه يفرض علينا إشكالية أخلاق نظرية جديدة. إن تقنية عصرنا، وهي تعرب عن فراغ انتلوجي، تسألنا. ولأنها كثيمة وقدر غامض، فهي تدعو إلى شفافية التفكير، إلى صياغة الأخلاق النظرية حول مبادئ جديدة ونظرية جديدة عن المسؤولية.

## سابعاً - كيف نفكر في الأخلاق النظرية الجديدة؟

عدمية، وموت الأيديولوجيات، وانبعاث الفرد الخاص والتقانات الجديدة، كل ذلك يقود إذن إلى تحول الوجдан الأخلاقي المشترك ومبادئ المجتمع المعيارية. وعندما ينفتح «عهد الفراغ»، وتُفقد المتعاليات، تظهر الأخلاق النظرية الجديدة بوجهها المزدوج: بصفة جملة قواعد واجبات، ولكن أيضاً بصفة ما وراء الأخلاق، بصفة نظرية تأسيس تقع وراء المنطوقات الأخلاقية الخاصة، بصفة أخلاق نظرية تطبيقية، ولكن كذلك بصفة تفكير نظري.

وهكذا يطرح عدد كبير من الأسئلة الحاسمة: في عالم نكفت فيه عن الرجوع إلى مباحث غائيات وإلى انسجامات كانت متراكبة فيما سلف، وحيث لا يستطيع إله كوني أو أساس إلهي تقديم هيكله للأخلاق النظرية، كيف نشكل مفهومات أو مبادئ قيمة جديدة وننظمها، كيف نبتكر أخلاقاً نظرية جديدة؟

يقول (جاك مونود) J.Monod: «لا يقدر أي مجتمع على أن يبقى دون قانون أخلاقي يستند إلى قيم تفهمها أغلبية أعضائه وتقبلها وتحترمها. لم يبق لدينا أي شيء من ذلك. هل تستطيع المجتمعات الحديثة السيطرة، سيطرة لا محددة على القدرات النزوانية التي تقدمها لنا معطيات العلم على معيار إنسانية

مبهمة، مصبوغة بنوع من مطالب استمتعان متفائلين مادي النزعة؟ هل تستطيع، على هذه الأسس، حلّ توتراتها التي لا تطاق؟ أيان ستنهار؟» («العلم وقيمه» في «الأجل أخلاق نظرية للمعرفة»/ لادكوفرت ص146).

هذه الكلمات المنطقية عام (1980)<sup>(1)</sup> توحى لنا بطائفة من الاتجاهات المهمة: التفكير في الأخلاق النظرية اليوم، التفكير في القانون الأخلاقي وفي تأسيس ما وراء أخلاق طريفة وفي مبحث قيم طريف، أليس ذلك بمثابة مشكلة بقاء في مجتمعات تجرب إما الفراغ في الأخلاق النظرية أو نوعاً من نزعة إنسانية غامضة إلى الاستمتاع؟ إن إعادة صوغ الأخلاق النظرية أمر: ومثل هذا التفكير يندرج في قلب الأشياء الملحة في مجتمع خلو من المرجعيات، وسط هذا الاختلاط المعاصر. إننا نتذكر الأسئلة الثلاثة الكبرى التي كان (كانت) Kant يطرحها في «نقد العقل المحسن»: ماذا يمكن أن أعلم؟ ماذا يجب أن أفعل؟ ماذا آمل؟ فكيف يُجاب، بعد مرور قرنين، عن السؤال الثاني، تلكم نواة من نوى تسؤالاتنا الحالية. كيف نفكر اليوم في الواجب، كيف نعيد صياغته بحدود موائمة تتكيف مع عصرنا، على نحو يحلّ توتراتنا التي لا تطاق؟

ومن جهة أخرى، من المهم التساؤل عن دلالة هذه الصياغات الغامضة، تجمعات أحكام مسبقة ذاتية، أحكام واجبات وإرادات طيبة. عمّ تكشف بوجه الدقة هذه المذاهب من الأخلاق النظرية التطبيقية في عصرنا؟

---

(1) الأمر في الواقع هو نص محاضرة ألقيت سنة 1970 في (مؤسسة نوبل).

## القسم الأول

---

بعض التأثيرات: سبينوزا، كانت،  
نيتشه، فيتجنشتين، هيديجر

ليس بيسير استخلاص قسم من الفلسفات التي تردد اليوم الأخلاق النظرية المعاصرة، إن نقل بمبادئها التي ستدرسها فيما بعد، فعلى الأقل بعض تصورات شاملة أو «رؤى العالم». والحق أن الأخلاق النظرية المعاصرة تشق دروياً جديدة. ولكن بعض المفكرين الكبار يمدونها، إما بمبادئه (انظر فيما بعد ص20)، وإما بمرجعيات شاملة ويتضمنها لولاها لما استطاعت أن تتحقق.

إننا سنجد (سبينوزا) Spinoza بعد قليل. أفلأ يمثل تياراً تماماً من الفكر الأخلاقي النظري من حيث تأكيده وحدة (الجوهر) اللانهائي، ومن حيث فكرته عن أن الحكمة الحقيقة تجثم في فهم نظام (الطبيعة) بما يتبع بلوغ متعة فرح أبدى؟ إنه يقدم إلى ميتافيزياء عصرنا مبادئ العالم ورؤيته معاً.

وكذلك يردد (كانت) Kant عصرنا بإشكالية حاسمة، برؤية العالم وهي تشيد بنيته تشيداً عميقاً. فعندما طرح (كانت) عقلاً عملياً متضمناً قاعدة التخلق، عقلاً مستقلاً استقلالاً صارماً عن العقل النظري، وقد منح العقل الأول كل منزلته المتقدمة، فإنه حتى تسائل أساسي يشكل الحداثة وما بعد الحداثة. إن العقل العملي الممحض ينص على المبدأ القبلي للفاعلية

الأخلاقية أو «الامر القطعي»: أطع القانون الكلبي. وإذا منح (كانت) العقل العملي نوعيته وجعله لا يتبع مبادئ ميتافيزيائية (حتى لو أنه عاد للعثور على «المصادرات» المعروفة: الله، والحرية، والخلود)، فإنه فتح، على نحو من الأنجاء، حقل الأخلاق النظرية المعاصرة: العقل يقدم مقياسه الكامل في دائرة الأخلاق، ويرسم ما ينبغي فعله بصرف النظر عن كل ممارسة نظرية، وكل معرفة ميتافيزيائية أو نظرية. وبهذه الفكرة عن العقل العملي<sup>(1)</sup> يرتبط عدد جم من مذاهب الأخلاق النظرية المعاصرة (أبل، هابرماس، الخ). لقد شق (كانت) الدروب المعاصرة إذ نقد طماحات العقل النظري المتطلع إلى اللا شرطي، وأبرز دور العقل في حقل الأخلاق. فإذا كان النظام العملي أساسياً، نوعياً مستقلاً عن المجال النظري؟ ومن ناحية أخرى، فإن الصياغة الكلية الكانتية هي أفق التفكير المعاصر الذي يربط اللغة بالجماعة الكلية للاتصال وبـ«يجب عليك» وهي موضوعات غنية كشفياً وسنعود إليها فيما بعد. إذن، وبوجه عام، يمثل (كانت) إحدى المرجعيات الكبرى للأخلاق النظرية في عصرنا.

«هدم المعنى»، العدمية: هاتان الفكرتان اللتان حلّلناهما سابقاً تحيلان على خطاب (نيتشه) الذي تستمد أخلاقيات، زماننا النظرية المعرفة من تشخيصه وـ«رؤيته للعالم». إن المرض القاتل لزماننا هو العدمية وسيادة (الubit)، (اللاشيء): فلقد أصبحت الظلمات نصيناً، ما دام فوق الحسي يهملنا. وهذا تماماً ما يعلنه لنا (زرادشت): عندما يتلاشى الكون المتعالي الميتافيزيائي الثنائي، المرتبط بما فوق الحسي، تنهار القيم القديمة. وهكذا يتضخم ميدان جديد، وتولد هكذا قيم جديدة، في صحراء المعنى. ثم إن «رؤية العالم» النيتشوية تمهد للفكر الأخلاقي النظري المعاصر ولتساؤلاته. العدمية هي هذه التجربة بالفراغ المرتبطة باليهودية - المسيحية، وقد أعدتها التالية الأفلاطونية.

---

(1) انظر بهذا الصدد (ج. - م. فري) Ferry, J.-m. *هابرماس، أخلاق الاتصال* / PUF ص 15 وما بعد.

وهذه العدمية تظل كامنة: وقد أبان (نيتشه) أن العدمية الحقيقة هي عدمية الأزمنة الحديثة. فعندما تزول العقائد القديمة المرتبطة بما فوق الحسي، وتختفي قيمة القيم العليا، ينفتح أمام الفكر فضاءً جديداً.

إننا نجد في أصل فكرنا الأخلاقي النظري المعاصر موضوعات (نيتشه)، نجد انكشاف سيادة (العيث)، بل يطالعنا سؤال هل من الممكن الخروج من العدمية؟ أو (نيتشه)، وهو المتنبي الحقيقى بعصرنا، يبذر بذور الأسئلة الحالية كافة. فهو لا يشخص المرض الكبير لعصرنا وحسب، العدمية، ولكنه يرسم الطرق المتبااعدة أحياناً، أو المتناقضة، لحدثتنا (نداء، إرادة الفترة، الرغبة المبدعة، الخ).

بيد أن (فيتجلشتين) Wittgenstein جدير بأن يذكر أيضاً: فهو كذلك يرسم دائرة نتمي إليها، ويقدم نمط مقاربة أساسياً. إن (فيتجلشتين الثاني)، ليس مؤلف «تراكتوس»، بل مؤلف «التحريات الفلسفية»، يذكرنا بأن اللغة عمل. فهو إذ ينصرف، في هذه المرحلة من رحلته، عن تحليل اللغة المثالية، وينكب على معالجة «ألعاب اللغة» اليومية، وتنوع الممارسات اللغوية الخاصة لقواعد (نظم، طلب، شكر، الخ)، إنه أحد أوائل الذين أظهروا أهمية الاتصال الناشط، وقد أعلمنا سلفاً، بطريق ستكون نواة لـ(أوستن) Austin، أن «القول هو العمل». ومن المعلوم أن تحليل الظلام العادي، كلام كل يوم، وهو يصلح لإنجاز أعمال ويجري ضمن سياق، سيكون قالب الذرائحة الكونية لـ(جرجن هابرمانس) (انظر فيما بعد ص 73 وما بعد) الذي أخذ عن (كانت)، ولكن أيضاً عن (أوستن) و(Searl)، وكلاهما قد تأثر بـ(فيتجلشتين). إن (هابرمانس)، عندما يفكّر في أعمال اللغة سيتعمل فكرة اتفاق يستند إلى قوة الخطاب البرهاني دون عنف. وعلى هذا النحو سترسخ الذرائحة الكونية (انظر فيما بعد ص 77) في تحليل (فيتجلشتين الثاني). أما (فيتجلشتين الأول)، مؤلف تراكتوس فإنه كان من ناحية أخرى يقدم للتفكير المعاصر روئية خصبة: الأخلاق النظرية وعلم الجمال هما أمر واحد، على نحو تأكيد (فيتجلشتين)

في تراكتوس) (ص 421) (المصدر المذكور / تلکالیمان ص 103). وعندما يبرز ارتباط الأخلاق النظرية بعلم الجمال فإنه كان يذكرنا بأن كل خطأ (فيتجنشتین) في الذوق يعدل خطيئة ضد الفكر، عدواناً على التخلق.

هكذا يفتح (فيتجنشتین) ميدان الأخلاق النظرية المعاصرة باصراره على وصف استعمال اللغة استعملاً واقعياً، وللغة أداة اتصال، إذ يجمع الأخلاق النظرية إلى علم الجمال.

وأخيراً، لا مناص من مرجعية (هيدنجر) التي توجه الشك إلى التقنية الحديثة وترى أنها التعبير الناجز عن الميتافيزياء، وهذه ذاتها هي ثمرة النفي بعيداً عن الكائن، فهي ترتاب في الحداثة وتقدم ميدان الأخلاق النظرية الحالية (أو أحد ميادينها). فما التقنية إن لم تكن إنجاز الميتافيزياء الغربية؟ إنها تدل على تجهيز الكائن كله، وليس التدبر بالآلات وحسب. وعندما حلّ (هيدنجر) التقنية على مستوى الكرة الأرضية، وذكر بأن الإنسان يتّيه اليوم «عبر صحاري الأرض المنتهكة»، (محاولات ومحاضرات)، فقد أنار التهديد الناجم عن التقنية، ذلك التنظيم لعوز الكائن، وافتتح ميدان تساؤلنا، وهو إذ يصف عهد الغياب التام للمعنى، إنما يعكس صدى (نيتشه).

تعمق المحایة (سبينوزا)، إظهار بداعه العقل العملي (كانت)، تحليل غروب المعنى (نيتشه) والتمارين الكلامية (فيتجنشتین)، وأخيراً وصف تقنية موصومة بالإهمال بعيداً عن الكائن (هيدنجر): إننا نمسك ببعض تصورات تطل على مشكلة الأخلاق والنظرية المعاصرة، ولكن لأجل بناء واجب جديد، ينبغي استئناف أسس أو ابتكارها، والانتهاء من ذلك إلى مبادئه. ذلك أن كل تأسيس يقتضي قاعدة لا يستطيع بدونها بلوغ الكائن. فما هي المبادئ التي يمكن أن يستند إليها الفكر الأخلاقي النظري في زماننا؟

القسم الثاني

**المبادىء**

## الفصل الأول

### التقهقر (الجزئي) للأنموذج القديم للفاعل المستقل المهيمن

مبدأً: تدل هذه الكلمة، كما نعلم (انظر الكلمة اللاتينية Principium التي تعني البدء) على ما يكتشف الفكر أنه أول في نهاية تحليله وما يعوده منطلق مسيرة. وفي مجال العمل، لا يمكن وجود أية أخلاق نظرية دون مفترحات أساسية، دون فرضيات تسيطر على حقل التفكير. فما هي المبادئ التي تحكم الأخلاق النظرية المعاصرة، من حيث تبدلها المزدوج في ما وراء الأخلاق وفي الأخلاق النظرية التطبيقية؟

ألا إن أحد المبادئ التي تنظم في تقليتنا الفلسفية والأخلاقي كله، النظرية التي تسعى لتحديد الغايات الحقيقة للحياة الإنسانية، المذهب المعلقن المتصل بالقيم، إنما هو دون ريب أنموذج الفاعل المستقل استقلالاً ذاتياً، والمسؤول الذي يحدّد لنفسه قوانينه الخاصة من غير رجوع إلى سلطة خارجية. وهذا الطراز يحكم بصورة تقليدية الأخلاق والأخلاق النظرية: فيه يُنظر إلى الفاعل من حيث إنه مسؤول عن ذاته وفعاله كل المسؤولية، بوصفه مزوداً بحرية لا نهاية عالمية باستطالة قيمة. وهذه المرجعية إلى فاعل مستقل ذاتياً (مهما يكن مضمون هذا الاستقلال الذاتي أو دلالته الخاصة) إنما تسبغ صبغتها على الأخلاق النظرية المدرسية، وعلى منظومة الأخلاق المتسقة والتوحيدية، من (ديكارت) Descartes إلى (سارتر) Sartre مروراً بـ(كانت) Kant.

وعندما يعبر (ديكارت) عن الكرم بوصفه عاطفة التصرف الحر بالإرادة، إلى جانب العزم على حسن استعمال هذه القدرة فإنه يعتقد طرزاً سيوجد لدى (كانت)، وإن يكن حقاً في سياق مختلف، إن الإرادة تهب نفسها قانونها، فالقانون الذي تخضع له الإرادة الأخلاقية ينبع من الإرادة عينها. وأخيراً، فإن هذا الطراز يبقى ماثلاً في المذاهب الوجودية، وأن (سارت)، مثلاً، يرى أن الإنسان هو « فعل » حرّ ومسؤول المسؤولية التامة: إن ما هو – لذاته قادر على أن يهب معنى لكل وضع، حتى الوضع اللإنساني، أن يضطلع بالاحتمالات التي ترين عليه. إنه يجد ذاته إذن، في جميع الظروف، مسؤولاً كل المسؤولية وما من عذر يستطيع أن يتبع له الإفلات من هذه المسؤولية اللانهائية.

إلم صار في الحقل المعاصر، حقل زماننا، ذاك الأنموذج من الوعي بالاستقلال الذاتي والمسؤول، المطلق الحرية والمبدع للقيم؟ لقد شرع هذا الطراز بالتقهقر جزئياً بدءاً من نهاية الخمسينيات، عندما نهضت البنية على أنقاض الفلسفة الوجودية. إن انحلال الفاعل، داخل «المجرأة البنوية» يشكل بلا مراء عاماً مقوّماً للأخلاق النظرية المعاصرة ولتحولاتها. وبينما تميل فلسفة الفاعل إلى تعريف الإنسان بأنه فرد حرّ مسؤول، مانحاً الأشياء معنى (من الثابت أن المقصود ليس الفرد بالمعنى المعاصر للكلمة. (انظر فيما سبق ص 16). فإن البنوية تبرز النماذج المجردة للمعقولة، وتؤكد أولوية البنية بالنسبة للفاعل. وعوضاً عن أن يكون الوعي والفاعل واهبي المعنى والمعقولة نجد أن القواعد والنظم وال العلاقات هي التي تقدم النظام الحقيقي حيث يذوب الفاعلون.

على هذا النحو يتساءل (فوكو) Foucault عن قوام الفاعل ونشأته ولكن كذلك عن انحلاله. في «الكلمات والأشياء» يوضح ولادة الفاعل، وكذلك غايته الممكنة. وإن الفكرة الشهيرة القائلة بـ«موت الإنسان»، وقد أُسيء فهمها كثيراً تدل على فعل وفاة الفاعل<sup>(1)</sup> تتفكك داخل علوم الإنسان. الفاعل

---

(1) أجل، فاعل المعرفة، ولكنه بالبداءة يحيل على الفاعل الأخلاقي الحر والواهب المعنى.

الفوكي يدل، كما نرى، على شكل محسن، وهو متتحول عارف باستحالاته أو بتقهراته. وإن كتاب «حفيات المعرفة» يشير إلى اتجاه الفاعل في عين المنظور الذي يرسمه كتاب «الظلمات والأشياء». وعندما يخبرنا (فووكو) أن الإنسان هو في سبيله إلى التلاشي يجب أن نفهم أنه يقوم بلا تمرن أصلي، مُبعداً هذا الفاعل الواهب المعنى العزيز على الوحي الفنونولوجي. إن «المذهب البنائي» يؤكّد ذاته هنا بوصفه فلسفة مفهوم ومنظومة، حيث يمحى الفاعل النظري والعملي.

بيد أن الأمور ليست بمثل هذه البساطة، وأن تقهر الفاعل لدى (فووكو)، كما نرى جيداً، لا يمكن أن يكون إلا تقهرًا جزئياً ومحدوداً. ذلك أن هذا المفكر في كتاب «الاهتمام بالذات» إنما يعني «بالذات»، يعني بالفاعل كما ينظر إليه العصر القديم الإغريقي - الروماني، فاعل قادر على بلوغ الاكتفاء الذاتي، قادر على السيطرة على أهوائه سيطرة مُرضية، وقدر - من بعض الزوايا - على أن يصلح، إن لم نقل نموذجاً، فعلى الأقل فكرة موحية لحدثتنا. إن الفاعل، بوصفه «علاقة ناجزة مع الذات»، يظل إذن طرزاً ينتّم عن الفكر الأخلاقي النظري الأخير لـ(فووكو). ولتن بدا هذا الفكر على أنه يتبع دراسة انحلال الفاعل في قلب البني، وأن الفاعل ليس سوى ثنية في نسيج معرفتنا، «نوع من التمزق في نظام الأشياء»، فإنه يجد في نهاية مسيرته خلال رحلته داخل العصر القديم الإغريقي الروماني، يجد إشكالية الفاعل. وعلى هذا التحوّل يعود طرزاً قدرة الفاعل على أن يتكون «بوصفه فاعلاً أخلاقياً لسلوكه»، يعود ليحتل منزلة مركبة في التحليل.

ولعل جميع حالات الإبعاد المعاصرة للفاعل الحز المسؤول إنما تقودنا إلى نتائج مماثلة. فتقهر الفاعل الأخلاقي أو المهيمن، يوجد كذلك لدى (جيل دولوز) Gilles Deleuze الذي يوسع في «فارق وتكرار»، رؤية عن الواقع بوصفه حقلًا مغلقاً خلواً من الفاعل ومن الفردية الشخصية. الفاعل يمحى وسط حقل صنوف فرديات لا شخصية، ويبدو أن الأمر الأساسي هو تعدد

السيارات، كون غريب عن هوية الفاعل، كون تحمله طوائف من الرغبات المعاقة للحياة.

الفكر المعاصر، مع (دولوز) و(فووكو)، ولكن كذلك مع (باتاي Bataille وبلانشو Blanchot)، يحملنا شطر عالم طُرد منه الفاعل، إلى تخوم الموت، والحلُم، إلى تلك التجارب التي تمحي فيها حدود الفاعل أو الأنا<sup>(1)</sup>. ولكن كسوف الفاعل المؤسس يتكشف عن أنه كسوف جزئي. فالفاعل الذي يبقى حياً في جملة كبيرة من التقاليد الفلسفية يُبعث من جديد باستمرار. وعلى هذا المنوال لا يمكن أن نشاهد استنزاف طراز الفاعل والوعي، وهما، إذ يخلعان عن عرشهما أحياناً، يظلان مع ذلك، في أغلب الأحيان، في حقل الأخلاق النظرية المعاصرة. ألا إن إحدى البداهات الأولى (للغرب)، بداعه الفاعل<sup>(2)</sup>، لا يمكن أن تتلاشى تلاشياً تماماً.

(١) انظر مقدمة (ميشيل فوكو) لترجمة (بينغانجر) Binswanger لـ«الحلم والوجود». وانظر كذلك (دennis هولير) D.Hollier موت الإله: «أني ميت» في «ميشيل فوكو فيلسوف» / سوي ص 150 وما يبعد.

(2) انظر من ناحية أخرى الدراسات المعاصرة عن المسؤولية (فيما يلي ص 39) وهي تُظهر بوضوح نسبة انحطاط الفاعل وسمتها الجزئية.

## الفصل الثاني

### التجدد المعاصر للمبادئ المدرسية

الفكر الأخلاقي النظري المعاصر يغتذى بنسخ المبادئ المدرسية فيجددها ويكتيقها مع قرينة زماننا، وهو يحوّلها إلى طائفة من الأسس الموائمة المتسقة مع مشكلاتنا. ولا شيء في ذلك يستهجن لأن الأخلاق النظرية لا تستطيع نسيان أصولها. وهكذا فإنها تمتع من المبادئ الدينية، من مبدأ القوة التأكيدية، من مبادئ الواقع، والمسؤولية، والثقافة الجمالية الذاتية، الخ. وهنا الأسس القديمة متضمنة في مسيرة طريفة ولذا فإنها تلغى نفسها آمنة على الاستمرار الزمني ما دامت الذاكرة والتقاليد أساس الحاضر والمستقبل.

#### أولاً - «المبدأ» الديني

إذا كان المبدأ الديني يصلح إطاراً تقليدياً للخير والشر، لمنظومات القيم الاجتماعية، فإنه لا يستطيع دون مشقة تأسيس أخلاق نظرية بالمعنى الصحيح، تأسيس ما وراء أخلاق ينتظمها العقل. ولن أقحم أحياناً في النظريات الأخلاقية المدرسية، فذلك لا يكون بصفة أساسية: إن الأخلاق النظرية، من حيث جوهرها ذاته، ليست دينية ما دامت ت يريد، شأنها شأن كل بحث، أن تنتظم تبع صورة العقل، في ضوء المنطق والمعقول.

وعلى الرغم من ذلك فإن تأويل المعنى الديني قد يندمج في أخلاق نظرية ويقدم المبدأ الإلهي موضوعات مركبة للتفكير في مذاهب ما وراء الأخلاق. وعلى الرغم من انشطار رئيسي بين الدين والأخلاق النظرية فإن من الممكن قيام صلات، وتشكل ممرات، وجسور، ووسائل، وتشابكات. وهكذا يمكن الكلام على رابطة بين الأخلاق النظرية والدين، ليس على إخضاع الأخلاق النظرية لمذهب ديني. إنما التخلق هو الخير على سلم الإنسان والعقل، وإن الفلسفة تشاهد دوماً انشطاراً بين الإجلال المرفوع إلى الله، إلى (المطلق) وبين نظرية عقلانية عن القيم. في وسع الدين أن يكون أخلاقاً، أو أخلاقاً نظرية. فهو قادر على أن يجلب - كما أبان لنا (كانت) - أمثلة عن التخلق. ولكن أساس الأخلاق النظرية ليس دينياً. ومن ناحية أخرى إذا كنا نعلم أن الله موجود، فإن الواجب يتلاشى لصالح الخوف أو الرجاء. وتلكم هي الإشكالية الكاتانية. إن «العقل العملي» مستقل عن كل معرفة دينية أو نظرية، الخ (انظر فيما سبق ص 30).

إن الفكر المعاصر يجدد بحكمة هذه الموضوعات المدرسية: إنه يدرك أحياناً ضمن المبدأ الديني ينبوعاً حياً، دون أن يخلط البة هذا الينبوع بمعنى الأساس. وعلى هذا النحو عندما فكر (إيمانويل ليفيناس) E.Levinas في التقليد التلمودي والتوراة اتخد الدين بؤرة إلهام للأخلاق النظرية، ولكن مقاربته تظل مقاربة فنونولوجية. لم يُقم (ليفيناس)، المشبع بالتقليد التوراتي، لم يُقم الأخلاق النظرية على أساس ديني، بل على تجربة الآخر، على «فنونولوجية الوجه» هذه التي تفرض على إبعاد العنف (انظر فيما يلي ص 65). إن الوجه، بسائق الشفافية واللانهاية المنقوشتين فيه، يجاوز كل قدرة بشرية من حيث سموه وارتفاعه. «ما إن ينظر الآخر إلى حتى أكون مسؤولاً عنه» (أ. ليفيناس: **الأخلاق النظرية واللانهاية** - محاولات مكتبية ص 92). وعلى هذا النحو تتعقد الصلة بالأخر انعقاد مسؤولية. فإذا كانت الأخلاق والأخلاق النظرية غير دينيتين، وإذا لم ترجع الأخلاق إلى مبدأ متعال يكون

أساسهما، فإن كلام الله، مع ذلك يتجلّى منقوشاً في وجه قريري، ما دام الله يتكلّم حرفياً في الإنسان.

يتضح إذن أن من المتعذر النظر إلى الاستشهاد التوراتي على أنه سلطة وأن الأخلاق النظرية تُفهم انطلاقاً من تجربة الوجه. وغاية ما في الأمر أن الفلسفة هي المتقدمة عند (ليفيناس). وإن الأخلاق النظرية ل تستند إلى تجربة الآخر، وليس إلى تجربة (المقدس). ولئن كانت تعتمد من التقليد التوراتي أو التلمودي فإنها لا تخضع له. إن الأخلاق النظرية ومرجعيات التلمود يتباينان الدعوة دون أن يقوم بينهما أي انتقال مباشر من الدين إلى الأخلاق النظرية. إن قياس «العمق الديني للتجربة التي تؤسس التوراة»، والتعلق بالتلمود، ذاك التسجيل للتقليل الإسرائيلي الشفهي، لا يعني حقاً بلوغ المطلب الأخلاقي النظري الكلي، ما دام الدين يقصر عن أن يطابق الفلسفة. ولئن وجدت حكمة يهودية، فإن الأخلاق النظرية بالمعنى الصحيح لا يمكن أن تنحل إليها.

## ثانياً - مبدأ القوة التأكيدية

هذا مبدأ ينهض عند (سيينوزا) ومن بعده بدور حاسم. إنه يشير إلى ينبوع قوة وعمل، ملكة ناشطة، حركية، مبدعة، تأكيد حياة، تأكيد حركي لكياناً، وهي تأكيدات تتيح توجيه النظرية القيمية المعقوله.

ذاك هو الأمر لدى (سيينوزا) حيث يصلح مبدأ القوة التأكيدية (ضميراً) دليلاً في كتاب «الأخلاق». أجل إن كتاب «الأخلاق» ينطلق من الإله الحقيقي، المحايث للعالم. ولكن في قلب هذا المذهب الذي يدور حول الله ستوجّهنا معرفة الجهد، وسيضطلع أنموذج قوة التأكيد المرتبطة بالجسد وبالرغبة، سيضطلع بدور ضخم. فإذا كان الجهد يدل على ما يحاول به كل شيء، بقدر توافره لديه، أن يصون كيانه، أفلا تصلح قدرة هذا الجهد على أن تكون أنموذج الأخلاق النظرية ومبدأها؟ إن الأخلاق النظرية هي علم الصالح والطالح. وهذا العلم ينطلق من الشيء الأساسي: ليس من القيم المتعالية

الموجهة ضد الحياة، وليس من الأهواء الكثيبة وما يواكبها من مأسى البغضاء والحقد، ولكن من قوة الحياة والرغبة. ولتن كان المبدأ يدل على الأساس، على منطلق مسيرة أمر استنتاج، صار في وسعنا أن نقول: أجل، إن الله أو الطبيعة – هو الحد الأول الذي ينطلق منه بحث كتاب «الأخلاق». ولكن الطراز الذي يعمّر البحث السبينوزي هو حقاً أنموذج القدرة التأكيدية.

يتضح أن مبدأ الفرح الجوهرى الناشر هو الذي يهب حياته إلى مذهب الأخلاق السبينوزي. ومن زاوية أخرى، يمكن القول إن «الأخلاق النظرية الحقيقية» في رأي (نيتشه)، «الفضيلة الحقيقة»، درب القيم الجديدة، إنما ينتظمها مبدأ القوة التأكيدية وإرادة القوة، بوصف هذه الإرادة طاقة غازية ومسطورة، إرادة المزيد من القوة الفاعلة والحركية، بصفاتها ملكرة مبدعة وملء الروح.

إن هذا المبدأ القائل بالقوة التأكيدية يعمّر محاولات أخلاقية نظرية شتى في عصرنا. كتاب «السعادة» لـ(مزراحي) Misrahi وكذلك تفكير (دولوز): ذاكم هو منطلقهما، بذوهما الحقيقى. فبدلاً عن مذاهب التشاوم الذائعة، وعن المشروعات الطوباوية التي تضع المثل الأعلى والقيم في عالم لا يُنال، وبدلًا عن الأمل الذي يطرد الفرح طرداً لا محدوداً إلى مستقبل بعيد، تعود قوة الحياة – هذا المبدأ السبينوزي والنيتشوي – إلى الأخلاق المعاصرة. ماذا تعني في رأي (دولوز) أو (مزراحي) إقامة الأخلاق النظرية؟ إنها تحديد مذهب قوة، مذهب فرح. وهكذا فإن المبدأ القديم الذي كان منطلقاً وأنموذجاً لدى (إيكور) Epicure و(سبينوزا) و(نيتشه) يعود، وكأنه لما يتبدل، متاحياً بفضلاته كلها. وعلى مبعدة ألف ذراع من مذاهب التعالي، من المقدس، من الفلسفات المتشائمة والجدلية المختلفة، يطالعنا تيار معاصر تام وهو ينهل من ذاك التقليد القديم. لنصلح هنا إلى (روبرت مزراحي) في الصفحات الأولى من الجزء الثاني من «كتاب السعادة»:

«لا بد لكل تفكير، ولكل عمل، من منطلق. وذلك ليس كمطلوب

منهجي وحسب، بل كواقع فعلي [...]. وهذا المنطلق أو البدء، عوضاً عن أن يكون بالدرجة الأولى منهجياً وفكيرياً، هو، أولاً، وبصورة أصلية، شيء وجودي. إنه من نوع الرغبة كما نستطيع مشاهدة ذلك: إن رغبة الفرح أمر أولي في تجربتنا، تستوي في ذلك حال المتعة أو حال الرضا، أو أيضاً حال هاتين التجربتين على نحو متزامن أو متبادل [...]. فإذا كانت رغبة الفرح [...] الأساس الأصلي للوجود وللفكر على قدر سواء، فإن «الحياة الحقيقية» ستحدد إذن ببعض طرز الفرح» (ر. مزراحي - المصدر المذكور/ سوي ص 15 وما بعد).

هكذا، بعيداً عن مقولات المفجع، يعود (دولوز) و(مزراحي) إلى هذا المبدأ، ويريان أنه أنموذج قادر على توجيه الفاعلية وأن يكون معياراً للأخلاق النظرية. ما الصالح، وما يمكن أن يكون طرزاً ويسس الأخلاق النظرية، مشكلة هيكلها؟ ولكن الفرح، بكل بساطة، قوة الجسد والحياة. هذا المبدأ حقيقي وحده، وحدها صحيحة هذه الصخرة القادرة على الفعل.

### ثالثاً - مبدأ الواقع

ولكن ألا تنطوي الرغبة والفرح على شيء من التهديد؟ إن القوة التأكيدية، والإبداع، وسلطان الرغبة المرحة، ألا تشكل كلها صفائح رقيقة فوق قاع مرّ ومؤلم؟ هذا ما لاحظه (شوينهور) Schopenhauer، هذا المحدث العظيم، هذا المبدّل للأوهام، وهو يطارد ضلالاتنا على نحو غير محدود، وينتزع إيماناً الساذج بالسعادة. ألا تهاجم ذروة الألم بسرعة كل فرح يؤيد الحياة؟ وإذا ذاك، ألا يشكل مبدأ آخر منطلق بحث الأخلاق النظرية؟ وإذا كان كل وضع عابراً، وكان الوجود ينجب الألم والشر، أفلًا ينبغي مع ذلك، ودون تخفيض الفرح كله، قبول بعض جوانب الوجود القاسية أو التي لا تترجم وإجاده الاعتراف بها؟ هنا سيتدخل ما سندعوه مبدأ الواقع الذي يحدد منطلقاً يرتكز على ما يوجد فعلاً: على عين شروط الحياة والوجود. إن مبدأ الواقع يقول

لنا: كونوا نافذى البصيرة، لاحظوا الواقع كما هو، دون أذى وهم، ليكن في وسعكم رؤية الأسوأ والتفكير فيه. أجل إن الواقع قد ينفتح على الفرح، ولكن الفرح ليس سوى الوجه الآخر المزّ والعامض. إذن، افهموا الواقع، وافقوا عليه، ارضوا به! لقد كان (شوبنهاور) في تاريخ الفلسفة السيد الأعظم لهذه الواقعية الكاملة. وقد استعراض عن الملاحم الميتافيزيائية المطمئنة بالرجوع إلى مبدأ الواقع، وسلخنا عن أوهامنا. وقد حذا (كلمنت روسم CL.Rosset) حذوه ودل «مبدأ القسوة» الذي قال به على شكل من أشكال مبدأ الواقع. أجل، إن الواقع لا يرحم. ومن المناسب اجتناب التغافل عن هذه القسوة بمبادئه مطمئنة أو مهدّنة. وبوجه الإجمال، يتالف منطلق الأخلاق النظرية من نظرية جلية إلى الواقع، من طرد الممارسات المضللة، مما يدعوه (ك. روسم) مبدأ الواقع الكافي - وهو مبدأ لم يكدر يتخد نقطة مرجعية، سواء في حقل تاريخ الفلسفة، أو في حقل فرعه الأخلاقي. ولتن كانت الفلسفة تُعني بالواقع أول ما تُعني، فإنها سرعان ما تنفصل عنه في الواقع، وتتنزع إلى صهر موضوعها الأول، وإنجاز منظومة قيم تبع (ذوات) مثالية محضة. إن مبدأ الواقع الكافي - فكرة أنه لا وجود لعالم (الكائن) أو (للمثل الأعلى) الذي يسوغ سمتنا الظواهيرية ويدعم شرعيتها - يتكشف عن أنه غير مألف، في النظرية الفلسفية وفي مباحث القيم. إن (الفكرة)، و(الروح)، و(الذات) تعمل بوجه عام على توسيع الواقع وحكمه. وياستثناء (شوبنهاور) - وتشاؤمه الجندي - ولكن أيضاً (نيتشه) - الذي يطرد «كل ما وراء العالم» - فإن معظم الفلسفه أو مفكري الأخلاق يرفضون أن يكونوا واقعيين، ويقبحون معنى خفياً ويبعدون الواقع. إن مبدأ الواقع الذي يسود سلفاً مبحث القيم لدى بعض مفكري القرن التاسع عشر قد أعيد إذن إدخاله بقوة في زماننا. إنه يعني القدرة على قبول الواقع المدرك منظوراً إليه من حيث ذاته المؤلمة، والمفجعة بطبعها، على أنه عالم محروم من المعنى أو من الأساس. لنقبل إذن مبدأ قسوة الواقع! لنجتنب تجميل أي شيء!

«قد لا يوجد فكر متين [..]. إلا في سجل الارحمة والقنوط (قنوط لا أعني به استعداداً فكرياً يميل إلى الكآبة [..]. بل استعداداً رافضاً مطلقاً كل ما يشبه الأمل والانتظار). إن كل ما يرمي إلى تخفيف قسوة الحقيقة، وإلى التقليل من خشونة الواقع، يُنبع حتماً نزع الثقة عن أشرع المشاريع وعن أجدر الأسباب...» (ك. روسه: *مبدأ القسوة*/ مينوي ص7).

هاكم إذن مبدأ قديم يهيمن على مبحث القيم لدى (ك. روسه)، ولكنه يهيمن كذلك إلى حد ما على مبحث القيم لدى (مارسيل كونش) M.Conche: لقد انتهى زمن سلخ الواقعية عن الواقع. انتهى زمن صنوف (المطلق) المطمئنة والمترلاشية على قدر سواء. لتحاش تعصيم طبيعة الموجود، وهي بذاتها طبيعة أليمة.

#### رابعاً - مبدأ المسؤولية

**المسؤولية:** تثير هذه الكلمة مبدأ قديماً جداً يهيمن على الأخلاق النظرية وعلى الأخلاق، وقد نص عليه فيما سلف (أفلاطون) Platon في نص شهير من «الجمهورية»: كل إنسان مسؤول عن مصيره. وهذا مثلاً ما يتضح من حكاية (الأرمني) الذي يروي (أفلاطون) مغامراته في الحياة الآخرة، في الكتاب العاشر من «الجمهورية»: كل امرئ مسؤول عن اختياره! والآلهة لا دخل لها... الله بريء، ونحن نكون قدّرنا كلّه، باختيار أنواع حياتنا.

**المسؤولية:** فعل حمل جريمة أعملنا كلها وتبعتها. هذا هو مبدأ يسود الأخلاق النظرية «المدرسية»، من العصر القديم إلى الفكر الوجودي ونحن نجدها وقد تغيرت تغييراً كبيراً في الآفاق المعاصرة. وعندئذ تكُفّ المسؤولية عن أن تتناول الحاضر، بله المستقبل المباشر. المسؤولية صارت في نظر (هانز يوناس) تمتد إلى حد بعيد جداً، حتى إلى مستقبل بعيد حتى ترسخ منذ الآن فيه. أولاًً متوجهة إلى أعمالنا الماضية التي ينبغي علينا الاضطلاع بها (ذاك هو المنظور «المدرسي»)، ثم نحو عالمنا القريب، وهي تتجه بالتدريج نحو

(الإنسانية) القادمة، وهي كلها موضع حمايتها. ويوجه الإجمال، لا يترتب علينا أن ننهض بحمل التأثير المباشرة التي يمكن التنبؤ بها لأعمالنا وحسب بل يجب علينا أن نحمل إلى أبعد جداً من نظرنا، على نحو أنها تحافظ على وجود الإنسانية القادمة. إن بقاء الإنسانية يشكل ثمرة هذه النظرة البعيدة غرضها الصحيح.

ثمة تجدد، بل تحول جذري لنظرية المسؤولية، ولا سيما عند (يوناس). لترجع إلى مثل (أفلاطون): أجل إن الألوهية خارج الموضوع، وإن اختيار أنواع الحياة يبدو أنه يجعلنا بمثابة فاعلين أخلاقيين يستجيبون لكل شيء. ولكن المسؤولية تتوجه في الواقع، عمقاً، نحو الكائن المتعالي والأبدية، وليس نحو الزمانية المبدعة والحركية. وبالإجمال، إن مبدأ المسؤولية الحقيقي، مبدأ عصرنا، يفترض رفض هذا الكائن المتعالي.

«إن الحب الجسدي الأفلاطوني المتوجه شطر الأبدية، لا شطر الزمانية، غير مسؤول عن موضوعاته. إن ما يتزعز إليه هو ماهية عليا، ما لا «يصير»، بل ما «هو»، (هانز يوناس، مبدأ المسؤولية/ سرف ص 174).

ما دامت المسؤولية تتناول ما هو دوماً، فهذا الاتجاه «العرضاني» يجهل الإرادة الحقيقية المسئولة والزمان. وعلى هذا فإن (يوناس) يرجع إلى مبدأ مسؤولية جد قديم ويحوره تحويراً عميقاً: إن مسؤولية الأخلاق النظرية المعاصرة تتناول zaman، وليس الأبدية، على خلاف الفلسفة الإغريقية. ولكنها لا تملك كذلك معادلاً في الأخلاق النظرية للقرنين 18 و19. إن الجملة الزمانية ماثلة لدى (كانت). ولكن أمل الإيمان ومصادرات العقل العملي يعيidan إدخال «سبب متعال» (أثر من النظام العرضاني للكائن). (هـ. يوناس: المصدر المذكور ص 175). إن مسيرة «التحايث» لدى ( Hegel) و(ماركس) Marx تتحقق. ولكننا نجدنا حيال مبحث غایيات: المسؤولية موجّهة نحو معرفة الهدف معرفة مسبقة، تحكمها غائية عقلية أو «واقعية»، ما دامت تتجه نحو تنمية (الروح) (Hegel)، نحو القضاء على الصراع الطبقي

(ماركس). وقد استعراض (يوناس) عن فكرة إنسانية يجب عليها أن تتحقق بفكرة إنسانية واهية فانية تهدها على الدوام قدرات الإنسان. لذا فإن مسؤولية الزمن المعاصر لا معادل لها في تاريخ الأفكار: إنها تفرغ ذاتها من كل فكرة غائية عقلانية، من كل مفهوم عن حركة ذاتية تاريخية، وهي تأخذ ياعتبارها حادث أن الإنسان صار خطيراً على ذاته، وأنه مجازفة مطلقة، إنه «إمكان فناء»، إن صح القول.

«إن المسؤولية، في عصر التقانة، تمتد بمثل امتداد قدراتنا في المكان وفي الزمان وفي أعماق الحياة [...] الإنسانية القادمة، الموكل إلينا حمايتها، سريعة العطب بالدرجة الأولى. إنها عرضة للفناء حقاً [...]». إن فكرة المسؤولية تمضي أمام الطفرات الهائلة التي تصيب الفعل الإنساني في عصر التقنيات (بول ريكور: قراءات 1 / سوي ص 283).

هكذا تظهر في عصرنا فكرة جديدة عن المسؤولية بوصفها حفاظاً على الحياة في مستقبل بعيد غاية بعد. ويرى بعض المحللين أن مبدأ المسؤولية هذا سيفرغ من جوهره الأخلاقي النظري الحقيقي. وسيقابل عهد ما وراء الواجب، في مجتمع ما بعد الأخلاق، مجتمع أخلاق الحد الأدنى، لدى مغيب الواجب كما يقول (جيل ليوبوفتسكي) G.Lipovetsky وهو هنا لا يتطلع إلى (يوناس):

«إن مبدأ المسؤولية يبدو على أنه عين روح الثقافة ما بعد الأخلاقية. فإذا امتنع فصل نداءات المسؤولية عن تقديم فكرة الإلزام الأخلاقي كانت سمة هذه النداءات المميزة هي أنها لن تدعوا في أي مكان إلى تضحيه الذات على مذبح مثل عليا رفيعة: «إن أخلاقتنا النظرية عن المسؤولية هي أخلاق نظرية معقولة، لا يعمرها جهد مصالحة القيم والمصالح» (جيل ليوبوفتسكي: غروب الواجب / NRF كاليمار ص 215).

ينجم عما تقدم أن اللجوء إلى مبدأ المسؤولية يحيل على تخفيف عبء الواجب وعلى نوع من الذرائعية. لذكر إذن هذا النقد للمسؤولية، وسنرجع

إليه فيما بعد (ص104) لدى تحليل «غروب الواجب» والأخلاقيات النظرية اللامؤلمة للأزمات الديمقراطية الحديثة. ومهما يكن في الأمر فإن فكرة المسؤولية (الناتمة) لا يمكن أن تكون غير مؤلمة على نحو ما يعدنا به (ليوبونتسكي) أليس العمل بحسب المسؤولية عملاً شاقاً ومؤلماً.

#### خامساً - مبدأ الحرية والمساواة

أية حرية معنية؟ ليست الحرية الميتافيزيقية، بل حرية القدرة على الفعل، على التعبير الحر، على استمتاع الإنسان بملكية في حماية القوانين دون الخضوع لقسر الغير، الخ. إن مبدأ الحرية – وهو يؤكد الحق المتساوي لكل إنسان في الحريات الأساسية – يلغى الإعراب الواضح عنه في الفلسفة الأخلاقية النظرية والسياسية المعاصرة وبالاستناد إلى مبدأ المساواة. إن هذا المنطق المزدوج – الحرية والمساواة – يشكل استطالة مبدأ قديم جداً: لكل إنسان حق متساوٍ في أوسع جملة من الحرية الأساسية. إن الحريات متساوية للجميع.

إن الفكر الأخلاقي النظري المعاصر باعتنائه هذا الحق في الحريات الأساسية (وذلك دون انفصال عن الفكر السياسي) يرجع من جديد إلى مطلب عدالة يستند إلى مكسب سابق جداً. لنذكر بكتاب (سبينوزا) الموسوم بـ«الكتاب اللاهوتي – السياسي»، وفيه أن العدالة تعتبر الأشخاص متساوين وتصون بالتساوي حق كل واحد منهم، ولكن كذلك كتاب (روسو) Rousseau «العقد الاجتماعي» الذي يطلق فكرة المشاركة المتساوية في الحقوق الأساسية بفضل تأثير العقد والحياة الاجتماعية. فمن (سبينوزا) إلى (مونتسكيو) Montesquieu (روسو)، حتى شتى إعلانات حقوق الإنسان والمواطن، إنما هي هذه الحريات الأساسية التي تعلن وتوضح.

إن الفكر المعاصر لدى (ج. رولز) J.Rawls يعيد صياغة مبدأ العدالة الأساسية المذكور. حرية سياسية، حرية التعبير، حرية الفكر، حرية الضمير،

حرية الشخص، الخ تؤلف تلك الجملة المتساوية للجميع.

«ينبغي أن يكون لكل شخص حق متساوٍ في المنظومة الأوسع للحريات الأساسية للجميع وأن يكون هذا الحق متسقاً مع المنظومة ذاتها للآخرين» (ج. رولز: نظرية العدالة/ سوي ص91).

إننا سنجيب القارئ الذي قد يدهشه أن يبدو الفكر السياسي هنا من حيث وحدته مع الأخلاق، سنجيب بأن (رولز) - في ظل تقاليد الفكر الأمريكي الكبرى - لا تفصل الأخلاق عن السياسة: وإن مشكلة العدالة لا يمكن سلخها البتة عن الأخلاق والسياسة. وما الكلام على العدالة إلا عمل قيمي لا يمكن فصله عن التفكير في (المجتمع).

### سادساً - مبدأ الاختلاف

إذا كان الفكر الأخلاقي النظري والسياسي المعاصر (ولا سيما لدى رولز) يستند إلى مبدأ الحرية، وإذا كان هذا الفكر يؤكد أنه ينبغي أن يكون لكل شخص حق متساوٍ في أكبر حريات الأساسية (حرية الرأي، حرية الملكية الخاصة الخ) فإنه يرجع كذلك إلى مبدأ آخر (رولز): مبدأ الاختلاف القائل بوجوب قبول أنواع التفاوت الاجتماعية والاقتصادية، الفوارق، شريطة أن تكون منظمة لصالح الأقلين حظاً، وأنها تكفل لهؤلاء وضعياً مُرضياً. أن صنوف التفاوت ستشتمم لصالح كل إنسان.

إن هذا المبدأ الروليزي للاختلاف القائل إن من الواجب توزيع المنافع على نحو يفيد منه الأقلون حظاً، هذا المبدأ يرجم بأن واحد مبادىء الليبرالية (وهي نافعة للنشاط الاقتصادي لأكثر الفاعلين إقداماً) ولمبادىء الاشتراكية: إنه يقف في منتصف الطريق بين تقليدين، ما دام (رولز) تقول إن بعض أنواع التفاوت أمر مقبول عندما تفيد الأقلين شاؤاً.

وعندما يتفاعل مبدأ المساواة مع مبدأ الاختلاف، يمكن القول بأن ثمة اهتماماً بالإنصاف، مراعاة للتباوت، فحصاً مناً وإنسانياً، في جو لاعدالات

الحياة. إن الفكر الأخلاقي - السياسي يقدم هنا للحداثة مبدأ عدالة حيث يصحح الإنصاف تجربة القانون. أليس في ذلك رجعة قديمة إلى (أرسطو Aristote) الذي يحرض في كتاب «الأخلاق النيقوماخية» على تكيف الأوامر مع الظروف الخاصة؟

### سابعاً - مبدأ الثقافة الجمالية الذاتية

هذا المبدأ القديم جداً يرد إلينا من أعماق العصر القديم الإغريقي ذاته. والحق أن فكرة الثقافة الجمالية الذاتية تسود أخلاق العصر القديم اليوناني، حيث تؤلف الأخلاق النظرية وعلم الجمال شيئاً واحداً. الجميل والصالح يتحداً لا تنفص عن بعضهما، بحسب التعبير اليوناني (كالونكا كاتون) Kalonkagathon - الجميل والصالح - الذي يعبر عن انصهار القيم الجمالية وقيم (الخير) على هذا المنوال: الصورة الجميلة وعد بالتلخلق، والجميل) يعلن الصالح. فالأخلاق النظرية وعلم الجمال ينتظمان باتفاق مشترك دون أي انفكاك: (الجميل) و(الصالح) ينجب أحدهما الآخر ضمن وحدة الثقافة والمعرفة. وحين نشاهد في الحياة أثراً فنياً، ونقيم صرح وجودنا كله على مبدأ الثقافة الجمالية الذاتية، فإن العصر القديم الإغريقي - الروماني يربط الأخلاق النظرية بفكر (الجميل). ومن شأن فكرة ثقافة جمالية ذاتية موصلة إلى السعادة الحقيقية (الأخلاقية) إنها ليست بغائبة عن فلسفة (أفلاطون): فالإنسان الذي يرقى إلى (مَثَلِ الجميل) إنما يرقى فوق شرط وجوده الأرضي، ويكتشف عالم (الذوات) ويلقى نفسه إذ ذاك قادرًا على بلوغ حكمة. أليس بالتماس مع الجمال تبدأ أجنبية الروح بالظهور من جديد؟ عندما تعود ذكرى (الجمال) الحقيقي، عندئذٍ تتحلى الروح بأجنبية: إذ ذاك لا تنشأ أوهام الفضيلة، بل الفضيلة الحقيقة.

إن فكرة تطبيق المرء القيم الجمالية على حياته الخاصة، إن لم تكن توجد في العصر الوسيط، فإنها موجودة في عصر (النهضة)، وفي داندية القرن

التاسع عشر لدى (أوسمكار وايلد) O.Wilde، وفي الأخلاق النظرية المعاصرة، لدى (ميشيل فوكو) الذي ينهل على هذا النحو من تيار قديم جداً كما يحدثنا عن ذلك هو نفسه:

«لا أعتقد أن من الممكن العثور على أي أثر مما تمكّن تسميته «التطبيع» في أخلاق العصر القديم الفلسفية. وسبب ذلك هو أن الغرض الرئيسي، الهدف الأساسي الذي ترمي إليه هذه الأخلاق كانا من نوع جمالي. أولاًً هذا النوع من الأخلاق كان مشكلة اختيار شخصي وحسب. ثم إنه كان وقفاً على عدد قليل من الناس [...] وأن سبب النهوض بهذا الاختيار كان إرادة تحقيق حياة جميلة، وأن يترك للآخرين ذكرى عيش جميل [...] الأمر الذي [...] كان يشغل بال [القدامي] أكثر ما يشغل، إنما هو تكوين ضرب من الأخلاق التي تشكّل جمال الوجود» (م. فوكو، في (هـ. دريفوس وب. رابينوف) H.Dreyfus & P.Rabinow : ميشيل فوكو، مسيرة فلسفية/ NRF كاليمار ص 323 – 325).

هكذا أخذ المبدأ الهليني للثقافة الجمالية الذاتية يرجع منذئاً إلى الحياة في الأخلاق النظرية المعاصرة، وذلك لجملة أسباب معقدة: من جهة أولى، إن فكرة علاقة بين الدين والأخلاق النظرية تميل إلى التقهقر، ومن جهة أخرى، إننا نرفض منظومة شرعية تتدخل في حياتنا الأخلاقية، الشخصية، والحميمية. وإن المبدأ الجمالي يقدم لنا، إن لم نقل حلاً، فعلى الأقل شاغلاً إشكالياً مهماً، في مجتمع يكف القانون فيه عن تحويل الفرد.

### **ثامناً - مبدأ التحديد الذاتي واحترام الحياة**

وأخيراً، ثمة مبدأان قد يمان جداً يتبيحان لنا أن ندرك على نحو أفضل منطلقات الأخلاق الحياتية: إنهم يسودان الدراسة الرامية إلى بحث مسائل الأخلاق النظرية التي يطرحها تقدم الطب وعلم الحياة.

**مبدأ التحديد الذاتي للفاعل قادر في المجال الطبيعي، على تقديم قبول**

نير وجلّي بأنه يعني الأسباب والحوافز، هذا المبدأ ليس سوى اسم آخر أو طراز من مبدأ الاستقلال الذائي الذي تحدثنا عنه فيما سبق، والذي، كما نرى، لا يتقهقر تماماً ما دام يهيمن، مثلاً، على الأخلاق الحياتية. إن فكرة الموافقة المستقلة ذاتياً، فكرة التحديد الذائي، تحيل، في آخر المطاف، على احترام الشخص، وهذا أحد أسس الأخلاق الحياتية (عندما تُبعد، وذلك ليس هو الحال الراهن دوماً، غواية الحكم الحيّاتي، فكرة أن الحياة، Bios، هي المبدأ الموجّه).

ينبغي إذن، كما نرى، احترام الحياة، وهو أساس آخر للأخلاق الحياتية، ينبغي أن يكون محدداً بكل صرامة، وأن يحظى بقبول فلسفـي بالمعنى الصحيح. إن احترام الحياة لا يعني الرجوع إلى مجرد ذات بيولوجـية، بل هوأخذ كيفية الحياة بعين الاعتـار، الحياة كما يجب أن يحيـاها الشخص. ولـئن كان احـترام الحياة من حيثـ هي حـيـة موجودـاً في الفلـسـفة الهندـية القـديـمة وفي التقـالـيد اليـهـودـية المـسيـحـية، فإن احـترام الجـسـد الحيـ، الـوـجـودـ المـشـخـصـ، العـضـوـيـةـ المـتـصـفـةـ باـنـتمـائـهـ إـلـىـ مـصـيرـ، يـرـسـخـ فيـ المـسـيـحـيـةـ، ولـكـنـ كـذـلـكـ فيـ الفـكـرـ الـحـدـيـثـ لـلـقـرـنـ الثـامـنـ عـشـرـ (كـانـتـ)ـ وـالـقـرـنـ التـاسـعـ عـشـرـ (برـودـونـ)ـ . Proudhon

ما المـعاـيـيرـ وـمـاـ الـمـبـادـىـءـ الـتـيـ يـجـبـ أـنـ تـقـودـ الطـبـيبـ وـعـالـمـ الـحـيـاةـ؟ـ إنـ الـأـخـلـاقـ الـحـيـاتـيـةـ، بـكـرـامـةـ (الـشـخـصـ)، وـهـيـ أـعـلـىـ إـلـىـ مـاـ لـاـ نـهـاـيـةـ مـنـ مجـرـدـ الـحـيـاةـ، تـرـجـعـ هـنـاـ إـلـىـ الـفـكـرـ الـكـانـتـيـةـ الـقـائلـةـ بـالـغـاـيـةـ بـذـاتـهـاـ.ـ اـعـمـلـ عـلـىـ نـحـوـ أـنـ يـخـضـعـ نـظـامـ الـحـيـاةـ لـنـظـامـ الشـخـصـ.ـ ذـاكـمـ هـوـ أـمـرـ أـخـلـقـ حـيـاتـيـةـ تـمـتنـعـ عـلـىـ فـتـنةـ الـحـكـمـ الـحـيـاتـيـ.

هـكـذاـ تـجـدـدـ الـأـخـلـقـ النـظـرـيـةـ أـوـ التـطـبـيقـيـةـ مـبـادـىـءـ جـدـ قـدـيمـةـ، وـهـيـ مـبـادـىـءـ حـاضـرـةـ أـحـيـاناـ فـيـ الـدـيـانـاتـ أـوـ فـيـ الـأـخـلـقـ النـظـرـيـةـ الـمـدـرـسـيـةـ.ـ فـهـلـ يـعـنيـ ذـلـكـ أـنـ الـأـخـلـقـ النـظـرـيـةـ الـمـعاـصـرـةـ تـقـتـصـرـ عـلـىـ إـعـادـةـ إـقـامـةـ مـفـهـومـاتـ أـوـ قـضـاءـيـاـ كـثـرـ ذـكـرـهـاـ الـغالـبـ فـيـ ثـقـافـتـنـاـ الـغـرـبـيـةـ، وـأـنـهـاـ تـعـجزـ عـلـىـ هـذـاـ النـحـوـ عـنـ

تقديم ملاحظات عن الماضي؟ إننا لا نعتقد ذلك. فالمبادئ القديمة دُمجت في منظور طريف على يد (يوناس) و(ليفيناس) و(فوكو) و(رولز) الخ. إن الأخلاق النظرية المعاصرة، وهي تتخبط صنوف اليقين التقليدية، تندفع في مغامرة لا محددة، إذ تدمج بعض منجزات الماضي والتقاليد، وإذا تعتنق التراث الثقافي الذي لواه لخسر مشروع الأخلاق النظرية اليوم قوامه كله. إن ذاكرة التقاليد تنصهر على هذا المنوال في مغامرة الأخلاق النظرية الجديدة.

## الفصل الثالث

### مبدأً جديداً: النشاط الاتصالي

يجعلنا (هابرماس)، فيلسوف الجيل الثاني من (مدرسة فرنكفورت)، ندرك مبدأً جديداً تمتد جذوره بالتأكيد إلى تصور العقلانية والخطاب على منوال ما اتسع من (فيتجنستين) إلى (أوستن)، ولكنه يبدو تصوراً أقلّ تعلقاً بكثير بالتقاليد المدرسية.

الاتصال : تلكم في الواقع كلمة حديثة تشغل منزلة كبرى في التفكير المعاصر. وهي تدل في إطار معنى عام جداً على ذاك التبادل بالإشارات أو بالرسائل الذي يجري بين شخص وشخص، وبين فرد وفرد أو بين جماعة وجماعة. ولكن أليس التفكير هو بالأساس اتصالاً؟ أليس النظر عقلياً هو الرجوع إلى مبدأ الاتصال واللغة؟ ففي مبدأ الاتصال، في اللغة والتفاهم المشترك ستتجدد الأخلاق النظرية المعاصرة، أخلاق (هابرماس)، أرض تلك الأخلاق ما دام الاتصال الشاف يقدم طراز تخلق حريص على أن يعمل عبر التبادل وغياب العنف. ولذا فإن القضية الأولى التي ينبغي أن توجه الأخلاق النظرية هي العقلانية الاتصالية الهدافة إلى تفاهم الفاعلين. هنا يسفر العقل العملي عن أنه يرتبط ارتباطاً وثيقاً بتحليل اللغة تحليلًا فلسفياً، يرتبط بالبحث اللساني. ولن يكون النهوض ببحث فلوفي وأخلاقي ارتداداً نحو جلاء مضامون الوجودان، بل اتخاذ العلامات اللسانية أساس العمل. يتضح إذن أن

العقلانية الاتصالية إنما تفهم تبع ما أطلق عليه (دوميت Dummet) و(هابرمانس) اسم «المنعطف اللساني».

أين توجد جذور مبدأ الاتصال؟ في فلسفة اللغة، لدى المنطقى العظيم (فريج Frege) الذي ذهب إلى تقدم اللغة على الفكر، وكذلك، كما رأينا، لدى (فيتجنشتين الثاني) – ليس مؤلف «تراكتوس»، بل مؤلف «التحريات الفلسفية» – الذي يهتم بألعاب اللغة، ويرى أن ممارسة اللغة بوتقة كل عقلانية، وأخيراً، لدى (أوستن): ذلك أن (أوستن) عندما أعاد الممارسة اللغوية إلى سياق العمل، فإنه فتح أيضاً الفلسفة أمام الاتصال وأن مبدأ سيعاد دمجه في الأخلاق النظرية لـ(هابرمانس)، وفي قلب ذرائعة كلية، علم الخطاب المرتبط بالاتفاق الذي ينجزه المتكلمون.

يجمع (هابرمانس) إذن الأخلاق النظرية ومبدأ الاتصال الشاف. فالعقل الاتصالي – بوصفه قدرة بين الأشخاص عاملة بحسب قواعد شافة وحيادية – هو الذي يسود مقاربة (هابرمانس)، وهي ترجع إلى معايير التعميم الكلي للخطاب الذي يتبع بلوغ حقل الأخلاق النظرية.

كيف ستنتظم هذه المبادئ المختلفة (مبدأ الحرية، الاختلاف، الجمال، الاتصال، الخ)؟ هل ستتيح تأسيس الأخلاق النظرية؟ تأسيس قدرة دعامة جديدة؟ أم أن التحويلات الطارئة لن تفتح الباب إلا أمام مذاهب شبه – أخلاقية، أمام واجب تخفيف عباء، كما يقول لنا (جييل ليروفتسكي)؟ لكي نجيب عن هذه الأسئلة جواباً أفضل، علينا أن نفحص مذاهب الأخلاق النظرية في زماننا. هل أتى عهد «ما بعد الواجب» أم أن الأخلاق النظرية هي الباقة، صخرة لا تترنّزع من المطلب الإنساني؟

القسم الثالث

**نظريات عصرنا**

## الفصل الأول

### مذاهب أخلاق المحايشة

علامَ تدل مذاهب أخلاق المحايشة الملمع إليها؟ على طائفة من النظريات القيمية المعقلنة، على مذاهب ما وراء الأخلاق، الحرية على البقاء في ميدان عالمنا ذاته. وعندئذٍ تجد القيم أنها مؤكدة، لا بالانطلاق من مرجعية مثل أعلى كلي، وليس من بعض «ما وراء العالم» بل في قلب ما هو معطى لنا هنا الآن. وإذا ذاك يرفض علم الأحكام الأخلاقية كل رجوع إلى (المتعاليات) المختلفة (الإله، الخ). وهو يقاوم الهات (المقدس) لينعطف شطر الرغبة، والسعادة، والفرح، والواقع، الخ حيث ترسخ قيمنا ومعاييرنا القيمية.

#### أولاً - الرغبة والسيالات الحيوية (دولوز، غاتاري)

ما الدرب الذي تشكّله هنا الأخلاق النظرية؟ الرغبة تتكتشف عند (دولوز) و(غاتاري) Guattari على أنها قوة مبدعة للقيم، إنتاج الواقع، اختراع صحيح. وتحتبط السياالات الحيوية عبر الرغبات درويها إلى الحكمـة، دون إمكان الانفصال عن قدرة جسدنـا على العمل.

ينبغي، لأجل بناء الأخلاق النظرية، البدء بتصور الرغبة دون عوز، واعتبار ملتها: وقد كان (أفلاطون) هو الذي افتح، في «المائدة»، تصوـر الرغبة من حيث إنها لا تـامـةـ. إنـي لا أـسـتـطـعـ أنـأـبـحـثـ وأـتـبعـ إـلـاـ مـاـ يـعـوـزـنـيـ:

الحب، هذا النشدان للوحدة المفقودة، يشهد على فراغ الكائن وسط الواقع الإنساني، وهو يتكشف بوصفه لارضاً وكابة، ضياعاً وفراغاً. وهذا تقليل طويل نجده في المسيحية، ولدى (فرويد) Freud الخ. أما الرغبة عن (سيينوزا) فإنها، على العكس، تدل على إنتاج وابتكار، وليس على عوز: وقد أعاد (دولوز) و(غاتاري) «أوديب - المضاد» (1972) إحياء هذا المفهوم: فعوضاً عن الإشارة إلى معنى عوز نجد أن الرغبة تعانق الحياة والقيم. إنها إبداع جذري وحكمة. ما الرغبة والجسد؟ إنها قوى إيجابية، قدرات تتيح لنا بلوغ الفرح. الرغبة، وهي غريبة عن العوز، إنتاج واحتراز يقوم بعيداً عن الموت والشعور بالإثم، قوة لا نهاية الإيجابية، إنها، وهي إبداع حكمة، لا تنحل إلى اللذة: فإذا كانت اللذة سارة، بل ولا غنى عنها، فإنها تكتفي ببتر مسيرة الرغبة: إنها تعني إذن توقف القوى المبدعة، توقف السياقة الحيوية. الرغبة، لا اللذة، تدلنا على ظهور الأخلاق النظرية. ويقول وجيز، إننا بالرغبة، بالجسد، بالفاعلية ننزع إلى القوة، لا من حيث إنها منافسة وكفاح، رغبة السيد ( Hegel ) الخ، بل بوصفها إبداعاً، وفرحاً. الرغبة هي تفتح أزهار السياقات العميقه والقيم الطريفة. إنها خلق قيم جديدة. وعلى هذا النحو فإن القدرات الالتهائية للرغبة تمضي إلى ما وراء أضياع الأحلام. إنها تجعلنا نخترع صوئ، نخترع قيماً. وإن الفاعل ليبدع هذه القيم باعتنائه الحركية المبدعة. حقيقة الرغبة؟ تحرير السياقات، بعيداً عن كل منطق مثالي، وكل رؤية جدلية، مستندة إلى السلبية والشحنة وكره الذات.

عبر قراءة جديدة لـ(سيينوزا) ولـ(نيتشه)، عبر الرغبة الإنسانية بوصفها إرادة قوة، ترسم أخلاق فرح نظرية، أخلاق نظرية قائمة على أساس القوة التأكيدية وحدتها. إن نظرية الرغبة، بعد خلاصها من العوز، إنما هي رجعة بأن واحد إلى الفرح والحكمة، وهي ترتع ضمن القوة والفعل، والطاقة، وتأكيد الجهد وسياقاته. فلو كانت الرغبة عوزاً، وكانت حزناً. وعلى العكس، إن القدرة التامة للرغبة فضيلة وحكمة، كما لدى (سيينوزا).

هكذا يمتنع وجود أي تحليل للأخلاق النظرية دون طرح سؤال: ماذا يستطيع الجسد؟ يذهب (دولوز) وهو يحدثنا عن (سبينوزا) إلى أن نعد الأخلاق النظرية إرادة المرء أن يحيا حياته، وليس إنقاذه، تجربة الحد الأقصى من الفرح.

«ليس من السهل أن يكون المرء إنساناً حراً: الفرار من الطاعون، تنظيم اللقاءات، زيادة قدرة الفعل، التحلی بالفرح، إکثار النتائج التي تعرب عن الحد الأقصى من التأکيد أو توسيعه» (ج. دولوز - ث. بارنه C.Parnet حوارات/ فلاماريون ص76).

ولم يفت بعض الباحثين الإشارة إلى صنوف الإبهام الكبير لهذا المشروع الأخلاقي. أليس الأمر هنا أمر تمويه القول المبتدل في «أن يكون المرء ذاته»؟ إن «أوديب - المضاد» يمجد الإرواء، دون عراقيل، حيث «أن يكون المرء ذاته» الشائع يعجز عن أن يمضي ممowaً. إن ذلك نقد مبسط مختزل جداً للأخلاق النظرية التأکيدية لدى (دولوز). والحق أنه حين يرجع إلى جهد (سبينوزا)، وعندما يدعونا إلى أن نرى القدرة المبدعة لهذه النزعة الرامية إلى الاستمرار في الكون، إنه شكل من النجاة، من العلم العملي الذي يسفر عن ذاته. لقد أعلمنا (سبينوزا) أن الجهد ملء وبذل قوة. أليست الأخلاق النظرية، في هذه الشروط، هي إدراك ذاتنا الحقيقة التي هي رغبة مبدعة؟ الأخلاق النظرية أو الحياة في نماء مطرد، هذا ما يدعونا (دولوز)، في إثر (سبينوزا) و(نيتشه) إلى معرفته.

## ثانياً - السعادة (هزراحي)

ألم تبق السعادة خلال زمن طويل الأمر المنسي في الأخلاق؟ يبدو أن الأخلاق النظرية، وهي مستقرة في مقوله المفجع، بالحاف على القلق والشطط، على العزلة القلقة أمام اختيار القيم، يبدو أنها تعمق معنى شرط وجود يترب فيه على الإنسان المهمل لذاته أن يقرر ويبدع، مميزاً - في العبث

- بعض المعايير القيمية. فمن (كيركفارد) Kierkegaard إلى (سارتر)، أليس ذلك - مع تبسيط كثير من الأشياء - مقابلة وجه لوجه مع الله (أو مع الذات) وهي تشغل المنزلة الأولى؟ تجربة القلق، دوار أليم للفرد أمام الإمكانيات اللانهائية: كل ذلك يمثل موضوعات «وجودية» تبرز ذاك الفاعل، الذي ترعرع في مدرسة الألم والاضطراب والقلق واليأس. فمع التيار المسمى وجودياً أو وجودياً، أن ملء الشعور، ومصالحته مع ذاته، ووحدته وسعادته تبدو على مبعدة، إن بؤس الوجود يُسْبِغ صبغته على التحليلات بأكثر جداً من موضوع السعادة.

ولكن ألا تنكر الأيديولوجيات والطوباويات كذلك هذا الموضوع الأخير؟ عندما ييدو التاريخ على أنه مسيرة غائية هادفة واسعة متوجهة نحو غاية، وعندما يدل منحى التاريخ على مسيرة شطر مصالحة تاريخية بعيدة، وعندما تدل السعادة على ذاك التوحد الأقصى مع الإنسان، حيث يعثر على السلام وعلى الوحدة مع الطبيعة ومع ذاته، فإنه يُفَرَّغ على هذا المنوال من كل بُعد مشخص، حتى يتماهى مع هذه الحال النهائية «لأيام الغد المغزدة» وإنها لسعادة غريبة تلك التي تقيمها الأيديولوجيات والطوباويات في الأفق، سعادة موت، تجريد، سعادة بؤس حقيقي وفراغ. أفلًا تكون السعادة مَثَلًا أعلى ينسجه الخيال الجريء؟

عندما تنسحب التراكيب الكبرى، وتحل الالاقننيات السياسية والتاريخية محل الأيديولوجيات وتُفْتَت السعادة الطوباوية، يصبح من الجائز عندئذٍ، مرة أخرى، الكلام على السعادة واتخاذها نواة أخلاق نظرية. وهذا تماماً ما سعى إليه (روبرت مزراحي) في مؤلفه «كتاب السعادة»: أجل، إن السعادة في الغالب فكرة فجّة، ولكن من الواجب، مع ذلك، الانطلاق منها لأن السعادة والفكر التأكيدية هما مبدأ الأخلاق النظرية بذاتهما.

هذا هو إذن مفهوم عتيق، ساذج، وشبه «غير سليم» من بعض الجوانب، لأنه يصلح في كثير جداً من الأحيان قناعاً لحاضر لا يطاق بوساطة

أمر آخر خيالي . ولئن كان لا يمثل رفقة طيبة ، كما يعلمنا (مزراحي) ، فلنذكر مع ذلك ، أنه يدل عبر تقليد فلسفى تام ، على غاية الأخلاق النظرية ، بل وعلى بيتها : لا يدل على تلبية متقطعة ، بل على صفة الحياة الإنسانية بالمعنى الصحيح المستندة إلى العقل . السعادة ، هذه الفاعلية الحرة البالغة كمالها . كما تذكّرنا الفلسفة المدرسية الكبرى - ألا يجب أو يعاد دمجها في الأخلاق النظرية ؟ لنذكر (أرسطو) ومذهبه في السعادة : إن السعادة تدل على الغاية القصوى للحياة ، وهي تمتزج بالفاعلية المعقولة للروح المتقيدة بالفضيلة . أليس اتخاذ السعادة (الخير الأسمى) هو القاسم المشترك في المذاهب الأخلاقية الكبرى للعصر القديم ؟ ألا يتناول الأمر ، من (أرسطو) إلى (إpicور) تعليم الناس أن يكونوا سعداء ؟

السعادة إذن ، بدل التشاوُم المعاصر ، ستقدم مضمون الأخلاق النظرية ذاته . السعادة ، وليس الفرح كما ذكرنا قبل قليل لدى (دولوز) : فإذا كان الفرح حركة ، فإن السعادة شمولية تحكم الوجود . وإذا كان الفرح يعني لحظة ، فإن السعادة تعني ذات الوجود بأسره . إنها توصلنا إلى وحدة مشروع فاعل مع العمل في العالم . وعلى هذا نجد (مزراحي) يجاوز اللذة (الفورية) والفرح (الأكثر شمولاً سلفاً) ، ويهمّ إذن بهذا التطلع البناء الذي ينظم الفاعل نفسه ويكون ذاته في حقل علاقات اجتماعية . إن الأخلاق النظرية تمثل على هذا المنوال تتبع هذه الوحدة التي يبلغها الفاعل ، عبر بذل ذاته بذلاً شموليًّا . أفلا يعدل ذلك عندئذ إرجاع نظرية الغايات (الأخلاق النظرية) إلى مجرد علم النفس ؟ إن ذلك يعني نسيان الشمولية شبه الميتافيزيائية للسعادة ، والسعادة بناء علاقات ، صلة جوهرية مع العالم ومع الآخر ، ويقول وجيز ، عاطفة ، شبه انطولوجية ، منح الذات للذات . هنا يغدو رصد الذات مصالحة مع الكيان ، انطولوجيا ، اتصالاً مع ذات الأشياء :

«إذا كان الله ، أي (الكائن) ، موجوداً ، فإنه سيكون الفرح ذاته . ولأن الواقع الإنساني هو المقر الوحيد الممكن للفرح ، أمكن القول مجازاً إن

الضمير الإنساني أشبه بالإلهي منذ أن يبلغ الفرح ذاته، مع جسده، وجهه وضاحكه (مزراحي، المصدر المذكور 2 / سوي ص 243).

إن الأخلاق النظرية تمثل الانتقال إلى طراز جديد للوجود، انتقالاً إلى (الغبطة) الأبدية الكاملة، إلى إدراك ذاتنا الفاعلة، إلى هذا الجهد الذي هو قوة وحركة. إنما يبني (مزراحي) كتابه عن السعادة ويشيد أخلاقه النظرية في رعاية (سبينوزا) بأكثر من رعاية مذهب السعادة القديم.

### ثالثاً - الغبطة (اليأس) كونت - سبونفيلي

كذلك نجد الروسخ في التأكيد الديونيزي، وفي القوة التأكيدية، نجده في الأخلاق النظرية التي يعتن بها (أندره كونت - سبونفيلي) A. Conte Sponville الذي يتخذ السعادة هدف الفلسفة وفحوى الأخلاق النظرية ذاتها. وذلك عبر الوحدة الحميمية لليلأس والغبطة. لأن اليأس والغبطة كليهما أمر واحداً وذاك هو التأكيد المطمئن لـ(كونت - سبونفيلي)، في رصده للأخلاق والأخلاق النظرية، وقد عرضه في كتاب اليأس والغبطة.

الأخلاقيات النظرية؟ إنها تمرّن على سلخ الأوهام، قوامه انتزاع الآمال، أخلاق أو ما بعد الأخلاق حرّة دونها وهم، ممارسة متّحرة من رقة كل أمل (في الجنة)، من كل خوف (من النار)، من كل حزن وكل وخز ضمير. الأخلاق النظرية، وهي درب إلى الحكمة (كما عند سبينوزا) تقع في درجة صفر من الرجاء، وهي في تلك النقطة القصوى تُنْقَلِبُ عَنْدَئِذٍ غبطة: أفال يكون اليأس عصفور (مينرفا) الروح، بل البدء المطلق للسعادة؟ إنه طمأنينة سلبية محضة، درب الصفاء، كما أعلمنا بذلك (إيبيكور). اليأس، بدل كونه توقفاً، ركود الروح، هو انتفاح على سلام الفكر: إنه والسعادة شيء واحد! وهكذا يسفر اليأس عن أنه ملء وهذا المضمون المزدوج يشكل فحوى الأخلاق النظرية بوصفها تمرّينا على سلخ الأوهام سلخاً تماماً، مهمة لا نهاية بل تحرر تحرراً تماماً من شتى الأوهام والضلالات. وهذا الخلاص، هذا

الرفض، هذا «الحداد»، كل ذلك يقودنا إلى الحد الأقصى من ذواتنا، إلى قلب يأس منعش ليس بإيادة، بل إنه سبيل أقصى إلى الغبطة. فما إن أخلص من أوهامي حتى أبلغ الخلاص. وبدل الوعود الخلابة أجذبني قد ولدت لذاتي في فرح ناجم عن ما وراء كل أمل. الأخلاق النظرية؟ رضا الروح الحقيقي، السعادة الصحيحة لمن تعالي على كل أمل، لمن «انقلب اليأس عنده طمأنينة سلبية» (أ. كونت - سبونفيلي): أسطورة إيكار، المصدر المذكور / PUF (ص23).

على هذا النحو ترجع الأخلاق النظرية المعاصرة لدى (دولوز)، و(مزراحي) و(كونت - سبونفيلي) إلى الحكمة الحقيقة، في قلب حياة خلو من آمال خلابة، ومن صنوف الكذب والأوهام. إن الأخلاق النظرية أو الحياة الصعبة، في نسوة مفارقة حيث يصبح اليأس في أغلب الأحيان سعادة راجعة. السعادة، كما نرى، تنبع بقوة في الأخلاق النظرية المعاصرة.

وفي قلب عالم صار منذ اليوم دون صوى، ترتسم ما وراء أخلاق، يرتسם حب الحكم، حيث لا يبدو الاستمتاع مرتبطة بأي كون آخر، بل إنه يمتزج بالمشاركة في هذا العالم ذاته. وتلكم هي البشارة الجديدة للإيس: إنه الخلاص ذاته. كل شيء يمسك بكل شيء: الأخلاق النظرية، والتذوق المر للحياة، وغبطة انشاء الروح، وقد بلغت خلاصها في هذه الدنيا.

«وحله سعيد ذاك الذي فقد كل أمل. إن الأمل هو أكبر عذاب ممكن، واليأس هو أكبر سعادة»<sup>(1)</sup>.

إن التفكير الأخلاقي النظري المعاصر يعتقد هذا التفكير الشرقي.

---

(1) نقلًا عن (أ. كونت سبونفيلي)، الحياة، المصدر المذكور / PUF ص292. جملة من (سمخايا صوطرا) *Sakhya - sūtra*، تلميذ الهندوسية الفلسفية.

## رابعاً - مذاهب الحكمـة المفجعة (كونـش وروـسـه)

### 1 - مارـسـيل كونـش

في هذه الفلسفـات المفجـعة التي سـتـحدث عنها قـسـط من التـأـكـيد الـديـونـيـزـيـ، بـعـد مـرـتـبـطـ بالـقـوـةـ التـأـكـيدـيـةـ، بلـ فـي وـسـعـنـاـ، عـنـدـ الـاقـضـاءـ، نـضـدـهـاـ بـيـنـ «ـمـذـاهـبـ أـخـلـاقـ السـعـادـةـ»ـ. وـلـكـنـ مـبـدـأـ الـوـاقـعـ يـسـودـهـاـ سـيـادـةـ كـبـيرـةـ تـجـعـلـ منـ الـلـازـبـ تـحـاشـيـ خـلـطـهـاـ بـمـذـاهـبـ ماـ وـرـاءـ أـخـلـاقـ الغـبـطةــ.

فـمـبـدـأـ الـوـاقـعـ يـسـودـ أـخـلـاقـ النـظـرـيـةـ لـدـىـ (ـمـارـسـيلـ كـونـشـ)ـ M.Concheـ. وـهـيـ تـنـطـلـقـ مـنـ إـدـرـاكـ الشـرـ، الشـرـ بـكـلـ مـاـ فـيـهـ مـنـ مـطـلـقـ، مـمـاـ لـاـ يـطـاـقـ، مـمـاـ لـاـ يـسـوـغــ. وـدـوـنـ هـذـهـ مـاـشـاهـدـةـ يـمـتـنـعـ وـجـودـ آـيـةـ نـظـرـيـةـ قـيـمـ، وـهـيـ تـلـحـقـ إـلـىـ حـدـ ماـ مـاـشـاهـدـةـ (ـكـونـتـ - سـبـونـفـيـلـ)، وـلـكـنـ ضـمـنـ حـكـمـةـ مـفـجـعـةـ قدـ تـبـدوـ فـيـهـاـ المـصـالـحةـ مـعـ الـحـيـاـةـ أـصـعـبـ وـأـشـقــ.

كيفـ نـفـكـرـ بـعـدـ (ـأـوـسـشـفـيـتـزـ)ـ؟ـ كـيـفـ نـبـنـيـ (ـحـكـمـةـ)ـ فـوـقـ هـذـاـ أـسـاسـ مـنـ الشـرـ (ـالـمـطـلـقـ)ـ؟ـ عـلـيـنـاـ أـنـ نـنـطـلـقـ مـنـ هـذـاـ الـذـيـ لـاـ يـسـوـغــ، مـمـاـ لـاـ يـعـقـلـ، وـهـماـ يـهـدـدـانـ التـفـكـيرـ وـالـقـيـمــ.ـ يـحـاـولـ (ـكـونـشـ)ـ أـنـ يـسـتـخلـصـ جـمـيعـ النـتـائـجـ مـنـ تـلـكـ الـهـاوـيـةـ ذـاتـهـاـ الـتـفـكـيرـ،ـ هـارـيـةـ يـبـدـوـ فـيـهـاـ أـنـ كـلـ أـسـاسـ لـأـخـلـاقـ نـظـرـيـةـ يـنـهـارــ.ـ وـمـنـ جـهـةـ أـخـرـىـ،ـ أـلـاـ يـلـحـقـ مـاـ لـاـ يـطـاـقـ الـمـذـكـورـ بـمـاـ لـاـ يـطـاـقـ مـاـ يـتـصـلـ بـالـمـطـلـقـ الشـدـيدـ العـوزـ،ـ الـعـاجـزـ عـنـ إـظـهـارـ اـعـتـزاـزـ؟ـ إـنـ (ـأـوـسـشـفـيـتـزـ)ـ وـشـرـ الـطـفـلـ يـعـدـانـاـ لـحـيـاـةـ بـلـاـ إـلـهـ،ـ يـفـتـحـانـاـ عـلـىـ حـكـمـةـ مـفـجـعـةـ،ـ بـعـيـداـ عـنـ أـنـوـاعـ الـمـطـلـقـ المـطـمـئـنـ.ـ إـنـ كـلـ مـصـالـحةـ وـرـؤـيـةـ مـتـفـاـلـةـ تـبـدـدـ حـيـالـ (ـأـوـسـشـفـيـتـزـ)ـ وـحـيـالـ أـلـمـ الـأـطـفـالــ.ـ وـتـلـكـمـ مـاـشـاهـدـةـ،ـ مـنـطـلـقـ أـخـلـاقـ نـظـرـيـةــ.ـ فـإـذـاـ كـانـتـ لـعـنـةـ قـدـ وـقـعـتـ،ـ أـوـ تـقـعـ،ـ عـلـىـ أـولـثـكـ الـمـتـأ~لـيـنـ،ـ فـكـيـفـ لـاـ نـبـنـيـ حـكـمـةـ مـفـجـعـةـ تـقـومـ عـلـىـ أـسـاسـ أـلـسـوـاـ؟ـ إـنـ مـاـ وـرـاءـ أـخـلـاقـ تـمـتـزـجـ بـحـكـمـةـ تـتـأـكـدـ فـيـهـاـ،ـ بـادـيـءـ ذـيـ بـدـءـ،ـ أـقـسـىـ الـآـلـمــ.ـ ذـلـكـ أـنـ (ـشـرـ)ـ الـمـطـلـقـ هوـ أـكـثـرـ مـنـ مـجـرـدـ تـفـاصـيلـ،ـ أـكـثـرـ مـنـ مـعـتـرـضـتـينـ،ـ أـكـثـرـ مـنـ مـقـعـدـ أـوـ مـنـ فـرـاغـ فـوـقـ أـسـاسـ الـوـضـعـيـةــ.

علام تدل الأخلاق النظرية؟ على تصور للحياة بجميع أبعادها، على نوع من السعادة، كما لدى (كونت - سبونفيل)، على نظرة دون وهم، ومن هنا نستخلص، مع ذلك، بعض متع، موافقة على هذه الحياة المتعددة تسويغها في الغالب. إن الأخلاق النظرية، بدل آية صورة مطمئنة عن الواقع، وهي حكمة شخصية، تبقى نداء للحياة.

«إن الإنسان المفجع ليس متفائلاً ولا متشائماً [...] فلماذا يؤكد الحياة؟ من جراء الحيوة وحسب» (م. كونش: اتجاهات فلسفية PUF ص 181).

## 2 – كليمونت روسه

هذا المفكر أيضاً يدعو إلى مبدأ الواقع.

والحق أن الأخلاق النظرية تتصرف لدى (كليمونت روسه)، أول ما تتصرف، بأنها جلاء للواقع وقبول له قبولاً تاماً. كلا، الواقع لا قرين له، إنه لا يحيل على مسرح خفي، على قاع خلفي مكتوم، على أساس ما منسى، حامل معنى، على حقل لا مرئي من شأنه أن ينير بحث القيم والقيم. والحق أن فرضية وجود أمر آخر، ميتافيزيائي، انطولوجي، ديني، يحكم في الواقع الفلسفة والأخلاق النظرية، آية ذلك أسطورة الكهف والأفكار الملحوظة الحاضرة دوماً، أفكار وجود ما بعد الموت.

إن الحكمة المفجعة ستدلّ عندئذ على استعداد لتأييد الوجود بوصفه عبثاً، مائلاً نحو اللامعنى واللامشيء، والموت واللامعقول. إن الحكيم لا يرجع البة إلى آية مرجعية انطولوجية، ويقبل التافه، ولا يرتاب في الواقع، ويعرف به من حيث إنه رهيب، ومؤلم، ومفجع. ويقول وجيز، إن بناء أخلاق نظرية ليس بناء آخر موهم بعيد من أجل تسويغ دنيانا. الحكمة المفجعة لا تبتكر لنفسها مخارج، وأساساً، وتسويغات، بل هي تعمل بعيون مفتوحة. إنها قادرة على مواجهة الفراغ، الأسوأ، دون أن تفرض وجود معنى خفي لما ليس له ذلك. إن في وسعها فهم (العبثية) الأساس. لا معنى لا

مكافأة أخيراً! إنها رد المعنى المفروض فرضاً، إنها إرادة حياة بقبول العبث، وذلك ما يعرف مشروع الأخلاق النظرية. وعلى هذا النحو يواكب لا - معنى الحياة الصفاء ويندمج في الأخلاق النظرية.

«إن فكرة لا كفاية الواقع - فكرة أن ليس في مكنته الواقع أن يؤخذ فلسفياً بعين الاعتبار إلا بواسطة اللجوء إلى مبدأ خارجي عن الواقع ذاته (مثلاً أعلى، روح العالم، الخ) وأن يُدعى هذا المبدأ لتأسيس الواقع وتفسيره، إذ لم نقل وتسويغه - هذه الفكرة تشكل حافزاً رئيساً في الفلسفة الغربية» (ك. روسه مبدأ القسوة الرهيبة/ مينوي ص13).

إن الأخلاق النظرية، على خلاف هذه المذاهب، لا ترفض الواقع ولا تحرص على صهره في (الماهية). إنها تقبل كفاية الواقع وتقرّه كما هو هذ الآن: إنها حكمة تحبّذ، وليس التّبة بالكتيبة، بل إنها مرحة، وهكذا هي رؤية (كونت - سبونفيل). إن قوّة الأشياء، وإن لم تخفّف التّبة من قسوة الواقع، إنما تتجه مع ذلك شطر الفرح.

### خامساً - خاتمة

إن مذاهب الأخلاق النظرية المحايثة تقدم على هذا المنوال أفكاراً «متينة»: فهي تنطلق من هذا العالم، من الكون الممكّن الوحيد وترفض حقل (الماهيات) و(ما وراء العالم). وفيها تُتّخذ تطلعات الواقع ذاتها فرحاً، والشر يصبح الوجه الآخر للغربة. وعوضاً عن الأوهام المطمئنة، نجدّها تبني روّى متحرّرة من كل أمل، وتقول لنا: كونوا مرحين، لا مجال لأي أمل! وفي هذه يلتقي (كونش) و(كونت - سبونفيل) و(روسه). إن الأخلاق النظرية تحدّد هذه الاختيار، اليائس والفرح، المرتبط بجهد مليء، دون عوز، دون حزن، غريبة عن المعنى وعن الأوهام معاً.

## الفصل الثاني

### الأخلاق النظرية للتعالي الديني (ليفيناس)

كان المقدس يبدو على أنه عاجز عن مقاومة علمنة العالم المعاصر. وكان يُبعث، مع أحد طرزه، وهو الطراز الديني، ويغذّي حداثتنا: حركة مرئية، مثلاً، لدى (هنري أتلان) H.Atlan، ولكنها تحدد منذ زمن بعيد جداً التفكير الأخلاقي لـ(أمانويل ليفيناس) الذي لا يتخذ الديني أساساً، بالتأكيد (انظر فيما سبق ص35) ولكنه، مع ذلك، يرى أن هذا الأخير بؤرة أو أصل يهب الأخلاق النظرية حياتها.

إن إعادة الشكل والمضمون إلى الأخلاق النظرية بما إذن رجوع إلى مناهل اليهودية (التوراة والتلمود) التي ترسم درب التخلق دون أن تكون قوام مبادئه وأسسه بالتأكيد. ثم إن ذلك يعدل أيضاً إخضاع الفكر النظري – العملي لنقد مزدوج: نقد الشمول ونقد أولوية الانطولوجيا.

إن الشمول، أو مطلب الشمول، يشكلان المثل العليا التي تسود الفكر الغربي: دمج، وتوحيد، وشمول: ألا يمثل ذلك الأممية القصوى لمسعاها؟ كما لو أن الفكر لا يمكن أن يهدأ، ولا أن يرضى، إلا عبر تراكيب مسالمة. ومن البين أن الأخلاق النظرية الغارقة في علاقة ما بين الأفراد، شأنها شأن ذاك الرضا، هي ما لا يقبل التركيب، ما يتعدى إرجاعه إلى سواه ففي كتاب

«الشمول واللانهاية» (1961) يُعنى (ليفيناس) بنقد الشمول والتركيب نقداً جذرياً، وإنما «إرجاع كل التجربة، وكل ما هو معقول، إلى شمولية يلم فيها الشعور بالعالم، عبر فحص تاريخ الفلسفة، وهو ينتم عن محاولة تركيب كلية، هذا الإرجاع لا يدع خارجه أي شيء ويصبح على هذا النحو فكراً مطلقاً».

(ا). ليفيناس : **الأخلاق النظرية واللانهاية** ، مكتبة محاولات - كتاب الجيب ص(69). مشروع ماثل في التقليد الفلسفى الكبير حيث يغدو وعي الذات وعي كل شيء. وقد وجد (ليفيناس) لدى (فرانز روزنويك) F.Rozensweig (1886 - 1929)، المفكر اليهودي الكبير، نقداً جذرياً للشمول، نقداً للرؤى الشمولية. ذلك أ. (روز نويك) الذي نشر كتاب « Hegel und die Nation » تخطى الفلسفة الألمانية ورجع إلى اليهودية. فقد مضى من فكرة الشمولية المرتبطة بالنظر الإجمالي الفلسفى شطر «نبض الحياة ذاتها»، شطر فحص هذه الواقع التي لا تنحل إلى سواها - الإنسان، الهوهو، سرمهد الحب. فيما وراء الشمولية أو الشمول، ما وراء تركيب المعرفة، يبحث (ليفيناس)، على منوال (روزنويك)، عن نمط تجربة، تجربة قصوى ولا تنحل إلى سواها.

«يوجد إذن لدى (روزنويك) انفجار الشمول، وافتتاح درب آخر مغاير في البحث عن المعقول» (ليفيناس : **الأخلاق واللانهاية** - مكتبة محاولات، كتاب الجيب ص(70).

ولكن العلاقة المجردة مع الكائن، وفكرة أن الانطولوجيا هي شيء أساسي وأول وإنهما تبدوان كذلك ضارتين كفكرة الشمول. والحق أن (هيديجر) هو المقصود هنا، بينما كان المذهب الهجلي ورؤيته الشمولية موضع مناقشة فيما سلف.

أليس (هيديجر)، في الواقع، هو المفكر المعنى بمسألة الكائن، ذاك الذي يطرح أولوية الكائن المنسي، المرفوض، الذي أنكرته الميتافيزياء الغربية، ولكن ثقافتنا أنكرته أيضاً؟ وعنه أن الكائن هو هذا «الأصل»، وهذا

المفترض المسبق لجميع الكائنات، المفترض الذي يختبئ وينكمش في حضارتنا الحديثة والمعاصرة. وإن المسيرة الروحية الحقيقة هي إذ ذاك أمنية على مسألة الكائن. وإنما يغدو من الممكن فهم هذا الكائن الذي هو الإنسان في أفق الكون. وذاك هو تحليل (هيدنجر) الذي يمضي على هذا المنوال في سنن تقليد قديم مجددًا وحيًّا أنطولوجيًّا سائداً أو أساسياً مثل تذوق المنظومة. ترى هلّا نمنع العلاقة بالأخر فضلاً وميزة في وجه تلك الميزة المسرفة؟ أليست العلاقة بالأخر أكثر حسماً من فحص علاقه مجردة بالكائن؟ هل الانطولوجيا شيءٌ مركزيٌّ حقاً؟ إن الأخلاق النظرية هي في المركز، العلاقة بين الأفراد هي الأولى. لقد استعراض (ليفيناس) بأولوية الأخلاق النظرية عن أولوية المذهب، المعرفة، التجريد.

ولكن ماذا تعني الأخلاق النظرية بوجه الدقة؟ تعدد إمكان التركيب بالدرجة الأولى، تجربة لا تنحل إلى سواها، تقدم ذاتها على أنها ليست التركيب، بل «وجه لوجه» للناس: إنها، بكل بساطة، علاقة لقاء مع الآخر)، إدراك لمسؤوليتي أمام الوجه. وعلى هذا النحو يتتحقق مطلب الأخلاق النظرية، أمام وجه الآخر، عبر علاقه الإنساني، هذا البدء للأخلاق النظرية، وهو يدل على معنى اللغز، والسر، والمسؤولية التامة. إن الالتقاء بـ(الآخر) هو، دفعة واحدة، مسؤولية تجاهه. إن رؤيتي (الآخر) هي اضطراري بمصيره، لأن على وجهه نقش الأمر القائل: «لن تقتل». ماذا يوجد في الوجه؟ الأخلاق النظرية بوصفها (لقاء) ومسؤولية. إن بلوغ الوجه يبدو أخلاقياً نظرية دفعة واحدة. وأمام المنظر العاري للوجه، إدراك المعنى، إدراك اللانهائي. وإذا كان القتل حادثاً مبتذلاً، وكان يبدو أنه يطرح على المناقشة مسؤوليتي الأخلاقية حيال الآخر، فإن مطلب الأخلاق النظرية هو، مع ذلك، مطلب متماهٍ مع الوجه. ف أمام الوجه أمر إلى الأخلاق النظرية وإلى الله. وهكذا تتبع فنون انطولوجيا الوجه البشري لـ(ليفيناس) تجاوز انطولوجيا (هيدنجر) المذكورة – انطولوجيا محرومة من الأخلاق – والإعراب عن الأخلاق النظرية

بوصفها مسؤولية، مسؤولية غير متناظرة. إنني مسؤول عن الآخر دون أن انتظر مقابلًا. إن عليَّ أن أتحمل كل شيء!

هكذا يهب التعالي الديني هذه الأخلاق النظرية معنى: إنني في الوجه أدرك وأسمع كلام الله، الحضور الحقيقي لله. «إنني لا أقول إن الآخر هو الله، بل أقول إنني أسمع في ( وجهه) كلام الله» (ليفيناس: فيما بيننا / أشكال، كراسة ص128).

ندرك إذن أن الأخلاق النظرية عند (أمانويل ليفيناس) إنما تنهل من التعالي التوراتي: إدراك (الآخر). إن الأخلاق النظرية تمر إلى تجربة (اللأنهائي)، إلى كلام الله. وعوضاً عن مسألة الكائن التي تحتل مركز مسعى (هيدنجر)، يكرر (ليفيناس) أمامنا أن الأخلاق النظرية أمر أول، وإن عري الوجه يدعو الكوجيتو الأخلاقي، ولكنه يكشف أيضاً، في حركة واحدة، اللأنهائي المنقوش أمامي، في هذا الإهمال المطلق للوجه، والوجه بأن واحد واه، مهدّد ومقدس، وهو يفرض علىي، وعلى الأقل حكماً، منع العنف.

## الفصل الثالث

### أخلاق عصر العلم (ك. أو. آبل)

K. O. APEL

أما إذا كانت الجماعة التي تشكل أفق العلم تقترب أخلاقاً نظرية؟ ذاكم هو التساؤل الأعظم الذي يطرحه (كارل أوتو آبل) وهو يأتينا هنا ب نقاط مرجعية ما دام يركّز تحليله الأخلاق النظرية على عصر العلم ويعرّب عن «يجب عليك» مرتبطة بالمسيرة العلمية ذاتها، وإنها قاعدة حقيقة لهذه المسيرة.

ففي محاولة سنة (1967) - مشروع جماعة اتصالية وأسس الأخلاق النظرية - يفتح (آبل) المناقشة الحالية لأخلاقيات الخطاب النظرية، وقد وسعها اليوم (هابرمان). ذلك أن هذا المفكر يتخد الأخلاق النظرية منطلقاً ويحلل الشكوك والصعاب المعاصرة، ويميط اللثام عما يشكل عائقاً في وجه تأسيس «أخلاقيات نظرية بالمقياس العادي» تأسيساً عقلياً صالحأ للمجتمع الإنساني بأسره: إن الحاجة إلى أخلاقيات نظرية كلية لم تبلغ من الإلحاف مثل ما هي عليه الآن، وفي وقت تتحقق فيه الوضعيّة الذائعة، بالتعريف ذاته عن أن تطرح طرحاً جديأً المشكلات القيمية. إن فكرة الموضوعية العلمية تبدو هنا عاجزة عن التأثير.

«إن أي مفكّر في علاقة العلم بالأخلاقيات النظرية في المجتمع الصناعي الحديث يجد ذاته، في نظري، إبان تعميمه على الكورة الأرضية، أنه حيال

وضع مفارقة. فمن جهة أولى، في الواقع، حاجة إلى أخلاق نظرية كلية، أعني قادرة على أن يعتنقها المجتمع البشري بأسره، وهي لم تكن البتة بمثيل إلهاها في أيامنا، في نفس الوقت الذي شاهد فيه عبر التأثيرات التقانية للعلم إنشاء مجتمع موحد على مقاييس المعمورة. ولكن، من جهة أخرى، لم تكن المهمة الفلسفية الرامية إلى تأسيس أخلاق نظرية كلية من الناحية العقلية، لم تكن البتة شاقة، بله موصومة باليأس، بمثل ما هي عليه في هذه الحقبة العلمية» (ك. أو. آبل: *الأخلاق النظرية في عصر العلم*/ دار النشر الجامعي في ليل ص 43).

وفي الواقع، كيف لا نتصور، في عصر العلم، ضرورة تأسيس عقلي لأخلاق نظرية؟ يلاحظ (آبل) أن خطر الإبادة بالحرب وبالتقنيات الحديثة لا يقتصر على دوائر أصغرية، على حقول خاصة، بل على العكس، يطال وجود الإنسانية كلها. إن التقنية الصناعية تقود إلى إشكالية كلية، ما دامت دائرة الحياة الإنسانية مهدّدة. فعلى مقاييس الكره الأرضية تُطرح منذ الآن، باللحاج، المشكلات الأخلاقية النظرية المرتبطة بمسؤولية جماعية. وإن تأسيس الأخلاق النظرية يبدو ضرورياً إذ يعمل العلم والتقنية في حقل كلي.

وعلى الرغم من ذلك، فإن تعذر تأسيس أخلاق نظرية انطلاقاً من العلم أمر يفرض ذاته على الملاحظ. وبينما تستثير التقنية الشاملة الكره الأرضية التساؤل الأخلاقي فإن الوضعية الذائعة ترفضه. أفلًا يريد العلم أن يكون حياديًّا من الناحية القيمية؟ ذلك أن من الممتنع في نظر العلم استنتاج معايير أخلاقية بدءً من حوادث تُسمى موضوعية وعلمية، ومن ثم، فإن المعايير تُبعد إلى مجال ذاتي ولاعقلاني. وعندما تستعيض الفلسفة التحليلية – وهي تسهم في تحليل اللغة وتُدين، بصورة عامة، النظر الميتافيزيائي – فإنها تستعيض عن الأخلاق النظرية بـ«ما وراء الأخلاق» التحليلية، مجرد وصف لقواعد الخطاب الأخلاقي، وعندما ترد على هذا النحو أي تأسيس لمعايير أخلاقية، أفلًا تسفر عن أنها موافقة، عبر هذه النية الأساسية لمذهب العلمية وللوضعية الذائعين؟

هكذا يبدو أن أخلاقاً نظرية لعصرنا هي بأن واحد أمر ضروري ومحال، ما دامت الفلسفة «العلمية» تردد مشكلة ما يجب وتزعم البقاء في مجال الواقع. وقد أبان (آبل) لنا أن الفكر التحليلي يحرض على الموضوعية من الناحية الفلسفية، بينما تبني الوجودية، منظوراً إليها من زاوية تاريخ الأفكار، تبني لحظة القرار الأخلاقي الذاتي وتعبر عنه. إن العلموية والوجودية تقابلان قطبي التفكير.

«الفلسفة التحليلية والوجودية تتكملان بالحري بدل تناقضهما في وظيفتهما الأيديولوجية. إن إدراهما شدّ أزر الأخرى بنوع من تقسيم العمل، إذ تعرف إدراهما للأخرى، بالتبادل، بمجال المعرفة العلمية الموضوعية وبمجال القرارات الأخلاقية الذاتية» (ك. او. آبل: المصدر المذكور / دار النشر الجامعي في ليل ص54).

إن هذه الفكرة القائلة بمجاليين متكاملين ومتلازمين إنما يجعلها (آبل) تعود حتى إلى (كيركغارد)، وخاصة إلى (فيتجنشتين) الذي يقصر المعقولة على مجال علوم الطبيعة في حين أن الأخلاق النظرية تنتهي إلى ما يتعدى الإعراب عنه.

موضوعة حيادية قيمياً، مرتبطة بالفلسفة التحليلية، وذاتية وجودية تتكملان دون تقديم أية إجابة عن مشكلة عصرنا التي هي مشكلة تحديد أساس. والحق أن المنطق والعلم، كما سيذكر (آبل)، حين يقلبان إشكالية العلموية، ليسا بحياديين من الناحية القيمية. بل الأمر عكس الأمر تماماً. إنهم يفرضان فرضياً مسبقاً وجود أخلاق نظرية. وإن موضوعية العلم تقبل في الواقع، بصورة مسبقة، «الفرض المسبق بوجود جماعة البرهنة».

لماذا يرجع المنطق والعلم ضمناً إلى أخلاق نظرية على أنهما شرط إمكانهما ذاته؟ لأن البرهان، من حيث صلاحه المنطقي، يحيل دوماً على جماعة مفكرين يتوصلون إلى تفاهم بين أشخاصهم. فكل عالم، حتى في

بحثه المنفرد، يُخضع برهانه أو استدلاله، ولو بصورة كامنة، لجماعة يرجع إليها رجوعاً بالقوة على الأقل. إن لغته الخاصة لا تتيح له بناء العلم: بل لا مناص من لجوئه إلى برهنة عقلية مشتركة لدى الجميع.

«حتى المفكر المتوحد فإنه في الواقع لا يستطيع الإعراب عن برهانه وإنخضاعه للفحص إلا بقدر استطاعته أن يسبغ صبغة داخلية على مناقشة جماعة برهان كامنة في حوار - انتقادي - للنفس مع ذاتها» (أفلاطون). ويتبين من ذلك أن صحة الفكر المتوحد تتعلق تعلقاً رئيساً بتسويغ المنطوقات اللسانية في جماعة برهنة فعلية» (ك. او. آبل: المصدر المذكور / دار النشر الجامعي في ليل ص 93).

يمثل فضل (آبل) إذن في إرجاعه كل فاعلية أو مسيرة علمية إلى تلك الجماعة الحاضرة وسط الذاتية ذاتها. وهو إذ يحط من شأن المسعي الخاصل يُدخل اللغة العامة في قلب العلم عينه، الذي يريد أن يكون وفياً للحادث وحسب، ولكنه يرجع إلى قيم، ولا يتكشف إذن عن أنه حيادي قيمياً، كما يشاء المذهب العلموي قصیر النظر. والواقع أن الافتراض المسبق لوجو جماعة برهنة يحيل هو ذاته إلى معايير أخلاق نظرية. وهذه الجماعة لا تنحل إلى جملة حادثية، بل تدل على عالم أشخاص. وهذه الجماعة تفترض اعتراف الأعضاء كافة «من حيث إنهم شركاء في المناقشة وعلى قدم المساواة بالحقوق». إن الجماعة التي تشكل أفق العلم تفتح أمامنا باب الاعتراف المتبادل بين الأشخاص. ويدون ذلك لا يوجد علم. وليس بممكن دحض الوضعيّة والعلموريّة دحضاً أ碧ع. وما تتغافلان عن ذاك الاعتراف المتبادل بين الأشخاص ويفترضان أن البحث عن الحوادث، والاستعمال المنطقي للعقل: كافيان لبناء العلم.

ولكن هل تحيل فكرة جماعة برهان على أمر أخلاقي؟ فإذا كان المنطق والعلم يفترضان مسبقاً هذه القاعدة، قاعدة البرهنة والاتفاق، فهل ينتج عن ذلك أن تكون تلك القاعدة أخلاقية، وأن يحدث تقهر ينتهي إلى الأمر

القطعي ذاته؟ لنطرح السؤال على نحو آخر: لو أن الشيطان ذاته كان يبلغ الجماعة العلمية؟ قد يكون في وسعه، مع رجوعه إلى جماعة البرهان، إلا يتخلّى عن إرادته الخبيثة. ويجب (آبل) عن ذلك قاتلاً إن الشيطان نفسه، وهو راغب في الانخراط في الجماعة، يتربّب عليه أن يتصرف كما لو أنه قد تغلب على الأثرة. وإذا فهو سينصرف نحو أمر قطعي. وهذا هو ذا شيطان ينال منه الإلزام . . .

هناك إذن، في نظر (آبل)، «يجب عليك» صادر صدور أفق العلم». وكل توسيع منطقى يفترض توافر إطاعة معايير أخلاقية أساسية. مثال ذلك الكذب الذي يجعل كل حوار محالاً. وذلك هو خلق المنطق والعلم. ومن البديهي أن هذه الأخلاق النظرية مرتبطة في رأي (آبل) نفسه بتحليل جانب اللغة الإنجازى. وكل منطق يتناول حوادث يمتنع فصله في الواقع عن فعل لغوية من طراز: «إنني أؤكد بذلك، ضد أي معارض حائز . . .». إن فرضاً مسبقاً إنجازياً يعمل خلف كل منطق يتناول الواقع. القول فعل. وهو ليس رجوعاً إلى عمليات فكرية نظرية وحسب، بل إلى خلفية اتصالية تطلب فيها بنوع ما موافقة الآخرين دون عنف ولا كذب. وهنا يرجع (آبل) صراحة إلى (سيrol) ونظريته عن أفعال اللغة.

«الأخلاق النظرية أمر مفترض مسبقاً بحسب مقاربتنا الكاشفة، على مستوى التفاهم بين الأشخاص على معنى المنطوقات وصحتها [ . . . ] (ك. أو. آبل. المصدر المذكور/ دار النشر الجامعي في ليل ص95).

وحاصل القول، إن المنطق والحقيقة يفترضان جماعة برهان لا تنفصل عن معايير أخلاقية. وسنلاحظ أن منظور (آبل) منظور متعال ويرجع حتى إلى «ما قبل» لجماعة الاتصال، وذلك يشكّل شرط معنى المنطوقات وصحتها، وهو يجعلها جائزة. إننا نجدنا حيال فلسفة من نمط التعالي الكانتي. وقد أشار (جان - مارك فري) في كتابه «هابرماس، أخلاق الاتصال» PUF تماماً إلى السمة الكانتية لتأسيس (ك. أو. آبل) الملمع إليه:

«إن فكرة جماعة الاتصال - وهي حكماً جماعة غير محدودة وبريئة مثاليًا من العنف - تبدو في هذا التصور على أنها المرجعية الالازبة والمحدودة لكل ممارسة إنسانية مشفوعة بمعنى. ولذا فإن (آبل) لا يخشى الكلام على تأسيس أقصى للعقل» (ج. - م فزي: المصدر المذكور / PUF ص22).

إن (آبل) إذ يرقى إلى الشرط الأقصى للصحة والدلالة إنما يتخد (كانت) مرجعه.

ويعرف (هايرماس) بفضل محاولة (آبل) العظيمة عليه.

«إن فيلسوفاً من الفلاسفة الأحياء لم يؤثر على توجيه فكري تأثيراً دائمَا بمثل تأثير (ك. أو. آبل)، (ج. هابرماس: الأخلاق والاتصال / سرف ص21).

ومن البديهي أن تحولاً مهماً في المنظور سيحدثه (هايرماس). وفي الواقع فإن الأخلاق النظرية، أخلاق المناقشة، ستؤسس لدى (هايرماس) بعون ذرائعة كلية، بينما يشيد (آبل) فلسفة عقلية من طراز كانتي.

## الفصل الرابع

### الأخلاق والأخلاق النظرية لدى جرجن هابرماس

#### أولاً - الأخلاق والأخلاق النظرية

ولد (جرجن هابرماس) سنة (1929)، ودرس الفلسفة في جامعة فرنكفورت. وهو بوجه خاص مؤلف كتاب «نظرية الفعل الاتصالي» (فابار 1987) و«الأخلاق والاتصال» (سرف 1987) و«مقالة فلسفية عن الحداثة» (كاليمار 1988) و«في أخلاق المناقشة» (سرف 1992).

لنجيز هنا، مع هذا المفكر، تميّزاً دلائياً مهماً. لتجنب خلط المسائل الأخلاقية، وهي ثمرة قصوى لسبيل برهاني كلي سنعرض له فيما بعد (ص 65 وما بعد)، لتجنب خلطها بمشكلات الأخلاق النظرية بالمعنى الصحيح، وهي، في لغة (هابرماس)، تعود إلى الاختيارات القيمية التفضيلية لكل أمرٍ، اختيارات ذاتية بصورة أساسية. الأخلاق تقابل منظوراً كلياً يجاوز تขوم كل ثقافة معطاة، بينما الأخلاق النظرية، بالمعنى الضيق لهذه التسمية، لا تتناول كلها تناولاً تماماً التساؤل العقلي.

«ينبغي على من يريد النظر إلى أمر من الأمور من الزاوية الأخلاقية ألا يدع نفسه يفلت من سياق ما بين الأشخاص للمشاركين في الاتصال والذين ينخرطون في علاقات شخصية بينهم [...] ونحن بتجاهلنا سياق التفاعل

المتدخل بوساطة اللغة وكذلك منظور المشارك بوجه عام، لا نحظى بوجهة نظر حيادية، بل نبلغ رفع حاجز كلياً وحسب المنظورات الفردية للمشاركين» (ج. هابرmas: في أخلاق المناقشة/ سرف ص139).

وعلى الرغم من أن الأخلاق النظرية تقابل في لغة (هابرmas) حسراً، الاختيارات القيمية الذاتية للحياة المشخصة، تقابل المقوّمات الوجودية بأكثر من المنظورات الكلية، فإننا سندمج مفهوم الأخلاق - المرتبط بالمسيرة البرهانية - في دراستنا، على نحو لا نسرف في إفقار موضوعنا. ومن ناحية أخرى، أليست الأخلاق والأخلاق النظرية مرتبطتين ارتباطاً لا تنفص عن بعضهما؟

### **ثانياً - الأسس الرائفة المردودة: العلم بوصفه أيديولوجيا الخطاب «العدائي» - الميتافيزياء**

لو شاء (العقل العلمي)، «ما يجب عليك»، أن يُشاداً وينتظماً لأبعداً بعض العوائق أو العقبات التي تشكّل حداثتنا أو ماضينا الميتافيزيائي، وبادئ ذي بدء، الأيديولوجيا العلمية - وهي تنذر نفسها للعلم حسراً - وقد حلّلها (هابرmas) منذ كتابه «معرفة ومصلحة» (1968) من حيث إنها ارتداد عن التفكير. إن دراسة العلمية، وكذلك الوضعية، دراسةٌ مُنيرة: ذلك أن الموقف «الموضوعي» الذي يمْوِه تكوينه من قبل فاعلٍ مبدع، إنما يتحاشى الأمر الأساسي وهو حضور الفاعل المؤسس. إن العلم الموضوعي يعجز عن تقديم أي مبدأ لبحثنا.

ولا يقل الارتياب في «خطاب الحداثة الفلسفية» بوصفه منطلق الأخلاق أو الأخلاق النظرية، وهو خطاب مفكرين ينتسبون إلى التقليد النيتشوي (فووكو، دريدا Derida الخ): فلن جهدوا لخلع الفاعل والإنسان عن العرش، فإنهم يخفقون في تعريف عقلي عملي. من ذلك أن (فووكو)، وهو ينفي الفاعل (كما يقول لنا هابرmas)، يبلغ السلطة من حيث إنها ثابت فريد وحيد. بيد أن الأساس المبحوث عنه لا يمكن العثور عليه كذلك برجعة إلى

التصورات الميتافيزيائية الغابرة. إننا نعرف أن (جرجن هابرماس) يحدثنا عن «فكرة ما بعد الميتافيزياء»<sup>(١)</sup>. علينا أن نعقد الحداد على الميتافيزياء التقليدية لأن من الحقيقي أن المفهومات الأساسية للميتافيزياء قد تفككت تماماً... لم يبق وجود، لم تبق أرض ميتافيزيائية وقد أبعد الحدس الفنونولوجي لدى (هوسرل) Husserl. إننا «مشروع الميتافيزياء» (الجدلية مع هجل، ولكن الفنونولوجية أيضاً)، لأن الميتافيزياء، لم تعد تقدم لنا مفهومات، ولا صوی، ولا أساساً. ومنذئذ، ماذا يبقى لنا حتى نلح الأخلاق على نحو أفضل؟ كيف سبني هذه الأخلاق وقد رفضنا وأبعدنا عن الوجود الميتافيزيائي؟

### ثالثاً: المنعطف اللساني والبحث عن الاتفاق

ثمة فكرتان ستقوداننا هنا: أولاً، لكي ندرك إدراكاً أفضل العقل العملي، قد يجب أن نرجع (انظر فيما سبق ص 40) إلى ما أصاب (دوميت) و(هابرماس) بتسميته المنعطف اللساني. فال الفكر المعاصر يفترض في الواقع منعطفاً، تغير طراز، انتقالاً: انتقالاً من فلسفة الشعور إلى نظرية مرتكزة إلى اللغة والعلامات اللسانية. وإذا يجب على المفكر أن يتوجه اليوم شطر الاتصال والتأويل. فليس في وسع الكوجيتو، ولا سماء (الماهية) التي لا تثال أن يهديانا: إنما اللغة هي الأكثر حقيقة كما سنرى ذلك فيما بعد.

ولكن اللغة تحيل على الاتفاق، على القبول، على الاتصال الشاف، على الاختيار المستثير لجملة أفراد يتحاورون. ومنذئذ، فإن فكرة الاتفاق ستطيع بطبعها البحث الأخلاقي والأخلاقي النظري. إن «مبدأ الحوار» هو أساس اتفاق الفاعلين، وهو يقود نظرية الأأخلاق النظرية. وستوجد أفكار قريبة من ذلك لدى (رولز) (على الرغم من أن هابرماس يبرز بعده عن المفكر الأميركي). وهكذا سيؤلف تحليل أفعال الكلام والاتصال المنتظم الدرب

(١) انظر «الفكرة ما بعد الميتافيزيائي» / كولان ص 20 وما بعد. إن (هابرماس) يصف فكر ما بعد الميتافيزياء على أنه فكر ينطوي من مسألة وجود الكائن وهو يتطلع إذن إلى ما هو كلي إطلاقاً.

الأمثل لفلسفة الأخلاق النظرية (والسياسية). وعلينا أن نأخذ بعين الاعتبار العقلانية البرهانية الفاعلة في الممارسة اللغوية.

#### رابعاً - نمطاً فاعلية عقلية

لتميز من أجل فهم هذه السبل الاتصالية فهماً أفضل نمطين من أنماط الفاعلية العقلية: الفاعلية المتوجهة شطر النجاح، وهي تبحث عنه بوسائل توائمهما؛ والفاعلية التي تخضع للتفاهم المتبادل. ففي الحالة الأولى، يركز الرواد عنایتهم على نتائج عملهم. فإذا ما أن يؤثروا في عالم الأشياء (فاعلية أداتية)، وإنما أن يؤثروا في الآخرين محاولين الإمساك بسيطرة أو ممارسة سلطة على مناقشة هؤلاء الآخرين (فاعلية استراتيجية) وكلتا الفاعلتين، الأداتية والاستراتيجية، تستهدفان النجاح، الفلاح والتكيف مع أغراض محددة. وهما لا يؤلفان سوى شيء واحد ضمن مسيرة واحدة. وعلى العكس، تُفهم الفاعلية الاتصالية ضمن تفاهم متبادل يهدف إلى التفاهم والقبول بين شركاء. وفي الحالة الأخيرة، يتعامل الشركاء بالبرهنة، وهذه البرهنة تفترض مسبقاً الحياد، ومسؤولية المتخاطبين، والسمة المعقولة لخطابهم الخ.. وبالإجمال، إن المناقشة الصحيحة تراضٍ، وهي لا تتعلق إلا بأسباب، وليس بالتهديد: إنها تستند إلى القوة الخالية من عنف الخطاب البرهاني. وإذا ذاك يؤثر الواحد في الآخر تأثيراً اختبارياً في الفاعلية الاستراتيجية، في الفاعلية الاتصالية، يؤثر الفاعلون طلباً للتفاهم المتبادل. وغير خافٍ أن الأخلاق تشر هنا على مبدئها. وفي الواقع إن كل اتصال هو أمر معياري. إنه يفترض مسبقاً أن الآخر شخص، وأنني لا أعامله معاملة شيء. إن الاتصال يعلن عن مملكة الأخلاق النظرية، عن الاعتراف بالأشخاص ضمن أفق التعميم الكلي.

«ما إن نرضى بالكلام حتى يترب علينا أن نفترض بصورة متبادلة أننا مسؤولون، حتى قبل أن ندخل في أي شكل من أشكال البرهان، وإذا في الخطاب اليومي: لنكتفي بضرب مثل واحد. إذا قلت شيئاً غامضاً، أو إذا

قمت بأي عمل مهما يكن سرّياً، فإن لي حقاً أن أطلب إليك: «ماذا فعلت» أو «ماذا قصدت بقولك؟»، وأنا افترض مسبقاً أن في وسعك تقديم شرح صادق، سواء أصبحت أنا أم خطأ». (ج. هابرماس: «أن تكون عصرياً بإصرار» في: على نحو آخر. بم يفك الفلسفه رقم 102 ص 27، وما بعد).

هكذا يجب فرض توافر التعميم الكلي في دائرة الأخلاق النظرية. وفي الواقع كل اتصال يفترض مسبقاً وجود تفاهم بين الأعضاء، مبدأ تعميم كلي يلازم بنيات المناقشة بالذات. ولذا فإن المناقشة تتجلى في إهاب «عقل عملي» ونفتاح السبيل أمام ما يبدو صالحاً للجميع.

إن العقلانية الاتصالية، وهي حافز العقل العملي، تقدم معياراً يتبع  
الحكم على شفافية السبيل الاجتماعية. وهي تتبع كذلك تصور بناء (الحق)،  
ويفترض سلفاً تعميماً كلياً للمصالح بوصفه جملة الشروط الضرورية لاتفاق  
الحربيات. إن (الكلي)، في (الحق) كما في الأخلاق، لا يبدو على أنه  
معطى، بل على أنه مطلب يتحقق ضمن الاتصال. وأن بحث (هابرماس)  
يندرج من هذه الزاوية في هذا الرصد المعاصر للكلي المشخص، الكلي الغني  
بالسمة الغيرية المعترف بها والمقبولة<sup>(1)</sup>.

خامساً - حصيلة

تقدّم لنا اللغة، في نظر (هابرماس)، مفتاح الأخلاق: استطاعة تحرر ومتطلّب. وهي تطلّ على ذرائعة كلية، تفكير في العلامات اللسانية المرتبطة باتفاق دون قسر. والذرائعة الكلية طريق للعقل العملي. وعلى الرغم من بعض الصعاب (أليس الانتقال من معيار يقبل التعميم الكلي إلى معيار أخلاقي نظري بالأمر البديهي دوماً، وهو يفرض ذاته حكماً؟) فإن هذه الفكرة لغز، فكرة غزو التخلق عبر الفاعلية الاتصالية، تبدو بلا ريب فكرة مهمة لتأسيس المشروع الأخلاقي - والأخلاقي النظري لعصرنا.

(1) انظر تاريخ الفلسفة، بإشراف ج. روس Russ J.: الأنكار المؤسسة / آ. كولان ص.5.

وهذا المشروع الأخلاقي والأخلاقي النظري يرجع إلى (كانت) مع تميزه عن المشروع الكانتي تميزاً جذرياً، إنه في الواقع نوع من بدليل عن الأمر القطعي ، ذاك الذي يقترحه علينا (هابرماس) في مبدئه (U) للتعريم الكلي :

«يجب على كل معيار صالح [..] أن يلبي الشرط القائل: إن العقابيل والنتائج الثانوية التي (على نحو يتسع للتبؤ) تصدر عن حادث أن المعيار كان ملاحظاً بصورة كافية في نية إرضاء مصالح كل إنسان، إنها يمكن أن يقبلها جميع الأشخاص المعنيين» (ج. هابرماس: **الأخلاق والاتصال**/ سرف ص86 – 87).

هكذا يبدو الأمر القطعي في ما بعد الحداثة آمراً مرتبطاً بالاتصال الذي يقدم فهماً جديداً (للعقل العملي).

## الفصل الخامس

### الأخلاق النظرية للحضارة التقانية (يوناس)

#### أولاً - بروموثه الطليق

لمن حاول (آبل) و(هابرmas) بناء عقل عملي مستقل عن الميتافيزياء، فإن الأخلاق النظرية لدى (هانز يوناس)، على العكس تماماً، هي ميتافيزيائية، بله انطولوجية: فهذا المفكر الألماني المولود سنة (1903)، وهو تلميذ (هوسرل) و(هيدريجر)، يشيد الأخلاق النظرية القادمة، أخلاق حضارتنا التقانية، على مذهب عن الوجود، على انطولوجيا، وهكذا يمتد تأسيس الأخلاق النظرية إلى الميتافيزياء، وحتى إلى مجال الكائن. فالأخلاق النظرية عند (يوناس) ترتدad وجوه المسؤولية، وهي ترتبط بميتافيزياء: وتلكم هي ما وراء الأخلاق وقد تطلعت شطر المستقبل البعيد الذي نحن مسؤولون عنه، وهي تنعطف نحو المستقبل. ولكن مبدأ الواقع<sup>(1)</sup> يسود كذلك مذهب (يوناس) الراغب في إبعاد شتى الطوباويات.

لنرجع إلى الواقع! لنهرب من المَثَل الأعلى الخيالي المحسن! نداء إلى الميتافيزياء، إلى مبدأي المسؤولية والواقع: وعلى هذا النحو تبدو الأخلاق

---

(1) للاحظ ازدواج تطلع (يوناس): نحو الوجود ونحو الواقع. إن الوجود هو الذي «يُضطلع» بالواقع.

النظرية لـ(يوناس) في خطوطها الكبرى . إن (هانز يonas) يشيد بربط الأخلاق النظرية بالوجود، ويناقشة مثالي التقدم والطوباوية الأعليين، يشيد صرحاً يأخذ باعتباره معطيات العهد التقاني . ومن خلال هذه المبادئ والطرز المختلفة يحاول (يوناس) الإجابة عن مسألة مركبة، وبناء أخلاق نظرية جديدة، ما دامت الأخلاق النظرية التقليدية قد أصبحت عتيقة . لقد أطلق سراح (بروموته) اليوم . أفلأ ينبغي إعادة صياغة الأخلاق النظرية إذ ذاك؟

كيف إذن تؤسس الأخلاق النظرية إذا كان (بروموته) طليقاً، وكان العسر يزداد حول الأرض ، وكنا آيلين إلى العجز أو إلى سرف القوة؟ كيف سينتظم مشروع الأخلاق النظرية؟

## ثانياً - طفرات الفعل الإنساني

ويادىء ذى بدء، تشخيص طفرات الفعل الإنساني الذى يدور بالتدريج على الإنسان نفسه وتحليلها وجلاؤها . أليس الفاعل بوصفه فاعلاً هو فى الواقع موضوع التقنية المعاصرة؟ ولشن بدت ماهية «الإنسان» خلال زمن طويل ثابتة وجائمة خارج حقل «التقنية» المحولة، فإن التقنية الحديثة تدخل اليوم أعمالاً من نمط طريف وتتخذ الإنسان محل تأثيرها: إطالة أمد الحياة، مراقبة السلوك والمدخلات الوراثية وهي تبدي، بتلك الوثبة الكيفية، طائفة من المسائل والأخطار .

إطالة أمد الحياة تمثل الإنسان من حيث هو إنسان، وتبذل نواة قيمية وأنطولوجية: إلى أي مدى تكون إطالة الحياة هذه مرغوباً بها، متمناة؟ من الذي ينبغي أن يفيد منها؟ ومن ناحية أخرى، نحن نعلم أن تذكر الموت قد يكون أساس حكمة، مثلاً كأن (كيركغارد) يحدثنا عن ذلك سابقاً: الموت، منظوراً إليه نظرة جد، أليس ينبوع طاقة لا يضاهيها سواها؟ ألا يبحث على العمل؟ وإذا كان تحول ماهية الفعل الإنساني يحرم الفكر من عمقه... إن فكرة الموت الآتى ترشد الإنسان الجاد إلى الهدف الذى يوجه إليه عمله.

الموت حافز الحياة، والإنسان الجدي يفهم أن فكرة الموت دعوة للفعل. علينا ألا نضيع وقتنا! وهذا تماماً ما يذكّرنا به (يوناس) عبر إعادته صياغة الأخلاق النظرية حول المسائل المعاصرة.

إن رقابة السلوك ترسم أيضاً كوناً طريفاً من الإمكانيات المقلقة. لنضرب بعض الأمثلة: تنظيم السلوك بالعقاقير، التدخل المباشر في الدماغ بواسطة أقطاب كهربائية مزروعة، برمجة العمل الإنساني بالمعالجة السلوكية، وطائفة من الطفرات التي لا مثيل لها في السابق، وحيث تستطيع التقانة تغيير الماهية الإنسانية – وأخيراً، لذكر المداخلات الوراثية، وهي حال قصوى يقدر المرء على أن يهدّد فيها ماهيته الخاصة. ويوجه عام، إن السيطرة الوراثية، والتأثير في الجملة العصبية، حافلان بالأخطار لأنهما يتناولان «القاعدة الحيوية للهوية الشخصية» (ريكور).

هكذا تقودنا التغيرات الكيفية للفعل الإنساني مباشرة إلى قلب الحاجة الملحة إلى أخلاق نظرية. وإن شرط وجود الواقع الإنساني يأخذ منذئذ بالكتف عن أن يبقى ثابتاً. ولكن هل يمكن أن يكون النوع البشري موضوعاً للتقانة؟ هل ينبغي تغييره، تحويله؟ إن المشكلات التي تطرحها المداخلات الوراثية لا تقاد تحظى بأجوبة من الأخلاق النظرية التقليدية التي ترى أن مثل هذا التساؤل لا يمكن طرحه ما دام الكائن البشري يبدو في نظرها مستقراً.

«إن معرفة هل نحن مؤهلون لهذا الدور الخارق، ذاكم هو السؤال الأخطر الذي يمكن طرحه على الإنسان الذي ينجلِّي عن أنه يملك برهافة مثل هذه القدرة المصيرية». (هانز يوناس: *مبدأ المسؤولية*/ سرف ص42).

### **ثالثاً - من (كانت) إلى (يوناس): من الأمر القديم إلى الأمر الجديد**

إذا كانت كذلك هذه التحولات في الفعل الإنساني، وكان الفعل يتناول حياة واهية فانية، يتناول الواقع الإنساني بذاته، فإن الأمر القطعي الكاتني لا

يستطيع أن يدل على الأمر المتكيف مع حضارتنا التقانية. إنه، كما نعرف، ينظم دون شرط ودون تعلق بمادة الفعل ولا بهدفه ولا بمضمونه أو ب نتيجته، وإنما يتعلق بصورته وحسب، بعلاقته بمطلب تعميم كلي. «أعمل على نحو أن تستطيع كذلك إرادة أن يصبح مبدأ عملك قانوناً كلياً».

ويستعيض (يوناس) عن هذا الأمر القطعي بأمر جديد يتضمن تمام الإنسان وتمام الحياة. هناك رغبة في صياغة الأمر القطعي المقابل للإنسانية واهية، قابلة التغير والفناء، موضوع تفانات مقلقة. وإليكم هذا الأمر معبراً عنه في طراز رباعي :

«أعمل على نحو أن تكون نتائج عملك متسقة مع استمرار حياة إنسانية حقيقة على الأرض».

«أعمل على نحو ألا تكون نتائج عملك هدامة لإمكان مثل هذه الحياة في المستقبل».

«لا تفسد شروط البقاء اللامحدود للإنسانية على الأرض».

«أدخل في اختيارك الحالي تمام مستقبل الإنسان بوصفه موضوعاً ثانوياً لإرادتك»<sup>(1)</sup>.

ويقول وجيز، في وسعي المجازفة بحياتي الفردية الخاصة، بله تعريضها للخطر. ولكن ليس في وسعي البتة أن أفعل ذلك بالنسبة لحياة الإنسانية القادمة. هناك، كما نرى، لدى (يوناس) إرادة العثور على شكل كلي، وإن يكن هذا الشكل جد مغاير للجماعة الهابرماسية: فالإنسانية الشاملة هي التي أصبحت معياراً، وليس مرجعاً. إنني أضطلع بالإنسانية القادمة التي لن تقدم لي بالبداهة أية منحة. وهذه الالتبادلية في الأمر (اليوناسي) تشكل عنصراً مميزاً ما دام واجبي ليس البتة بالصورة المقلوبة لواجب آخر. والمثل الوحيد الذي

(1) صيغت هذه الأوامر الرباعية في: مبدأ المسؤولية ص 30 - 31.

يمكن أن يذكّرنا بهذه الالتبادلية في الأخلاق التقليدية هو مثل الإلزام تجاه الأطفال المولودين: فأنا مدين لهم بكل شيء دون أن أنتظر منهم أي شيء.

#### رابعاً: مسألة (ليبنز) القديمة واستئناف مشكلة الوجود

لماذا هذا الأمر الطريف المعرب عن إلزامنا الشامل حيال الإنسانية القادمة؟ هنا يعيد (يوناس) صياغة مسألة (ليبنز) Leibniz القديمة – لماذا يوجد شيء بالحري دون العدم؟ فتصبح المسألة: لماذا ينبغي تفضيل الوجود على العدم؟ وجواب (يوناس) هو الآتي: الوجود خير من اللاوجود: هناك فضل مطلق للأول بالنسبة للأخر. وعلى هذا النحو تمدّ الأخلاق النظرية مسألة الوجود وترسخ فيها نظرية القيم. وهذا يعني أن الإلزام لا يصدر عن إرادة تأمر وحسب، بل عن (الكائن) و(الخير) بالذات. وقد ارتدى (يوناس) إهاب الميتافيزيائي في وجه الوضعيين.

«ينبغي على تأسيس مثل هذه الأخلاق النظرية التي لم تبق مرتبطة بمجال مباشر بين الأفراد المعاصرين، ينبغي أن يتسع حتى الميتافيزياء، وهذه وحدتها تتبع التساؤل: لماذا يجب وجود بشر في العالم» (هـ. يوناس، المصدر المذكور / سرف ص14).

ومثلكما أبعد (أفلاطون) عدمية المغالطين وربط الأخلاق بـ(الماهيات)، فإن (يوناس) يؤسس الخير على الوجود، والوجود أفضل من اللا – وجود. وهو يقابل «اللا – وجود» بـرفض لا يحده قيداً لنقف إلى جانب الوجود، وذلك هو تدبر كل كائن جزئي. فالحدث الوجودي الخام يخضع في نظر (يوناس) لمبدأ انطولوجي، لأمر أقصى: اضطلع بهذا الوجود الذي يعلو على اللا – وجود. ونحن ندرك الانفراق عن مشروع (هابرماس) المرتبط بتفكير ما بعد الميتافيزياء.

## **خامساً - أنموذجان: مسؤولية والدية، مسؤولية رجل الدولة**

لكي يجعلنا (هانز يوناس) ندرك إدراكاً أفضل معنى هذا التقابل الانطولوجي المتصل بالمستقبل البعيد، فإنه يقدم لنا أنموذجين متميزيين بالدلالة: أنموذج المسؤولية الوالدية، وأنموذج مسؤولية رجل الدولة. وفي الحالين، تشمل المسؤولية الوجود التام للموضوع، وهي موصولة ومستقبلية.

المسؤولية الوالدية تتعلق بالطفل من حيث وجوده الشامل، وليس عبر حاجاته المباشرة وحسب، وهي مسؤولية لا يمكن أن تقف بـإجازة: إنها موصولة لأن حياة الموضوع التي تستمر دون توقف تتوجب من جديد مطالبها الآنية للآخر. وأخيراً فإن المسؤولية تتناول مستقبل وجود الطفل.

وكذلك فإن مسؤولية رجل الدولة هي طرازية أيضاً وتطرح التساؤل عن حياة الجماعة. إن السياسي - ولو كان حافزاً لذوق السلطة - يتطلع إلى مجموعة، ويجهد لصون هوية في الزمان، وأخيراً، فإن عمله يستهدف موضوعاً له المستقبل وجود البشرية القادم.

ويرسم (يوناس)، عبر هذه الأمثلة، أنموذج المسؤولية المعاصرة: إنها تتناول المستقبل الأبعد للإنسانية، وهي تمتد إلى خلفنا البعيد جداً عنا، وأخيراً، كما رأينا، إنها خلو من التبادل. وهي تدل، في آخر المطاف، على مهمة في مستقبل لامحدود. المسؤولية تضطلع بإنسانية وبحياة واهنة فانية. وما دام الوجود أفضل بما لا نهاية له من اللا - وجود، فإن من واجبنا صيانة هذه الإنسانية داخل الوجود ذاته.

## **سادساً - أمر واقعي: نقد الطوباوية**

وأخيراً، يريد (يوناس) أن يكون واقعياً: فهو ينقد طوباوية المثل الأعلى البيكوني، وطوباوية الماركسية، وطوباوية ارنست بلوخ E.Bloch، مؤلف «مبدأ الأمل». فالمسؤولية لدى (يوناس) تبعد آلاف الأذرع عن الطوباوية.

قد يبدو (فرنسيس بيكون) F.Bacon (1561 – 1626) الرائد الحقيقي للطوباوية الحديثة: إنه يدفع الكائن الإنساني إلى غزو الطبيعة. يقول (بيكون): المعرفة استطاعة، سيطرة على الأشياء، سيادة الواقع، من خلال اكتشاف النظام الطبيعي. ولكن هذه «المعرفة – الاستطاعة»، وهذه الطوباوية، طوباوية الاستطاعة التامة تحول آخر الأمر إلى تهديد. السيطرة تصبح استطاعة دون ضابط حقيقي وهي تقضي منا «استطاعة للاستطاعة». ولو لا ذلك لتقهقرت الطوباوية البيكونية وأمست خطاً.

المَثَلُ الْأَعْلَى الْمَارْكَسِيُّ، نتاج فرعٍ لطوباوية (بيكون)، لم يحظ لدى (يوناس) بمعاملة أفضل. وفي الواقع إن هذا المَثَلُ يتحقق في نظر (يوناس) فكرة سيادة تامة على الطبيعة. وهو يوحد الشؤون الأخرى بالدافع التقني، ممارسة ثورية وتأهيل الأشياء. ينبغي طرد هذا الشكل من المَثَلُ الْأَعْلَى الطوباوي الذي يتخذ الإنسان مركز الكون ويمده انتماه الانطولوجي. ولكن نقد الأمل والطوباوية الماركسية إنما يزداد إلحافاً على قدر فصل الماركسية الإنسان «قبل الثوري» عن إنسان الأزمنة القادمة، وهو الإنسان الشامل التاريخ والمصطلح مع ذاته – الإنسان الصحيح؟ يقول (يوناس) إنه موجود منذ الأزل، بارتفاعه وهبوطه، بعظمته وبؤسه. وعلينا ألا نُبعِدُ هذا الواقع المبهم، كما يشاء (ماركس)، حتى تناح لنا رؤية إنسان الأزمنة القادمة. إن الإبهام جزء من الفاعل الإنساني، وهو جزء من أجزاء المقومة. ويا له من خيال أحمق ذاك الحلم بالإنسان التام، والكامل، والناجز، إنسان «المخطوطات الاقتصادية – الفلسفية» لـ(ماركس).

وأخيراً، يبين (يوناس) أن من الضروري إبعاد «مبدأ الأمل» لـ(أرنست بلوخ) (1885 – 1977) الذي أراد الحفاظ على بُعد طوباوي في الفكر الماركسي. فالحلم بحياة كاملة يعمّر المَثَلُ الْأَعْلَى الاجتماعي لدى هذا المفكّر القريب من (مدرسة فرنكفورت). وسيتحقق الإنسان التام في أوقات الفراغ والعيد. وهنا أيضاً يتقد (يوناس) الإهمال التام لشروط وجودنا الانطولوجي،

وهو إهمال يستند إلى تمركز تشبيهي بالإنسان: الإنسان هو مركز الكون عند (بلوخ). نرد على ذلك أن طوباويه (بلوخ) تشمل، مثل طوباويه (ماركس) على خطر خطير: فكرة أن الواقع الإنساني لما يتحقق، وأن على الإنسان أن يبلغ «الإنسان الأعلى». لنجذر هذا الإنسان الطوباوي:

«إن الإنسان الطوباوي الذي أصبح وحيد الدلالة حقاً لا يمكن أن يكون سوى إنسان المقدرة السحرية في علم المستقبل التقاني الاجتماعي الخاضع مع الأسف لشرط وجود فيما يسلك سلوكاً مناسباً ويشعر بذاته تماماً، وقد أخضع لتأهيل يمتد إلى أعماق داخله ليتقييد بقواعد [...]».

ينبغي الأمل - تماماً على عكس «مبدأ الأمل» الأخرى - بأن كل تلبية، حتى في المستقبل، ستتجزء لا تلبيتها، وكل تملك سينجذب رغبة، وكل صبر نفاذ صبره» (هـ. يوناس، المصدر المذكور / سرف ص 293).

يتضح إذن أن (يوناس) يبني أخلاقاً نظرية بالانطلاق من تأسيسات جديدة، انطلاقاً من مسؤولية بعيدة ولا طوباوية: لنحمل تماماً تبعه وجود الإنسانية القادمة، بأن نفحض بجلاء استطاعة العلوم والتقنيات الحديثة. إن الأخلاق النظرية الانطولوجية لـ(يوناس) تستجيب لمشكلات عصرنا على مبعدة آلاف الأذرع عن الطوبويات الخطرة.

## الفصل السادس

### الأخلاق النظرية المستنيرة بالعصر القديم اليوناني - الروماني

#### أولاً - الأخلاق النظرية بوصفها علم جمال الوجود (ميشيل فوكو)

ولذا كانت فكرة أخلاق نظرية لا تنفصل عن جمال الوجود؟ ففي الجزأين الآخرين من «تاريخ الحياة الجنسية، استعمال الذات» (ج2) و«الاهتمام بالذات» (ج3) يرسم (ميشيل فوكو) أخلاقياً نظرية مرتبطة بعمارات تقوم الفاعل وأسلوبية ذات جمالية. وهنا يسود المبدأ الجمالي (انظر فيما سبق ص 44 وما بعد) تحليلات العصر القديم اليوناني - الروماني وهي تحليلات وسعها (فوكو) في هذين الكتابين.

إن جمال السلوك، وهو فن الحياة، تمارين روحية، أسلوبية حياة، هذا الجمال يقودنا في اليونان إلى أخلاق نظرية. وعلى هذا فإن أنوار العصر القديم يتبع لـ(فوكو) أن يفكر في مطلب الأخلاق النظرية، ولا يعني ذلك أنه يحب أن ننسج هنا على منوال الإغريق والرومان، بل لأن ثمة بعض قرابة بين تجربة اليونان وتجربة ثقافاتنا المعاصرة. إن يونان ورومة لم يبلغا مقولتي القانون والممنوع، وهما مقولتان مسيحيتان نوعياً. ومن المعلوم أننا نجرب اليوم انحسار الممنوع. وهكذا يباح التساؤل هل أن جمالية السلوك اليونانية الرومانية

ترسم طرزاً يمكن أن يشير اهتمامنا؟ وقد جاء (فوكو)، وهو يقتضي ذلك الماضي البعيد جداً، جاء بعقل تساؤل أخلاقي جديد. هل الأمر أمر نقل التجربة القديمة إلى تجربتنا؟ كلا، بل أمر تفكير في الحداثة بدءاً من شتى طرز تكوين الفاعل. فعندما لا يسيطر الممنوع، سواء في اليونان أو في ثقافاتنا، كيف تكون أخلاقاً نظرية، كيف نبني حياة ذاتية؟

أما كتاب «استعمال اللذات» فإنه ينقلنا إلى ميدان الثقافة الإغريقية المدرسية للقرن الرابع قبل الميلاد. ومن المعلوم أن الفاعلية النفسية (ولا سيما الجنسية) مدمجة في جمالية وجود حقيقة هي بالبداية وقف على الرجال الأحرار الراغبين في إساغ صورة جميلة على حياتهم:

«إن مطلب الصراوة المتضمن في بنية الفاعل المسيطر على ذاته لا تبدو في شكل قانون كلي يتربّ عليه وعلى الجميع الخاضع له: بل بالحري كمبدأ إساغ أسلوبية على سلوك الذين يريدون أن يسبغوا على وجودهم أفضل إنجاز مستطاع [...]». وفي انضاج هذه المطالب للصراوة [...] لم ينشد الإغريق تحديد قانون سلوك إلزامي للجميع» (م. فوكو: استعمال اللذات / NRF كاليمار ص 275).

إذن، لا إلزام أبداً، لا قانون كلياً أبداً، لا ممنوع عاماً مفروضاً على الجميع، بل أسلوبية حياة، وهي بالبداية خاصة بوسط صغير جداً: وسط الراشدين الذكور الأحرار. وفي هذه الثقافة، حيث لا يحتل الممنوع المنزلة المركزية في التفكير الأخلاقي النظري، فإن الجماعة الأصغرية – جماعة الرجال الأحرار – الطبقة المغايرة للنساء والعبيد – ستجعل حياتها ثمرة فنون الوجود، والممارسات التي بها يحوّل الفاعلون ذاتهم بذاتهم، بوساطة صور جميلة.

لنتنقل الآن إلى هذا القرن الثاني بعد الميلاد، وقد شرح كتاب «الاهتمام بالذات» مشروعه الأخلاقي النظري في ذاك العالم الهلنستي والروماني الذي

أعقب وفاة (الاسكندر) وامتد حتى القرون الأولى من التاريخ الميلادي. لم يبق الفرد إذ ذاك محبوساً في العهد اليوناني القديم بل صارت مشكلة إضفاء الصبغة الذاتية مشكلة مركبة - هلا سيعتقل الأمر بانعطاف على الذات؟ كلا. إنه بالحري سبيل للحرية بتكونين فاعل مستقل ذاتياً داخل بعض البنيات.

ففي الامبراطورية الرومانية كانت تسود إذن ثقافة الذات، فكرة ضرورة اعتناء الإنسان بذاته، وهما بالتأكيد فكرتان قديمتان جداً في المجتمع اليوناني - ما دام (سocrates) كان ينظر في «الدفاع» إلى العناية بالذات على أنها شيء أساسي - ولكن الفكر إذ ذاك كان يعيد اعتنائها بقوه في إطار فنون الحياة. ولقد اتسم القرنان الأولان من العهد الامبراطوري بأنهما العصر الذهبي لثقافة الذات. وكذلك يذكرنا (ابيكتيت) Epictète (50 – 130) بأن على الإنسان أن يسهر على نفسه.

وهذا الاهتمام بالذات يستلزم جهداً، مهمة قاسية ولا يقتصر على إنفاق مجرد «انتباه متشر». إنه يحتاج إلى وقت، إلى عمل تأملي طويل.

ويرجع (سينيكا) Sénèque وأبيكتيت Marc Aurèle إلى تلك الأوقات التي ينبغي بذلها في التفات المرأة لنفسه [..]. فذاك الوقت ليس بفراغ: إنه مملوء بالتمارين، بمهمات عملية، بأنشطة شتى. فالاهتمام بالذات ليس منصباً دينرياً فخرياً لا يقابله عمل [...] بل هناك التأملات، والقراءات، والملاحظات التي تدون على الكتب أو بمناسبة المحادثات المسموعة» (م. فوكو: الاهتمام بالذات/ NRF كاليمار ص 66).

ولكن، ماذا يعني بجوهره هذا العمل الشاق، هذه السيطرة على الذات؟ هنا تكون الأخلاق النظرية تنقية منهجة للتصورات، إرادة ضبطها، وتصفيتها، ومنع مرور أول ما يرد إليها. يجب «السهر باستمرار» على الأفكار التي تخطر في البال: رفض ما لا يليق بنا، على صعيد العلاقة بالذات، وقبول ما يمكن دمجه في عقلانية، وسط اختيار عقلاتي. سنقول لكل تصور: «أرني

أوراً فك!». وستنشأ خلال هذا الاصطفاء المنهجي، ذات تملك ذاتها وتتوصل إلى اللذات والأفراح، بدل بلوغ قوة مسيطرة وحسب.

ذاكم هو هذا «الاهتمام بالذات» الذي قد يبدو بالتأكيد صارماً في بعض الأحيان. ولكن ينبغي ألا يخدعنا ذلك. إن جعل الإنسان نفسه في صورة جميلة أمر غريب إذ ذاك عن فكري الزلة والشر، وهما فكرتان مسيحيتان نوعياً. ولن وُجِدْت صرامة، فإن طراز الإنجاز الأخلاقي النظري بعيد عن كل إطاعة لقانون عام، وعن كل من نوعه. فهذه الأسلوبية الحياتية تقشف روحياً، وهي ليست البتة شعوراً بالذنب أو بالخطيئة. وهي تمتزج بعمل إضفاء الصبغة الذاتية التي بها يبني الفرد نفسه. ولن رجّحت المسيحية التنكر للذات، فإن الفكر اليوناني – الروماني يجعلنا نكتشف نماذج تجيش بالجمال وبالأخلاق والنظرية، بعيداً عن الشعور بالذنب والشر. إنها تنقلنا إلى «فنون حياة» هي مادة لا تناسب لتفكيرنا الأخلاقي النظري المعاصر.

## ثانياً - منظورات روافية (بيير هادو)

وإذا وجب على الأخلاق النظرية المعاصرة أن تتجهد لتكتشف من جديد الفكرة القديمة للمدارس الهلنسية والرومانية – الفكرة الحاضرة سلفاً فيما مضى في الكلام الحي لـ(سocrates) – وهي تنص على أن الفلسفة ليست عملاً تأملياً محضاً، بل إنها، من جميع الجوانب، تمرّن روحي، ممارسة ذاتية وحكمة، توجيه الحياة؟ هكذا تبدو مقاربة (بيير هادو) P.Hadot الذي يؤمن بأن في وسع الحداثة أن يجرّب التدرب على الحكمة، وهذا التدرب يدنو من المثل الأعلى للأقدمين من وجوه عدة.

«اعتقد أن هذا التدرب على الحكمة يستطيع أن يتطلع إلى تحقيق ترصيع الأنّا في العالم وفي الكلّي، ويجب عليه ذلك» (ب. هادو: الحكيم والعالم، في: «زمن التفكير» / NRF كاليمار ص 177).

ستفكر حكمة زماننا إذن في العمارسات القديمة للذات، وهي جد حافلة بالتعليم.

فكيف إذن، والحالة هذه، لا نرجع إلى مفهوم «رواقية خالدة»، وهو موقف ممكן دوماً من مواقف الشعور الإنساني، المتصل اليوم، هنا الآن، بكل واحد منا؟ ألا يمكن أن تتوحد هوية الأخلاق النظرية مع البحث الدائم عن الصفاء، عن هذا البناء لحصن داخلي بمنجي من عيوب الأهواء وأضطرابها؟ وعلى هذا النحو يدخلنا (بيير هادو) بكتابه «الحصن الداخلي» (فايار) في كتاب «الخواطر» لـ(مارك أوريل) وفي «الرواقية الكلية»، وهو في رأينا دليل للأخلاق النظرية المعاصرة. ألا يوجد في البشرية رواقية كلية، إمكان دائم للكائن البشري الراسد للحكمة؟

«يمكن القول [...] إن الرواقي يشعر بالصفاء صفاء مطلقاً وبالحرية وبالصون بقدر وعيه بألا وجود لأي شر سوى الشر الأخلاقي». (ب. هادو: *الحصن الداخلي*/ فايار ص 331).

الرواقي يعرف بأنه يتمي إلى الجملة الكونية، وأنه سيشيد ضمنها حصن داخلياً ستيتع له أن يكون مصوناً بطلاق من السوء. وإذا ذاك تغدو الفلسفة تمرينًا روحيًا منظماً ومسيرة شطر الحكم. وهكذا تستطيع الرواقية الكلية أن تذكرنا في زماننا المضطرب والممحروم من الصوى والمرشد بأن في نفوسنا، في قوة فكرنا نجد قواعد النظر والعمل:

«أن نعيش بملء وعياناً، بملء جلتنا، أن نعطي لكل لحظة من لحظاتنا كل اشتدادها، ونهب معنى لكل حياتنا» (ب. هادو، المصدر المذكور / فايار ص 333).

هذا مثل أعلى لا يبدو البتة أنه بال: إن «الخواطر» وهي حية دوماً، هي ينبوع إلهام لا ينضب للأخلاق النظرية المعاصرة.

### ثالثاً - منظورات كلبية (ميشيل أونفري)

الكلبيون؟ لقد كانوا في القرن الرابع قبل الميلاد يلتحون ويحملون خرج المتسولين وينتمون إلى (الكلب)<sup>(1)</sup>. وكان (أنتيستين Antistène و(ديوجين Diogène الكلب وسواهما ينتسبون إلى تلك الفئة من الفلاسفة الذين يبدون اليوم في نظر (ميشيل أونفري) M.Onfray ذوي حضور حالي ضخم! لنجذب أن تكون كلبيين حقاً ولنتعلم كيف نعيش ونفكر مرة أخرى في ضوء هذه الرحلة إلى يونان. الواقع أن اللغة قد أفسدت المعنى الحقيقي لكلمة كلبي لأن الكلبية الصحيحة تدعونا إلى ممارسة الأخلاق النظرية على نحو جديد. ماذا تعني؟ بدلاً عن فكرة الثقالة، دعوة للتجرد، إرادة السيطرة على الذات ، بأكثر منها دعوةً لامتلاك ثروة. ومن هنا جاء دُن الكلبية المشهور جداً والذي يعبر عن السيطرة الروحية في توجيه الحياة.

ولكن أي مبدأ ينظم الكلبية ويجعلها أنموذجاً لنا؟ إن (ميشيل أونفري) يربط الأخلاق النظرية الكلبية بمبدأ لعب جمالي. هؤلاء السقراطيون الهاذون، برداهم المهترئ وخرجهم ومصاحفهم المتقد في رابعة النهار، واحتقارهم المواقف الاجتماعية كلها، يبرهنون على سيادة جمالية: إنهم يلعبون، وبدلأً من المفهومات، فإنهم ينسخون لعباً عن كل عائق. لقد مارس (ديوجين الكلبي)، وهو يكسر قصعته ويتنزه في شوارع أثينا ظهراً ومصاحبه بيده، مارس أخلاقاً نظرية قائمة على اللعب، وصنع من حياته واقعاً جميلاً نقياً، بعمل الفكر، شأنه شأن الرواقيين والإبيقرورين في القرن التالي:

«إن الواقع والحركات الكلبية تعرب عن ضرورة سيادة فريدة: على كل إنسان أن يغدو إلهاً. ولم يبق من الممكن جذرياً أن نجعل خرافته إله دون

(1) كلية الكلمة صادرة عن أصل إغريقي Kuniros وهي تعني الكلب. وقد أسس (أنتيستين) هذا المذهب وكان يعلم في (سينوسارج) في مقبرة (الكلب) ويدعو نفسه الكلب (لاحتقاره المواقف بلا ريب).

صورة عريقة له أمراً باليأ [..]. لقد أصبحت الحياة مقدسة من حيث إنها وحيدة وقدرة على أن تكون جميلة لأنها تعيش في ظل امتزاج الأخلاق النظرية بالجمال [..]. إن أعمال الكلبيين تتضمن رفض الدروب التي تقود إلى لا - مكان - دروب المثل الأعلى للزهد والتجدد - وتفضيل الدروب التي تؤدي إلى الاستقلال الذاتي» (م. أونفري: كلبيات، كتاب الجيب - مكتبة محاولات ص57، 60).

الأمر، كما في الإبیقوریة، هو أمر بناء المرء تفرده بناء أثر فني. ماذا يعني العمل على الطريقة الكلبية؟ إسباغ صورة على الحياة اليومية المتحولة، التفكير في الحياة ونحتها، وأن يصبح المرء فیلسوفاً مضيئاً. إن الأخلاق النظرية لعب وفن معاً.

#### رابعاً - خاتمة

على هذا النحو تلحق الأخلاق النظرية الكلبية بتلك الجمالية التي يشّر بها (ميشيل فوكو)، تلك الأسلوبية الكاملة للحياة، وذاك التكوين للذات. إن الكلبيين، وقد أبعدتهم الكتب التعليمية، يعودون للظهور في وقتنا المعاصر: تماماً في الضوء اليوناني واللاتيني الذي ينير بعض رحلات الأخلاق النظرية لزماننا. فإن لم يكن الأمر «رجعة» إلى الفكر القديم فإن هذا الفكر يستطيع على الأقل أن يلهمنا: الإنسان، قبل هديه الفلسفى، هو ضحية اضطرابات الأهواء. فهو يكتفى بـ«التحمل مزجراً» (ب. هادو). وستتيح له التمارين الروحية اليونانية - اللاتينية بلوغ حال من الكمال والانسلاخ عن الأهواء. وهكذا نجد الفلسفة القديمة خصبة بنماذج معاصرة.

## الفصل السابع

### فلسفة ترقب دعامت طبيعية (شانجو)

الأخلاق التي تتناول السلوك الفردي وتجمع التعاليم الاجتماعية، والأخلاق النظرية، أي ما وراء الأخلاق، تلك التي تعنى بإقامة أسس قواعد السلوك وبناء نظرية عقلانية عن الخير والشر، ألا تستند كلتاها إلى أسس طبيعية ينبغي البحث عنها في عمل الدماغ البشري؟ وهذه هي المشكلة التي تصدى لها (جان بيير شانجو) J.P.Changeux بجرأة في حواره مع (آلان كون) A.Connes في كتاب «مادة للتفكير».

وعلى نقىض المفكرين الذين يصيغون الأخلاق النظرية بصبغة انطولوجية ويربطونها بمذاهب الوجود (انظر فيما سبق ص 79 تحليلات يوناس)، فإن (جان بيير شانجو) يعتقد تحليلاً أساسه المعرفة العلمية والموضوعية منطلقاً من معطيات العلوم - العصبية، وهي أساس مناقشة أوثق، في رأي (شانجو)، من مصادرة ميتافيزيائية. فعوضاً عن آية فكرة انطولوجية، نجد إذن أن واجب - الوجود والقيمة قد دُرسا بدءاً من نماذج العلم، وهي نماذج، كما يقول لنا (شانجو) يمكن التأكد من صحتها، وتنبع لإعادة النظر فيها. إن في ذلك تطلعًا علموياً وضعبي المترنح، وسيكون من الصعب الانصراف عن دراسته. وكما أن الرياضيات، في نظر (شانجو)، لا تمثل سوى نتاج الفاعلية الدماغية، فكذلك المبحث القيمي يحظى بما ينيره علمياً عبر الجمل النورونية. ولذا فإن

الأخلاق النظرية تجد أنها تفهم بالانطلاق من أسسها العلمية المختلفة.

هذا إذن تحليل يجعل الأخلاق النظرية تنهل من مشروع الأنوار<sup>(1)</sup>، وهو يعيد إلى الازدهار مقصد القرن الثامن عشر بوساطة العلوم العصبية المعاصرة: وفي إثر إبعاد الرجوع إلى الميتافيزياء، كيف يمكن إنارة مسائل الأخلاق النظرية؟ إن الملوكات المعرفية المرتبطة بتمثل الآخر، وإذا بالشخص، تعتمد تفاعل جمل عصبية، ويوجهه أخص، مراكز الفص الجبهي الذي قد تؤدي إصاباته إلى اضطرابات أخلاقية. فالقشرة الدماغية للفص الجبهي تتفاعل مع سائر المناطق الدماغية ولا يمكن، دون هزة، الكلام على «مركز دماغي للأخلاق النظرية». ولكن، مع ذلك، يبدو من المشروع أن نؤكد أن الجمل المتراطبة للأعصاب تسهم في الوظائف «المعرفية» التي تصلح لإنتاج القيم. وفي الحد الأقصى، يتاح التراث الوراثي المشترك للإنسانية، في نظر (شانجو)، على الأقل فهم، إن لم نقل الأخلاق النظرية، فعلى الأقل أسسها الطبيعية.

كيف نرى هذا التأويل لمسائل الأخلاق النظرية؟ إن فكرة الأسس العصبية – المعرفية لا تبدو غير معقوله، في مجال هذا البحث عن الملوكات والبنيات التي تجعل من الممكن، بآن واحد، لأخلاق نظرية معقلنة عن القيم. ومن هذه الزاوية، تستطيع العلوم المعرفية<sup>(2)</sup> أن تقدم مفاتح فهم الأخلاق النظرية. ولكن عندما توضح بداهة الأسس العصبية – المعرفية، فإن مسألة مبادئ الأخلاق النظرية تظل لغزاً. وعندما شاء (شانجو) حذف «الفرضيات الميتافيزيائية المسбقة» والاقتصار على الأسس الطبيعية كان من الواجب البحث عن عمل الدماغ البشري في المجتمع، عن برمجته «المادية المتنزع»، وذلك ما يدع سرّ الأمر الأخلاقي النظري موضوعاً لم يُمس ولم يعالج.

---

(1) انظر دiderot: حديث فيلسوف مع زوجة المشير.

(2) العلوم المعرفية: دراسة الذكاء الإنساني في ضوء الارتباط الوثيق بين علم الدماغ، واللغة، والمعلوماتية، الخ.

## الفصل الثامن

### من الأخلاق النظرية إلى السياسة: نظرية العدالة والإنصاف لدى (جون رولز)

#### أولاً - ما العدالة؟

تُعد نظرية العدالة (1971) لـ(جون، رولز) في العالم الانكلوسكوني، ولكن أيضاً في أوروبا على نحو مطرد، أحد النصوص المعاصرة الأكثر شهرة في حقل الفلسفة الأخلاقية النظرية والسياسية. وهو في الواقع كتاب أخلاق نظرية وفكرة سياسية على نحو لا ينفصل، وهذا المثل الأعلى يسفر عن أنه مطابق تماماً للتقاليد الأمريكي. ما العدالة؟ ما النظام العادل المستقر؟ كيف تفهم القواعد التي تهيمن على توزيع الخيرات والمصالح الأساسية؟ تلكم هي المسائل التي يطرحها (جون رولز).

ملاحظتان للبدء بالتحليل: أولاً، إن (رولز) لا يحاول حل مشكلة العدالة برمتها. إنه يعني، أكثر ما يعني، بالمبادئ، المسسيطرة على توزيع المنافع الاجتماعية توزيعاً موائماً وعلى إعطاء الحقوق والحريات. والملاحظة الثانية ستتناول أسباب نجاح «نظرية العدالة». ذلك أنه، مع أزمة الأيديولوجيا الماركسية - الليينية يبدأ «عصر الفراغ» هذا الذي يجد الشركاء الاجتماعيون ورجال السياسة أنفسهم فيه حائرین. وعندما تبدو الطوباوية الماركسية عتيقة، يُسأل عن المبادئ التي تنظم العمل السياسي؟ هنا يأتي (رولز) بإشكاليات وبأجوبة. إنه، مثله مثل (يوناس) و(هابرمان)، يعيد التفكير في الحداثة.

## ثانياً - حلّ بديل عن النفعية

النظرية الرولزية تأتي، بادئ ذي بدء، بحلّ بديل عن النفعية.

ففي القرن الثامن عشر، أسس (جيرمي بنتام) J.Bentham (1748 – 1832)، الحقوقى الإنكليزى، المذهب النفعي: فمبدأ السعادة الأكبر للعدد من الأفراد يصلح أساساً للحكومة. وإن مبدأ النفعية يفترض بحثاً مدروساً عن اللذات، حساب المتع التي تقود إلى الانسجام الاجتماعى. واعتنق (جون ستورت مل) J.Stuart-Mill (1806 – 1877)، بدوره، مبادئ النفعية ويرى كتاب «النفعية» (1861) أن المصلحة عاطفة غيرية الاحتمال، وأن مبدأ السعادة الأكبر، مجموعة التلبيات الأكبر، هو الذى يعمر النظرية النفعية، وهي نظرية انكلو – سكسونية نمطية.

المذهب النفعي الذى يعتمد (رولز) ويناقشه يمدّ إلى المجتمع المعاير، والمحاكمات المألوقة في نطاق الأفراد. والحق أن الفرد يميل إلى زيادة رفاهه الخاص، إلى القيام بحساب الخسائر والأرباح، على نحو يحقق لنفسه به أكبر خير ممكن. وعلى هذا المنوال تجدنا نفرض على أنفسنا تضحيات مفيدة لغرضها جعلنا نكسب بعدئذ منافع أكبر.

لننقل إلى الجماعة هذه المحاكمة الفردية: كما يزن الفرد الخسائر والأرباح «كذلك يستطيع المجتمع أن يزن تلبيات مختلف الأفراد الذين يتالف منهم كما يزن لا تلبياتهم» (ج. رولز: نظرية العدالة/ سوي ص50). وإذا ذلك، ما الذي يبدو حاسماً في هذه النفعية المدرسية؟ المجموع الشامل المتحقق للتلبيات، الرضا في حده الأقصى. وفي الحد الأقصى، كيف تعمل هذه النظرية النفعية التي تمدّ إلى الجماعة اختيار فرد من الأفراد؟ إنها تخيل مشاهداً حيادياً يعين الجملة الأكبر لتلبيات المجموع.

أولاً، هذه النظرية لا تبالي بسعادة كل فرد، كل فاعل: فهي إذ تعامل جميع الفاعلين معاملة فرد واحد، وتأخذ بالاعتبار رفاهة عاماً، ولكنها لا تهتم

بالشخص. هنا نجد النظرة الكانتية لـ(رولز) التي تقوده إلى إبراز ثغرات المذهب النفعي المدرسي. ومن جهة أخرى، عندما يُعني النفعي بتلبيات الجماعة فإن الرفاه العام هو الذي يشير اهتمامه، وليس صفة التلبية. وعلى هذه فإن فكرة الرضا في حده الأقصى قد تقود إلى صياغات غريبة: إلى إبعاد الحرية والثقافة، والحقيقة، ما دام النافع أو الرفاه وحده هو الذي يهم. أجل، ليس النفعيون كافة كلبين. ولكن مبدأهم المنهجي قد يتكشف عن أنه ضار.

وفي الحق إن النفعية مذهب اختباري ينطلق من الواقع، بينما يتطلع (رولز) الكانتي إلى «شيء قبلي»: النفعية تنظر إلى الميول والتزاعات الإنسانية نظرتها إلى معطيات، ومن ثم، لتلبيتها. وعلى العكس تماماً، ينطلق تفكير (رولز) من مبادئ العدالة.

### ثالثاً - مبادئ العدالة

وعلى خلاف هذه النفعية التي تبتعد عن الاهتمام بالشخص لدى تفضيلها مفهوم الرفاه الاجتماعي، يقترح (رولز) مذهباً تعاقدياً: العفو الاجتماعي يحيل على تقليد قديم جداً، يوضحه بوجه خاص (هوبيز Hobbs وروسو) و(كانت). إنه يشير إلى مواضعة بها يكون الناس قد انتظروا في مجتمع سياسي. الأساس المثالي للتنظيم الاجتماعي.

يتخيل (رولز) تجمع أشخاص أحرار (الأمر يتعلق بكل بداعه بوضع افتراضي)، اجتمعوا لاختيار القواعد والمبادئ التي ينبغي أن تقود بنية المجتمع، وبوجه أخص، توزيع الخيرات الأساسية (الحقوق، الحريات، الشروط، الخ). فالشركاء، وهم عقلاً كل العقل، واعون كل الوعي للمعطيات المتصلة بتاريخ الإنسانية، وهم بالمقابل، جاهلون الجهل كله لخيراتهم الفردية الخاصة ولمنزلتهم في التجمع القادم: يتحدث (رولز) هنا عن «حجاب الجهل». ولو لا هذا الحجاب لما خضع اختيار مبادئ العدالة للعقلانية ولما أصبح تابعاً للتسويدات الاختبارية ولا انحرف على هذا المنوال

شطر النفعية. ويفضل هذا الحجاب، حجاب الجهل، على العكس، لن يحاول الأشخاص الأحرار، والمتساوون استخدام العدالة لصالحهم، وقد أصبحوا على هذا النحو مستقلين عن كل معطى أو صدى فرديين. وفي هذه الشروط يكفل حجاب الجهل أصول مناقشة منصفة ما دام الأطراف الحاضرون لن يقرروا تبع مميزات اعتسافية.

وفي هذا المنظور، يعيّن الشركاء أشخاصاً كائنين، يسهّمون في شكل من أشكال الكلي، في ما هو ذو قيمة، حكماً، لجميع العقول. فما هي مبادئ العدالة التي تبشق عن مناقشة الشركاء، في هذا الوضع المفترض؟ يقول لنا (رولز) : ثمة مبدأ عدالة سُيختاران (انظر فيما سبق ص 43 وما بعد).

المبدأ الأول يوجب المساواة في تحديد الحقوق والواجبات الأساسية. فلكل شخص، كما يقول (رولز)، حق مساوٍ للجملة الأوسع من الحقوق الأساسية، المتساوية للجميع.

ومبدأ الثاني يطرح عدالة صنوف التفاوت الاجتماعي - الاقتصادي عندما تقدم، بصفة تعويض، منافع لكل فرد، إذا أفادت الأفراد الأقل نصبياً. لا عدالة إطلاقاً في أن يحظى عدد صغير بمنافع تفوق المتوسط، شريطة تحسين وضع الأمحظوظين.

وعلى هذا النحو يرسم نموذج العدالة (الرولزي) في فكرة أصول اختيار منصف، غريب عن أولوية هذه المصلحة الخاصة أو تلك، وهي أصول يسودها اختيار المبادئ العادلة.

#### **رابعاً - منظومة عادلة وأخوية**

في الوقت الذي تتقهقر فيه الماركسية، وحيث شرعت أسسها تسفر عن عجز في فهم الحوادث الاجتماعية، يعرب (جون رولز) عن مَثَل أعلى نظري - عملي معقول، ما دامت كل زيادة لصالح الأكثرين حظاً إنما يُعوض عنها

بتقليل أضرار الأقلين حظاً. وما يصوغه (جون رولز) على هذا المنوال أفال يشكل ميثاق الاجتماعية – الديمقراطية الحديثة؟ من المباح طرح السؤال. فالফكر الأمريكي يعتقد وضعاً متوازناً بين مبدأ المساواة العبث وبين سيادة السوق الممحض. إن المبدأ الثاني ينجلب عن فكرة تبادل ويتوجه المنفعة المتبادلة للشركاء الاجتماعيين في قلب منظومة تعاونية.

ومن البدائي أن هذا الميثاق الأمريكي للاجتماعية الديمقراطية إنما ولد في أعقاب التدابير الجديدة New Deal، هذه الطريقة الجديدة للعمل الحكومي، هذا البرنامج الاقتصادي والاجتماعي الذي يبشر به (روزفلت) Roosvelt في الولايات المتحدة للتغلب على الأزمة العظمى في عام (1929).

## خامساً - ضرورة نظرية عن (الخير): مذهب واجبات معتدل

لقد بدت لنا، إلى الآن، وجهة نظر (جون رولز) وعرضه للمبدئين بالانطلاق من وضع افتراضي، على أنها متسمة بعلم واجبات صارمة: إن الشيء المهم عنده هو الإلزامي، العادل، وهو يتميزان بتقدمهما على الخير. لنتحدث عن مذهب واجبات، أي عن مذهب يرى أن الأخلاق والأخلاق النظرية يقومان على العمل كما ينبغي، بغض النظر عن النافع أو الخير. لقد ظهر مذهب الواجبات في آخر القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين، وهو يأخذ عن (كانت)<sup>(1)</sup> ويعارض التقليد التفعي. ففي هذا المنظور لا يكون الفعل عادلاً وأخلاقياً لأنّه صالح، بل لأنّه مستقيم. وقد اعتقد (رولز)، بوجه الإجمال، إطاراً من الواجبات، وأبعد الرجوع إلى خير أسمى، إلى غاية سامية قادرة على تنظيم العمل الإنساني. وإن التقليد اليوناني هو ما يرفضه (رولز) على هذا المنوال: ذلك أن «الأخلاق النيقوماخية» لـ(أرسطو) إنما تفهم، في

(1) انظر: بول ريكور: قراءات 1/ سوي من 182.

الواقع، ضمن منظور غائي (من اليونانية: غاية)، ما دامت العدالة تُحدّد فيه بدءاً من الخير ومن الغاية التي تسيطر على الإنسان.

وعلى الرغم من ذلك، فإن مذهب الواجبات (الروليزي) - إذ تنتقل المشكلة على هذا النحو من مسألة الخير إلى مسألة العادل - لا ينفي مذهباً عن الخير المحدود بالأساسي. الخير ليس مبعداً تماماً، حتى في قلب منظور واجبات. فإذا كان مفهوم العادل سابقاً مذهب الخير، فإن الأول يتضمن الثاني في آخر المطاف. هناك اتفاق بين العدالة والخير. وإن المجتمع المنظم جيداً، بدءاً من العادل، ألا يحقق خير الجماعة؟ «إن الفاعلية الجمعية العادلة هي الشكل الأكثر أهمية للسعادة الإنسانية» (ج. رولز، المصدر المذكور / سوي ص 571). إن عدالة الاستعدادات تسهم إذ ذاك في خير أعضاء المجتمع، ويزداد ذلك كلما أخذت الميل إلى الضغينة والحسد.

الواقع أن مشكلة الحسد لا يمكن التغاضي عنها. لنعرف الحسد على أنه تلك العاطفة من الحزن الناجم عن رؤية خير الآخر، وهي ذلك الميل إلى الشعور بالبغضاء حيال ممتلكات الآخرين. ومن المعلوم أن الحسد ضارٌ اجتماعياً لأنه ينطوي على خبث، وأن المجتمع الجيد التنظيم يقود، بالانطلاق من العدالة، إلى تقهقر الحسد.

أولاً، أن يكون مصاناً تقدير كل إنسان، وأن احترام الشخص الإنساني يقلل خطر الحسد. ولما كانت المنافع الكبرى لبعض الناس مرتبطة بأرباح أقلهم حظاً، فإن الفوارق تغدو مقبولة بيسر أكبر. ومن جهة أخرى، تتيح العدالة لكل إنسان أن يحسن التصرف بمشروعه في إطار الجماعات المتعددة. وغير خاف أن تعدد هذه الجماعات يتزعزع إلى تخفيف رؤية الفوارق المؤلمة.

«ويوجه الإجمال، إن سمات نظام جيد الانتظام تقلّل عدد الفرص حيث يتعرض الأكثرون حظاً لخطر الشعور بشرط وجودهم على أنه قد أفقر وأنه باعث إذلال [...]». وعلى هذا أنتهي إلى القول إن من الأقل احتمالاً أن تستثير

مبادئ العدالة حسداً عاماً يمكن عذرها [...] وذلك بنسب مقلقة» (ج. رولز المصدر المذكور / سوي ص 579 وما بعد).

هكذا أخيراً تقود المناقشة المنصفة داخل المجتمع المتوجه إلى العدالة بوصفها خيراً.

### سادساً - في رعاية (كانت)

لا ريب في أن نظرية (رولز) لا تخلو من ضعف: فكيف نستطيع الاختيار في ظل حجاب الجهل؟ وكيف نقرر في جو الفراغ الشامل وغياب الصوى؟

«عبث أن تطلب من إنسان تخيل خطة لحياته إن كان يجهل من هو. فإذا حُرمنا من التقاليد ومن الجماعات التي ترفلنا بهويتنا لم يكن في وسعنا اختيار أي شيء على الإطلاق» (ج. راجشمان) PUF / J.Rajchman ص 53.

زد على ذلك أن الوضع الأصلي أكثر تعقيداً وبناء إلى ما لا نهاية من الحال الشهيرة، حال الطبيعة التي يراد أن تحل محله. «حيلة معقدة تعقيداً ضخماً» (بول ريكور)، فهي تؤدي إلى الارتياح بسائق البناء الثقيل ذاته الذي تقتربه مسبقاً.

وبالرغم من هذه الصعاب فإن مذهب (رولز) الأخلاقي النظري - السياسي لا يخلو من ميزات: إنه يحاول، بنية صادقة وبعيداً عن الوقايات الراهنة، إقامة تصور منهجي للعدالة. إنه يقف على منأى من إيهامات النفعية الأنكلوسكسونية. وهو يمضي مباشرة، في مقارنته تلك، نحو مرجعية كانتية نضفي ثقتها على رؤية (رولز). أفالاً يتحدث الفيلسوف الأمريكي عن تصور كانتي للعدالة، أو لا يضع أخلاقه النظرية و سياسته في رعاية سيد كونجسبرغ؟ إن (كانت) إذ يعرف الناس بأنهم أشخاص يقدم لهم (رولز) أسس مذهبة. وفضلاً عن ذلك فإن (رولز) يعرض مبادئ العدالة وكأنها أشبه بأوامر قطعية. فالعمل

تبع مبادئ العدالة عمل تبع هذا النمط من الأمر. وإن للمبادئ السياسية على هذا النحو قاعدة من مبادئ النمط الأخلاقي.

وعندما جعل (رولز) نظرية العدالة تنهل من نظرية (كانت)، وحين أقام حواراً بين (كانت) و(مل) فإنه حقق إذ ذاك عملاً أصيلاً ومجدداً: لقد جعل تقليدين متعارضين يلتقيان.

## الفصل التاسع

### غروب الواجب (ليبوفتسي)

يسعى كتاب (جيل ليبوفتسي) وعنوانه «غروب الواجب» (كاليمار) إلى فهم كيف تعمل الأخلاق النظرية في مجتمعاتنا، وفي وقت تسوده الفردية. فهو يقيم حال الأمكنة، ويشير إلى منطق «ما بعد الأخلاقية» وهو منطقنا. فمجتمعاتنا الديمقراطية تُعد داخلة في ثقافة «ما بعد الواجب»، ما بعد - الأمر [...]. وهذا نحن أولاء جد بعيدين عن (هابرماس)، وعن (يوناس)، ولكن عن (رولز) أيضاً. ويفكك لنا (ليبوفتسي) بُعد الأمر الأخلاقي النظري. ويبين عالم الاجتماع أن الأخلاق النظرية، وهي الدواء الشافي الجديد لكل داء، إنما تنحل في أخلاق فردية طريفة لا مؤلمة. وعندما تتقدم النزعة الفردية وتتسع يضمر الواجب ضموراً كبيراً ويهزل بتماس «العيش الأفضل» وبكلمة واحدة، إن الأخلاق النظرية (الحقيقية) تتلاشى لحظة بلوغها الأوج على ما يبدو! فالأخلاق النظرية اللامؤلمة تقع على بون آلاف الأذرع عن الواجب الصعب والشاق. وإذا كانت الأخلاق النظرية تغذى وسائل الإعلام الجماهيري وعلم الحياة والتجارة، فإن الواجب المطلق يتقهقر.

«لقد سقطت الديمقراطيات فيما وراء الواجب، وانتظمت، ليس «دون إيمان ولا قانون»، بل بحسب أخلاق نظرية ضعيفة أصغرية، دون «الالتزام ولا جزاء» [...]، فالأخلاق المختارة لا تأمر بأية تضحيّة عظيمى، بأى انتزاع من

الذات لا إعادة مطلقاً لتأليف واجب بطولي بل مصالحة القلب والعيد» (ج. ليوفتسكي: غروب الواجب/ كاليمار ص 14 - 15).

أما المسؤولية ذاتها (وهي تحتل مركز الأخلاق والنظرية لدى (يوناس)، انظر فيما سبق ص 79 وما بعد) فإنها قد تترجم الاتكال الاجتماعي للتصورات الكبرى للتقدم وتوضح الوعي باسمة افتتاح المستقبل. إنها النقطة الرئيسة لهذا «التحديد الأخلاقي النظري»، وهي قد تبدو «روح ثقافة ما بعد الأخلاق ذاتها» (ج. ليوفتسكي، المصدر المذكور، ص 215).

هكذا يعيد (ليوفتسكي) بوصفه عالم اجتماع عصرنا، الأخلاق النظرية إلى إطار الفردية الجديدة المعاصرة. ولكننا نستطيع أن نتساءل هلّا تبقى مشاهدته السوسيولوجية على عتبة المحاولات الحالية الرامية إلى تأسيس أخلاق نظرية. فإذا كانت «أخلاق» عصرنا تستهدف في الغالب النظر الأصغرى أو اللامؤلم، فإن الأخلاق النظرية تظل، على الرغم من ذلك، مطلب تعميم كلى. إن مشروعات إعادة التأسيس المعاصرة تعارض صنوف منطق ما بعد - الواجب. وإن (ليوفتسكي)، وهو عالم اجتماع نير، لا يجعل مفهوم واجب - ما يكون من حيث هو مما لا يمكن أن ينحل إلى سواه، إلى أية مشاهدة اختيارية، إلى أي معنى تاريخي أو اجتماعي (كما سنرى فيما بعد ص 134). فالإلزام هو نظام آخر مغاير تماماً، كما أعلمنا (كانت) فيما سلف.

## خاتمة

### مذاهب الأخلاق النظرية في عصرنا

يحاول فكر عصرنا تأسيس الأمر الأخلاقي عقلياً ببلوغ الكلية - ما هو حكماً ذو شأن لجميع العقول - وذلك بغرسه في المناقشة الحرّة، في الخطاب المعقلن والعقلي، في الاتفاق. وعلى هذا فإن فكرة مذاكرة دون عائق هي التي تردد النظرية الأخلاقية المعاصرة بإحدى أكثر نواها غنى وخصباً. الخطاب في نظر (هابرمس) والكلام الحق يشكّلان أساسياً العقل العملي. وعند

(رولز) تسود فكرة مذكرة دون قسر وسط وضع تفكيري ونطق متصل «بحجاب الجهل». وعلى هذا النحو يرتسם العقل العملي الجديد وسط اتصال عائد. وإن وساطة اتفاق تام وممكّن على قدر سواء هو الذي يؤدي إلى الطفرات الأخلاقية النظرية والأخلاقية في عصرنا، وهو الذي يتتيح التطلع إلى مشخص كلي.

بيد أن (هانز يوناس) يعلّمنا كذلك أن علينا أن نجيب عن إنسانية الغد. ففكرة المسؤولية تسهم إلى جانب الاتصال في هذا التأسيس المعاصر للأخلاق النظرية: وهكذا يذَرْ قرن تلك الجماعة اللا محدودة التي ننتهي إليها، عبر جلاء أفعال اللغة ومعنى وجود الإنسانية القادمة.

#### القسم الرابع

## **الأخلاق النظرية المطبقة**

## عظمة الأخلاق التطبيقية أم بؤسها

هل ينبغي عند الاقتضاء القيام بأنواع من التجربة العلاجي، تحقيق عمليات زرع عصبية، السماح بابحاث تتصل بـ«الهندسة الوراثية» (انظر التعريف ص112)، وقف العمل في حالة التشوه؟

إن مذاهب الأخلاق النظرية المطبقة في شتى الحقوق الاجتماعية والعملية، وهي حاضرة في كل مكان، ومطلوبة داخل المشروع وفي اللجان الطبية على قدر سواء، إنها لا تحظى بسمعة طيبة عند المفكرين. وعلى الرغم من ذلك فإن فكرة الانطلاق من مبادئ، والهبوط من جديد إلى مختلف الدوائر - العلوم البيولوجية، الإعلام الجماهيري، عالم التجارة، الخ - هذه الفكرة تبدو بصورة قبلية مشروعة تماماً. فكل ممارسة تستلزم اللجوء إلى معايير أو مبادئ تستهدف إنارة العمل. وإن العودة إلى «الكهف»، في عالمنا الاختباري، على نحو يتيح توجيه أحوال السلوك، لا تبدو هنا مسعى مجانيأً. لماذا إذن هذا النقد الملحق للأخلاق النظرية المطبقة؟

لنطرح هنا بعض الأسئلة التي ستطالعنا خلال أوصافنا وتحليلاتنا طوال جولتنا في مختلف القطاعات (أخلاق حياتية، أخلاق التجارة، الخ).

وباء ذي بدء، هل الأمر حقاً أمر أخلاق نظرية صحيحة، أي

تحليلات فكرية لقيم، أمر استثناف بحوث نظرية تتعلق بممارسات السلوك وبمعاييره، ويكلمة وجيبة، أمر ما وراء الأخلاق؟ ألا نجدنا في أغلب الأحيان حيال بدائل عن الأخلاق النظرية، وليس البتة أمام استثناف يوجبه التفكير؟ ألا ينبغي إبراز الإبهام الذي يتحقق بـ«الأخلاق النظرية المطبقة» على الممارسات الراهنة؟

وإذا تبين أن اختصاصي الأخلاق النظرية كانوا من حيث الجوهر منظري واجبات؟ علم الواجبات<sup>(1)</sup> : إن هذه التسمية تدل على علم أو نظرية (لوغوس) ما يجب فعله<sup>(2)</sup>. وقد ابتكرها (جيرمي بنتام) للدلالة عنده على الأخلاق العامة، ولكن أمرها آتى إلى التحليل بدلاله خاصة جداً: دلالة جملة قواعد وواجبات مهنية، في الطب بالتأكيد، ولكن كذلك في المهن الحرة. وإن علوم الواجبات - وهي تؤدي إلى «مدونات واجبات» - تمثل إذن القواعد والواجبات الملزمة لممارسة المهن الحرة. ومن الجلي أن ثمة بوناً بين علم الواجبات وبين الأخلاق النظرية، وبين القواعد والواجبات الاختبارية، وبين ما وراء أخلاق متسقة وموحدة ومستندة إلى مبادئ. ألا إن الأخلاق، وعلم الواجبات، والأخلاق النظرية، كل ذلك جملة من الحدود المتتجاوزة دون أن تكون دلالاتها متطابقة. وكذلك ينبغي التساؤل عن «منظري الأخلاق النظرية» هل هم حكماء أم اختصاصيو علم الواجبات؟

ما المعنى الدقيق للأخلاق النظرية العملية في عصرنا؟ لنفحص بالترتيب الأخلاق الحياتية، وأخلاق البيئة، وأخلاق التجارة، وأخلاق الإعلام، وأخلاق السياسة.

---

Déontologie.

(1)

(2) باليونانية Deon.

## الفصل الأول

### الأخلاق الحياتية، تعاريفات، مبادئ ومرادفات

#### أولاً - تعاريفات: ما هي الأخلاق الحياتية؟

ولدت كلمة أخلاق حياتية في أمريكا قبل نصف وعشرين عاماً، وتحولت تحولاً عميقاً بانتقالها إلى المفردات الدائمة. وقد ابتكرها في الولايات المتحدة عالم السرطان (ر. بوتر)<sup>(1)</sup> R.Potter وكانت تدل عنده على مشروع استخدام العلوم البيولوجية الهدافة إلى تحسين صفة الحياة – وقد ذاعت كلمة أخلاق الحياة Bioéthique في اللغة الفرنسية منذ أوائل الثمانينات، وذلك بنتيجة تقدم علم الحياة. ومن الملاحظ أن أخلاق الحياة قد انتشرت ابتعاه تطلع ذرائعي وتقني بأكثر منها في منظومة قيم تأملية: فقد ارتبطت، بادئ ذي بدء، بتفاؤل علموي.

إن استفهام العبرة يذكّرنا بإيمان الأيديولوجيا النظرية التي تحيلنا إما على نظرية ذرائعة أو على هدف تفكيري. والواقع أن كلمة أخلاق حياتية تصدر عن أخلاق نظرية Etique (انظر فيما سبق ص 11) وعن كلمة Bios (حياة: باللغة الإغريقية). لذلك فإنها قد تدل على تفكير في القيم الخاضعة للحياة Bios أو تدل على ما وراء أخلاق تعنى بالمرادفات وبمقابل علم الحياة والطب. فهي

(1) انظر (ا. بونه) E.Boné رحلات أخلاق حياتية/ نشر سباكتو ص 21.

إذن كلمة مبهمة ومثيرة للفضول! ترى هل الإنسان بوصفه فاعلاً وشخصاً أم الإنسان بوصفه حياً هو الذي يشكل موضوع الأخلاق الحياتية؟ إننا نجدنا أمام ثنائية دلالية فلسفية. وإن تأمل بعض التعريفات يبرز هذه الثنائية:

- (بيير دي شامب) P.Des CHamps (حقوقي): **الأخلاق الحياتية هي العلم المعياري للسلوك الإنساني الذي يمكن قبوله في مجال الحياة والموت** (نقاً عن غي دوران Guy Durand : **الأخلاق الحياتية**/ سرف ص30).
- (دافيد رووي) D.Roy : **الأخلاق الحياتية دراسة تداخل جملة الشروط التي تقتضيها إدارة مسؤولة للحياة الإنسانية (أو للشخص الإنساني)** في إطار صنوف التقدم السريعة والمعقدة للمعرفة وللتقانات الحيوية الطيبة. (نقاً عن غي دوران : **الأخلاق الحياتية**/ سرف ص28).
- (غي دوران) : **الأخلاق الحياتية هي البحث عن جملة المطالب لاحترام الحياة الإنسانية والشخص وتقدمهما في القطاع الحيوي – الطبيعي (الأخلاق الحياتية/ سرف ص32).**

ومن البديهي أن تحلينا هذه العينات على منظور مضاعف: فمن جهة أولى: منظور علمي حريص على النجوع. ومن جهة أخرى، منظور يدور على المناقشة الأخلاقية النظرية وعلى المسؤولية والقيم.

هلا نجازف بتعريف جديد ونحن نذكر أن الطرفات المتصلة بعلوم الحياة تستلزم أشكالاً طريفة من المسؤولية (يوناس) غرضها أن تكون هادياً. ومن جهة أخرى، يبدو أن من العسير ألا تأخذ بالاعتبار احترام الشخص (كانت) واحترام المعرفة.

إذ ذاك تدل الأخلاق الحياتية على المسؤولية تجاه الإنسانية القادمة والبعيدة الموكلة لحراستنا، وعلى البحث عن أشكال الاحترام الواجب للشخص – سواء أكان هو الآخر أم المرء ذاته – بحث يجري على الأخص بالنظر في القطاع الحيوي – الطبيعي وتطبيقاته.

وقد يتبع هذا التعريف العثور على معايير صحيحة في مختلف الحقول التي تضمها الأخلاق الحياتية. ولما كان هذا التعريف واقعاً في منظور أخلاق نظرية ثابتة فإنه يأخذ باعتباره مشروع ( الآخر) والاحترام، ويبعد على هذا المنوال كل تطلع للحكم التقاني.

## ثانياً - حقول الأخلاق الحياتية و مجالاتها

1 - نداء لمبدأ المسؤولية: الأخلاق الحياتية، وهي مشروع مسؤولية، ستحاول ضمانة «سيطرة على السيطرة» أو «سلطة السلطة» (انظر 84) القسم الخاص بـ(هانز يوناس)، وسط حقولها الأساسية الثلاثة: دائرة السيطرة على الإنجاب، دائرة السيطرة على الوراثة، وأخيراً المجال المقابل للسلطة على الجملة العصبية. إن سلطة السلطة مطلوبة جداً بقدر ما يتصل الأمر هنا بـ«قاعدتنا البيولوجية» (ريكور). ومن المعلوم أننا مسؤولون عن ذلك مسؤولية تامة.

2 - السيطرة على الإنجاب: إن السيطرة على الإنجاب تستلزم إعادة تعريف المسؤولية ضمن تنظيم أخلاقي حيatic. فمن منع الحمل إلى التلقيح الصنعي (وهو أحد الأشكال الأولى لـ PMA<sup>(1)</sup> للإنجاب المدعوم طبياً) يتغير وجه الولادة. ولشن سخر بعض الناس من الأخلاق الحياتية للإنجاب الصناعي، أفلا يجب، على العكس، أن ننكر بأن الأخلاق الحياتية تجد هنا حقلأً أعظم للتفكير؟ ألا يجب إقامة جملة مبادئ تحدّد حدود صنوف التجريب والممارسات الذائعة؟

لذكّر، كما يذكر (يوناس)، بأن الطفل موضوع أولي للمسؤولية، وأن الواجب الوالدي لا يتبع قنص إجازات: الوليد والطفل يوجبان مسؤولية شاملة في كل لحظة. ومن المعلوم في نطاق PMA أن المسؤولية تجد نفسها بإزاء أوضاع مختلطة (مثال ذلك: والدتان بيولوجيتان، الأولى

---

Procréation médicalement assistée: Pma.

(1)

بالمبيض، والأخرى بالرحم). ودون الدخول في تفاصيل المناقشات، لا مناص من الاعتراف بأن PAM تنتهي إلى تفكير أخلاق حياتية تدور على فكرة مركبة هي فكرة المسؤولية. وستفحص فيما بعد (انظر فيما بعد ص 116) القوانين الثلاثة للأخلاق الحياتية التي أقرها البرلمان في حزيران (1994) وصدق عليها المجلس الدستوري في تموز (1994) وهي تشكل في مجال السيطرة على الإنجاب تقدماً لا ريب فيه.

3 - السيطرة على الوراثة ومشكلات الهندسة الوراثية: بعد الكلام على الهندسة العسكرية، والهندسة البحرية والهندسة المدنية يتضح اليوم الاهتمام بالهندسة الوراثية وهي جملة الطرق الموصلة إلى المعرفة المباشرة للمادة الوراثية وتحويرها. وقد ولدت في ستانفورد في كاليفورنيا (1971) تقنيات إعادة التفاعل الصناعي الموصل إلى نقل المواد الوراثية إلى خلية آخنة. ومن هنا جملة الارتكاسات المقلقة: وإذا كانوا يبدلون التراث الوراثي في الهندسة الوراثية؟

التقى الباحثون ونظموا سنة (1974) ندوة في اسيلومار Asilomar في الولايات المتحدة. ألم يكن صندوق (بندوره) Pandore هو الذي نشر جميع الشرور في الأرض، أفلأ يفتح الآن وهو أقصى عقوبة للبشر؟ هذا ما كان يذهب إليه العلميون المجتمعون الذين قرروا تجاه الأخطر المحدقة وقف التنفيذ، وتعليق البحوث المتصلة بالهندسة الوراثية. فقد كانت أسطورة (فرنكشتين)، ذاك العالم الذي بنى بشراً صناعيين بأجزاء من الجثث، كانت آتت تخامر العقول.

وفي سنة (1975) رفع قرار وقف التنفيذ (وذلك في اسيلومار أيضاً) وأخذت الهندسة الوراثية الخاضعة لقواعد دقة تنمو وتتقدم في ظل حراسة صارمة. فكيف نتصور، بالانطلاق من هذه المعطيات، تفكير الأخلاق الحياتية المرتبط بمبدأ المسؤولية البعيدة التي أبان بداهتها (يوناس)، ولكن المرتبط أيضاً بمبدأ احترام الإنسان؟

لا بد من أن نميز، كما أظهر الأستاذ (ج. برنار) (J.Bernard)<sup>(1)</sup>، من جهة أولى، المعالجة الوراثية الجزئية، وهي مجرد توسيع تصحيحي شأنه شأن صناعة الطب، عن البحوث الرامية من جهة أخرى إلى تغيير الفرد بجملته.

ففي الحالة الأولى يبدو زرع جينة في خلايا عضوية مجرد أمر مستوحى من أمل تصحيح اضطراب عمل وظيفي مهم. وهنا تبدو المعالجة الوراثية أنها أشبه بتطعيم أو بزراعةأعضاء. وعلى الرغم من ذلك، وكما يلاحظ الأستاذ (برنار)، ثمة احتياط: إن تطعيم الخلايا العصبية يشير في الواقع مشكلات معقدة، ويعظم ذلك كلما كانت معرفة وراثة الجملة العصبية أسوأ.

أما الحالة الثانية، تدخل في وراثة الكائن الإنساني كله – فإنها تشيرمعنى «أفضل العالم» على طريقة (هكسلي) Huxley وتمزج الأوهام الجمعية الرهيبة بخطر سياسة حياتية حريرصة على تحديد شروط وجود النوع البشري.

وبالانطلاق من ثنائية البحث الملمع إليها يتربّ على التفكير الأخلاقي الحيادي في مجال الهندسة الوراثية أن يتتجنب، من جهة أولى، كل تعويذية عابثة للطبيعة، وأن يرفض، من جهة أخرى، كل تدخل أو غواية من غوايات تحسين النسل، وإنما بين هاتين العقبتين ينبغي أن تبحر الأخلاق الحياتية.

ونحن سنفحص فيما بعد (ص116) مشروع قانون الهوية الوراثية الإنسانية.

#### 4 – السيطرة على الجملة العصبية: إن توسيع العلوم العصبية، ومشروعات

---

(1) من البيولوجيا إلى الأخلاق الحياتية/ بوشه - شاستل.

علم النفس العقاقيري تشير مشكلات جد رهيبة تجعل السيطرة على الجملة العصبية تبدو في نظر (جان برنار) مطلباً حاسماً وحافلاً باللاليقينيات وبالأخطر سواء بسواء.

تغيير الدماغ؟ إن علم النفس التشريري ينكبّ على ذلك منذ عام (1935) عندما عالج جراح من (الشبونة) ذهانات نفسية بخراج الفص الدماغي الجبهي. ولكن هل يُسْوَغ تصحيح الأضطرابات النفسية الخطيرة تبديل الشخصية تبديلاً لا عكوساً؟ إن على هذا التقويم أن يجعل «صاحب الأخلاق الحياتية» امرأً تتعذر معاملته في مجال علم النفس الجراحي. وإن العدوان على الشخص الإنساني ليبدو هنا شيئاً بدبيهاً بأكثر منه في حالات استعمال المهدئات العصبية أو المعالجة النفسية على نحو دائم. أما تلقيح الخلايا العصبية فإنه يطلق عنان اضطراب (جان برنار) ويبعث ملاحظاته المشروعة.

«عندما يكون عدد الخلايا المزروعة كبيراً جداً في مختلف أنواع التلقيح، وتكون الأمكنة المعنية مراكز وظائف عليا، هل تستطيع تغيير الشخص؟ وهل ينبغي السماح بها كلها؟ (ج. برنار: من علم الحياة إلى الأخلاق الحياتية بوشه - شاستل ص 150 وما بعد).

إن «السيطرة على السيطرة» تبدو هنا أساسية: أفلًا يكون الإنسان مهدداً بالعلم؟ وإذا استطاعت الهندسة الوراثية أن تكون سلاحاً لإبعاد الأكثرين ضعفاً، فإن علم النفس الجراحي يستطيع أن يمثل عدواناً على الشخصية الإنسانية.

### ثالثاً - الحياة الأخلاقية النظرية: ولادة وتفتح دولي

لقد أدت المشكلات الجديدة الناجمة عن تسارع التقدم البيولوجي إلى تأليف لجان منذ الستينات أو السبعينات (1975): تشكيل لجنة الأخلاق النظرية الفرنسية). وعندما أخذ الطب التجاري البشري بالانتشار بدأ ظهور الحاجة عندئذ لتنظيم أخلاقي نظري أو لعلم واجبات. وما لبثت لجان الأخلاق النظرية

أن ولدت وكثرت. ومن المعلوم أن قانون نورمبرغ (1947) سيصلح هنا مرجعاً في هذا الموضوع. ففي نظر الأطباء المهتمين بأخلاق نظرية علاجية، تشكل موافقة الشخص المعنى، وأهلية الشخص الإنساني الشرعية لقبول التجربة أو رفضه، يشكلان دعامتين للبحث.

ويعد قانون نورمبرغ، يميز إعلان هلسنكي (1964) ببحث العيادة عن غير بحث العيادة، ويوصي بتأليف لجان مراقبة «طريقة الحصول على الموافقة وصفة المعلومات المقدمة للمرضى المشاركين في التجارب». ولنذكر، أخيراً، أن إعلان ماتيلا (1981) يقترح إحداث لجان تقدير أخلاقي نظري. وقد أحدثت هذه اللجان في الواقع منذ سنة (1960) (في الولايات المتحدة) ثم في بريطانيا العظمى وفي السويد، الخ.

لقد صار فتح الأخلاق الحياتية دولياً أمراً راهناً منذ ذلك. ولكنه، كما أبان (جان برنار)، مرّ بفترتين: فقد شكلت خلال مرحلة أولى لجان أخلاق نظرية حياتية للمشافي والجامعات، وأصلها شبه تلقائي: أطباء، قلقون، طرحو على أنفسهم أسئلة وأحدثوا بنيات. والمرحلة الثانية مرحلة ظهور اللجان القومية. وقد أحدث زهاء عشرين بلداً في أعقاب فرنسا (سنة 1983) منشآت قومية لأخلاق نظرية تتعلق بالبحث العلمي. ويتساءل الأستاذ (برنار): هل نحن ماضون شطر فترة ثالثة، فترة اللجان الدولية؟

#### **رابعاً - من لجان الأخلاق النظرية إلى القوانين الثلاثة للأخلاق الحياتية**

إن إحداث اللجنة الأولى القومية لأخلاق نظرية لعلوم الحياة والصحة في فرنسا سنة (1983) (يرأسها حالياً الأستاذ ج. - ب. شانجو) قد أعقبه وضع تقرير بعنوان: «علوم الحياة: من الأخلاق النظرية إلى القانون» (1988) وإبرام ثلاثة قوانين حول الأخلاق الحياتية أقرّها البرلمان في حزيران/ يونيو (1994). وقد انتهى إقرار هذه النصوص الثلاثة بعد اقتراح (مجلس الشيوخ)

في نهاية سباق برلماني طويلاً بدأ في تشرين الثاني / نوفمبر (1992) وبعد سنوات من التردد تناولت ضرورة التشريع في هذا المجال. وقد وافق المجلس الدستوري في تموز (1994) على هذا التشريع المتصل بالأخلاق الحياتية، وهو يعزز طائفة كبيرة من البلدان الأوروبية.

إن فرنسا تملك اليوم إطاراً تشريعياً وقد حققت انتقالها من الأخلاق النظرية إلى القانون. وإن القوانين الثلاثة حول الأخلاق الحياتية تؤكد حقوق الجسد البشري واحترامه. الواقع أن النص الرئيس للتشريع حول الأخلاق الحياتية إنما يدور على الجسد البشري ولا تجاريته: الجسد البشري لا يمكن أن يكون موضوع تجارة، ولا وراثته أمر منصوص عليه.

«القانون يضمن أولوية الشخص، ويمنع كل عدوان على كرامته، ويケفل احترام الكائن البشري منذ بدء الحياة» (مادة 16).

«لكل الحق في احترام جسده. والجسد الإنساني مصان. ومن الممتنع أن يكون الجسد البشري، أو عناصره، أو نتاجه، موضوع حق إرثي» (مادة 16 – 1).

«يحق للحاكم أن يأمر باتخاذ جميع التدابير لمنع أو وقف العداون اللاشرعى على الجسد البشري أو الحيلولة دون كل سوء لا شرعى يمس عناصره أو إنتاجه» (مادة 16 – 2).

«تمنع الإساءة إلى الجسد البشري إلا عند ضرورة معالجة الشخص» (مادة 16 – 3).

هكذا ندرك أن تحسين النسل أمر مدان إدانة صارمة، وهو مذهب اجتماعي يرمي إلى تحسين العرق «النقي» وإلى حذف الآخرين. إن تحسين النسل، بذكره الحزين (انظر النازية) يتطلع حتى إلى تعقيم بعض الجماعات البشرية التي يحكم بأنها دنسة. وما يلاحظ كذلك في قطاع «حماية النوع البشري» التحذير الآتي:

«إن إنفاذ أية ممارسة من ممارسات تحسين النسل لتنظيم أشخاص يعقوب بعشرين سنة من السجن الجنائي». وأخيراً يتباينا النص بحماية الجنين البشري بخطر تسويقه وإنتاجه لغايات تجارية.

كيف ننظر إلى هذا الجهاز التشريعي؟ يبدو أن فرنسا تملك أخيراً قاعدة قوانين مهمة في مجال الحياة والصحة، قوانين يمكن ربطها مباشرة، كما فعل المجلس الدستوري، بمقدمة دستور عام (1946) الذي يعلن حقوق الشخص المقدسة والتي يتذرع التنازل عنها. ومن هذه الزاوية نجد أن تشريع الأخلاق الحياتية يعتنق مرجعية المبادئ المؤسسة التي تعرف بها قوانين (الجمهورية). وهذا التشريع يمثل نقطة نهاية مثلى لهذه (الدولة الجمهورية) المؤسسة سنة (1789) و(1791) (دستور سنة 1791) التي تستند إلى الحقوق الطبيعية اللاقتصادية للإنسان (الحرية، الخ). وهكذا يكون لتشريع الأخلاق الحياتية ثلاث دلالات: تاريخية وحقوقية وأخلاقية. إنه يمضي مباشرة في مجرى تاريخ يعترف بحقوق الشخص الإنساني وكرامته. وهل ثمة ما يدهش في أن تكون فرنسا بلداً من أوائل البلدان الأوروبية التي تتزود بهيكلة قوانين رامية إلى حماية الجسد البشري؟ إن سيادة (الحق) الكلية والعدالة تشكل جزءاً من فكرتنا عن (الجمهورية) (1789) أو عن حقوق الإنسان. وفي هذا الأنماذج الجمهوري ترسخ الأخلاق النظرية الحياتية وحملتها التشريعية.

## خامساً - أخلاق نظرية أم علم واجبات

على الرغم من ذلك، تبقى بعض التساؤلات: ذلك أن سمة الحكم التقاني أو التقني التي تسم لجان الحكماء وتركيبها قد يبعثان على القلق أحياناً. فلنحضر دوماً من انحراف نحو الحكم البيولوجي. فعلماء الحياة والأطباء لا ينفردون باحتكار الأخلاق النظرية الطبية. وإنما يعدل حصرها عليهم افتراض أن الخبراء هم الذين سيقررون. ومن هنا خطر محتمل للعلمية والقانونية التي ينبغي أن نقول الآن كلمة بشأنهما.

## **سادساً - التحليل الفلسفـي للمشكلـات التي تـطرحـها الأخـلاقـ الحـيـاتـية: عـقـباتـ الأخـلـاقـ الحـيـاتـية وـمـبـادـئـها**

1 - العقبات أو الأخطار المحتملة: ما هي العقبات أو العرقلـات التي تهدـد تفتحـ ما وراءـ أخـلـاقـ خـاصـةـ بالـطـفـراتـ المرـتـبـطةـ بـعـلـومـ الـحـيـاةـ، بـالـتـغـيـرـاتـ الكـيـفـيـةـ لـلـعـلـمـ الـإـنـسـانـيـ فيـ حـقـلـ الـكـائـنـ الـحـيـ الـذـيـ إـلـيـهـ يـنـتـمـيـ الـإـنـسـانـ نـفـسـهـ؟

العلـموـةـ الـتيـ تـدـعـيـ حلـ جـمـيعـ الـمـشـكـلـاتـ الـفـلـسـفـيـةـ وـالـإـنـسـانـيـةـ بـالـعـلـمـ، وـهـيـ تـمـجـدـ الـعـلـمـ وـتـرـىـ أـنـهـ مـنـهـلـ حلـ أـيـةـ مـسـأـلـةـ، إـنـماـ تـمـثـلـ الـعـائـقـ الـحـاسـمـ دـوـنـ إـقـامـةـ أـخـلـاقـ حـيـاتـيـةـ صـحـيـحةـ حـرـيـصـةـ عـلـىـ اـسـتـخـلاـصـ الدـعـامـةـ الـقـيـمـيـةـ لـكـلـ الـمـعـطـيـاتـ. فـالـعـلـموـةـ حـيـنـ تـرـجـعـ كـلـ مـعـرـفـةـ ذاتـ شـأـوـ إـلـىـ مـعـارـفـ صـادـرـةـ عـنـ الـعـلـمـ تـمـوـهـ النـوـعـيـةـ الـبـشـرـيـةـ أـوـ النـوـاـةـ الـقـيـمـيـةـ لـلـمـشـكـلـاتـ.

وـبـدـيـهـيـ أـنـ الـوـضـعـيـةـ، الـتـيـ لـاـ تـكـوـنـ خـصـبـةـ إـلـاـ عـلـىـ طـرـيـقـ الـعـلـمـ الـوـضـعـيـةـ الـقـائـمـةـ عـلـىـ طـرـدـ أـرـفـعـ مـسـائـلـ الـعـقـلـ، لـيـسـ بـأـقـلـ خـطـرـاـ مـنـ الـعـلـموـةـ، وـهـيـ توـأـمـهـ. يـاـ لـهـ مـنـ طـمـاحـ غـرـيبـ لـلـوـضـعـيـةـ الـعـلـموـةـ! طـمـاحـ درـاسـةـ الـإـنـسـانـ دـوـنـ الـإـنـسـانـ، وـذـلـكـ بـنـفـيـ نـوـعـيـتـهـ، أـيـ الـمـشـرـوـعـ الـإـنـسـانـيـ الـمـعـنـيـ بـالـجـسـدـ وـبـالـحـيـاةـ. إـذـ تـنـصـرـفـ الـوـضـعـيـةـ الـعـلـموـةـ عـنـ التـفـكـيرـ فـيـ الـشـخـصـ فـإـنـهـاـ تـمـوـهـ الشـيـءـ الـأـسـاسـيـ، مـعـايـرـ الـأـخـلـاقـ الـنـظـرـيـةـ، الـمـبـادـئـ الـمـؤـسـسـةـ، مـبـحـثـ الـقـيـمـ الـذـيـ يـنـبـغـيـ أـنـ يـنـيـرـ كـلـ أـخـلـاقـ حـيـاتـيـةـ لـاـ يـنـظـرـ إـلـيـهـاـ بـوـصـفـهـاـ عـلـمـ وـاجـبـاتـ بلـ مـنـ حـيـثـ إـنـهـاـ عـلـمـ تـفـكـيرـيـ. وـبـعـبـارـةـ أـخـرىـ، إـنـ الـعـلـموـةـ، بـدـلـ أـنـ تـكـوـنـ عـلـمـاـ، تـدلـ عـلـىـ الـعـلـمـ الـمـتـرـوـكـ لـذـاتهـ وـالـهـادـفـ إـلـىـ التـشـرـيعـ فـيـ كـلـ شـيـءـ.

أـيـانـ تـوـجـدـ جـذـورـ الـعـلـموـةـ وـالـوـضـعـيـةـ؟ إـنـهـاـ تـبـدوـ جـزـئـاـ فـيـ عـصـرـ (ـغـالـيلـهـ) كـمـاـ أـبـانـ ذـلـكـ (ـهـوـسـلـ) فـيـ (ـالـأـزـمـةـ). إـذـ ذـاكـ طـرـدـتـ الـمـعـرـفـةـ Galilée

المشربة إلى الموضوعية المطلقة الكيفيات الحسية من الكون. وغير  
خاف أن علم الحياة الحديث قد جاء بروابط جديدة بالعلموية التي سبقته  
بالبداوة منذ زمن بعيد. ومن شأن ازدهار العلوم الحياتية أنه رفد الوضعيّة  
العلميّة بأعمال طريقة. أفلا نرى العلماء، بفضل علم الحياة، يمضون  
على درب الظهور بمظهر المرشدين، والحكماء، والساسة الفضلاء؟

وصفوة القول، إن الخطر المزدوج للعلمية وللتقانوية (التي ترى أن التقنية قادرة على حل جميع المسائل) هو الذي يبدو اليوم في الأفق أول ما يbedo. ولا بد من طرد هذه الأخطار حتى لا تنحل الأخلاق الحياتية إلى علم واجبات.

2 - البحث عن مبادئه: ما هي المبادئ والأسس التي يجب أن تستند إليها الأخلاق الحياتية؟

إن علم الحياة والطب يشتركان في أن موضوعهما هو الجسد والحياة. وعلى هذا فإن المبدأ الأول للأخلاق الحياتية، في هذا المنظور، سيكون مبدأ احترام «الجسد - الشخص»، ذلك لأن الجسد البشري، بدل أن يكون ماهية يمكن فصلها عن الشخص، هو مقوم مادي، مجرد موضوع دال على واقع شخصي، جسد - حي»، وليس البتة مجرد حجم منبتر في المكان. فالجسد، وهو بنية متيافيزيائية، يعرب، في كل لحظة، عن طراز وجود. وهذا الجسد المعاش هو ما لا تستطيع أية تقانة تمويهه: فإذا تكشف «الجسد - الشيء» الذي يدرسه الطبيب عن أنه خاضع للتقنيات وراضخ للتأثير الخارجي والميكانيكي، فإن «الجسد - الخاص» المنظور إليه بالمعنى الاختباري للكلمة، بوصفه فاعل الاندماج في العالم، إنما ينبغي كذلك أن يكون مركز مرجعية.

لذكر بعض مبادئه رئيسية أخرى تصلح محاور، وباديء ذي بدء مطلب المسؤولية المُعَرِّب عنه غير مرة. يجب بناء الأخلاق الحياتية على أساس المسؤولية، إذن – دون الخوف من العلم بذاته ومن التقنية بذاتها، بل من الحلم المجنون الذي يرتبط بهما – ينبغي القبض على زمام العمل وعلى

التقانات التي قد تسفر عن لاعكسها. المسؤولية: «تلكم هي الكلمة الرئيس في الأخلاق الحياتية بوصفها نظراً تفكيرياً وما وراء الأخلاق صحيحة لا ترفض الانطولوجيَا».

أولوية «الجسد – الشخص» – مبدأ المسؤولية: هذان هما الأساسان الحقيقيان للأخلاق الحياتية. إنهم ينطويان على بُعد انطولوجي للمشكلات التي تطرحها السلطة البيولوجية. وأخيراً، فإن المسائل التي يثيرها التجريب الطبي البشري، ولكن أيضاً جغرافية الأخلاق الحياتية تدعوا، على قدر سواء ربما، إلىأخذ مبدأ العدالة بالاعتبار. وفي الواقع، تذكرنا المشاهدات بأن الفقر، دون أن يكون المسؤول الوحيد عن تجارة الأعضاء البشرية، إنما يحدّد دوراً حاسماً في العَرْض. وأما من جهة الطلب فإن الثروة المفسدة تؤلف كذلك عاملًا، (انظر ج. برنار: المصدر المذكور ص 253).

ولنكرر، أخيراً، للذكرى، الكرامة الملمع إليها مراراً، واحترام التحديد – الذاتي للشخص وهو يقود، بحق، خطى لجان الأخلاق النظرية.

## سابعاً - خاتمة: السيطرة على السلطة الحياتية

يتربّ على الأهمية التي وصلت إليها إشكالية الكائن الحي في مجتمعاتنا ألا تموه ظهور التقانات المرتبطة بالحياة ظهوراً تدريجياً منذ القرن الثامن عشر: فقد شرعت السلطة الحياتية بالبروز منذ ثلاثة قرون. أجل، إن علم الحياة الحديث قد استقر في قلب الحي ذاته منذ وقت قريب. ولكن التضخم الراهن للموضوعات المتصلة بالكائن الحي تناسب في تيار قديم جداً على نحو ما يوحّي به (ميشيل فوكو)<sup>(1)</sup>. فبدءاً من القرنين الثامن عشر والتاسع عشر انتظمت مراقبة الجسد والنوع. وانتقل واقع الحياة بالتدرج إلى حقل مداخلة السلطة.

(1) انظر ميشيل فوكو: مراقبة وعقاب / NRF كاليمار، وإرادة المعرفة / NRF كاليمار.

ولئن كانت ضرورة تقدم العلوم الحياتية - الطبية ترجع إلى ما بعد الحرب (1953) : اكتشاف بنية ذرة ADN بأعمال (كريك) و(وطسون) Crick & watson & فإن سلطة حياتية قد بزغت قبلئذ، منذ ثلاثة قرون. وفي هذا المنظور الشامل ينبغي فهم مراحل مذاهب الأخلاق الحياتية المعاصرة، وشكوكها، وملابساتها. ومن شأن عهد التقانات الحياتية، وقد أرهص قبل زمن طويل، أن يدعوا إلى نظر أخلاقي جديد، إذا شئنا اجتناب «أفضل العالم» على طريقة (هكسلي).

«إن تغيير طريقة الإنجاب، وتبدل شروط الموت، ومبادلة الأعضاء، وزرع المورثات، لا يعني السيطرة على النوع. وهذه المعرفة، شأنها شأن كل معرفة، يمكن استخدامها للأحسن أو الأسوأ. وإنما نحن الذين نسهر. ونحن محظوظون لأننا نعيش اليوم في عالم امتحن فيه جل الأيديولوجيات التسلطية. وثمة طوباويتان متضادتان معاصرتان يمكن أن تصلحا صوى: «1984»، من تأليف «جورج أورويل» G.Orwel و«أفضل العالم» لـ(الدوس هكسلي). فقد تكون نحن بمنحي من الفظائعات التي تحدث عنها (أورويل) تفصيلاً، ويترتب علينا اجتناب تلك التي يتنبأ بها (هكسلي). (ف. جاكوب F.Jacob – في مجلة نوفيل أويسرافاتور: الفكر اليوم – سلسلة «ملفات» رقم 2 ص19).

## الفصل الثاني

### الأخلاق النظرية البيئية

ينصب الاهتمام الآن أيضاً على الأخلاق النظرية للبيئة، «وأخلاق بيئية» حريصة على اتخاذ الطبيعة موضوع حقوق بالمعنى الصحيح<sup>(1)</sup>. وهنا يتميز مبدأ المسؤولية لـ(يوناس) بأنه يثار في الغالب. وإن كتاب (هانز يوناس)، بالإضافة إلى كتاب «العقد الطبيعي» لـ(ميشيل سر) M.Serres، هو الذي يلهم، باتجاه العمق، أخلاقاً بيئية، وعلى الأخص، الأخلاق المتصلة بـ«علم البيئة العميق»، أي اللاتقليدي، والذي يرفض الأغراض الجزئية، ويريد أن يكون ثورياً. علم البيئة: علم علاقات العضوية بالبيئة وإذا ذاك يبدو الوسط الطبيعي منطلق قيم جديدة ترتكز على الحياة والطبيعة والأشياء. وأما إذا كانت للطبيعة حقوق، وكانت تفتح أمامنا درب تصور طريف للأخلاق النظرية.

كيف نفهم فكرة حق أخلاقي نظري للطبيعة، «للمادة الطبيعية» بوصفها واقعاً جديراً بالاحترام؟ تلكم أفكار قد تبدو غريبة أو مستهجنة، داخل ثقافة، ثقافتنا، التي تضم في الغالب الحق والإنسانية والشخص. إن الأخلاق النظرية البيئية العميق، برعاية (يوناس)، تردد فكرة امتياز خاص بالأنسان: يجب إعلان

---

(1) انظر بقصد جميع هذه المشكلات كتاب (لوك فري) Luc Ferry: النظام البيئي الجديد/ كراسة.

حقوق الطبيعة، رفض مركبة التشبيه الإنساني. وهكذا توسيع أخلاق نظرية جديدة مفهوم «الغاية بذاتها» حتى يشمل الطبيعة. وبدل الاعتراف بأن الإنسان وحده غاية بذاته، وأنه يملك قيمة مطلقة، فإن الطبيعة أيضاً تتطلب بالآراء تعامل معاملة وسيلة. وفوق حقوق الفاعل العاقل تراكم حقوق الكوكبة الأرضية، ونحن «مكلفوون برعايتها».

ولشن أبرز (يوناس) حق الطبيعة الأخلاقي، فإن (ميشيل سر) يضيف إلى «العقد الاجتماعي» الشهير - تلك المواجهة التي تخيلها بعض الفلاسفة ومنهم (روسو)، وهي تشكل الأساس المثالي للمجتمع السياسي - فكرة عقد طبيعي بين الإنسان والطبيعة. مما دامت الطبيعة تعطي الإنسان فإن على الإنسان أن يقدم لها مقابل، «وقد غدت هي موضوع حق». فلكي تظل الحياة ممكناً، ولكي يستمر النوع البشري، علينا أن نعكس وجهة نظر الإنسانية أو المركبة الإنسانية المدرسية، ونشيء عقداً طبيعياً يحيل أخيراً، كما يحدثنا (سر) نفسه، على فكرة أخلاق نظرية «موضوعية» ترتكز إلى الواقع.

إن هذا الاعتبار البيئي لطفرات الفعل الإنساني وللواقع الطبيعي هو أمر مشروع، شأنه شأن مسعى نقش مشكلات البيئة في قلب الاهتمامات الأخلاقية النظرية. ولكن كيف لا نسجل بعض المفترضات المسبقة لعلم البيئة العميق وللأخلاقيات النظرية التي ينطوي عليها وقد جمعها (مارسيل كوش) M.gauchet في صيغ متينة: «تحت حب الطبيعة يُضمِّر كره البشر»<sup>(1)</sup>. والحق أن ثمة ثورة كوبيرنيكية من نوع جديد تندلع: لم يبق الإنسان هو الذي يُعد مركزاً مرجعياً، بل الطبيعة والحياة. وإن إنسانية - مضادة هي التي تظهر في كثير من الأحيان، إنسانية - مضادة مائلة في عدد من حركات الخضر الراهنة<sup>(2)</sup>.

(1) في: لو ديبا/ عدد 60/ NRF كاليمار.

(2) انظر فيما سبق: لوك - فزي: المصدر المذكور/ كراسة ص 149 وما بعد.

لنقطن إذن إلى بعض الملابسات، ودون أن نقيم الدعوى ضد الأخلاق البيئية كلها وهي، تبرز، بحق، مسؤوليتنا البعيدة. فلشن أصحاب (هانز يوناس) في العناية بالإنسانية القادمة، وأعادها إلى ظل حراستنا، فإن «علم البيئة العميق» يرضخ أحياناً لالهات الإنسانية المضادة، وللحادثة المضادة.

## الفصل الثالث

### الأخلاق النظرية التجارية

#### أولاً - هل الأخلاق النظرية التجارية خدعة أم واقع؟

لا تحظى الأخلاق النظرية التجارية المشار إليها في كل مكان في دنيا المشروعات، لا تحظى دوماً بسمعة طيبة<sup>(1)</sup>. أتراها خدعة أم مطلب أخلاقي حقيقي؟ هل هي مجرد صياغة واجبات أم هي تعبر صحيح عن ما وراء أخلاق؟ هل يجب الكلام على قيم حيثما تبدو أنها تطالب بمجرد قواعد؟ كيف لا تبدو «الأخلاق النظرية التجارية» غريبة ومتناقضه في حين أن كل شيء في دنيا «الأعمال» يبدو مباحاً، وحيث إن الشاغل الأساسي لمشروع من المشروعات إنما هو، بالتعريف، بقاؤه؟

وإذا كانت الأثرة والجشع هما اللذان يتفوقان على البحث القيمي في عالم المشروع على ما يبدو، وإذا بدت الأخلاق النظرية التجارية خدعة في الغالب، فإن من الواجب، مع ذلك، التساؤل عن تتبع أخلاقي نظري يعثر أحياناً على «مبدأ المسؤولية»، وهو مفهوم - مفتاح في عصرنا.

---

(1) ارجع إلى آ. اتشجورين A.Etchegeoyen: رقصة فالس في مذاهب الأخلاق النظرية / فرنسا F.Bourin بوران

## ثانياً - إرادة صوت المستقبل؟

يذكرنا (فيكتور شيرر) V.Sherrér في كتابه بعنوان «في غابة الأعمال التجارية» (سوى) بأن الأخلاق النظرية للمشروع بدأت في أواخر السبعينات بالتوسيع، وعلى الأقل في الولايات المتحدة: وفي الواقع، لقد طرحت موجة من الفضائح التساؤل عن أمن المنتجات واكتشفت البيوت التجارية، على هذا النحو، ضرورة التفكير في مسؤوليات المشروع. وفي الثمانينات حظيت الأخلاق النظرية التجارية بازدهارها وكثرت حلقات دراسة هذا الموضوع. فافتتح سنة (1980) في (ول ستريت) بإشراف اليسوعيين (مركز التفكير الأخلاقي) لأرباب المصارف الكاثوليك. وفي سنة (1985) كما يقول لنا (شيرر) (المصدر المذكور ص227)، انتظم أكثر من خمسمائة درس عن هذا الموضوع في مدارس التجارة، واكتتب فيها أكثر من أربعين ألف طالب! وهكذا صار الأكثر من ثلاثة أرباع المشروعات الكبرى في الولايات المتحدة مدونة سلوك، وأقيمت لجان أخلاقي نظرية.

بيد أن هذه الواقع إن كانت أمريكية بصورة نمطية، فإنها لم تثبت أن امتدت إلى الميادين الأوروبية. ففي إنكلترا، بدأ عالم التجارة الحفاظة بالأعمال الأخلاقية التجارية: ففي (الكلية الملكية) يعمل (مركز بحوث في الأخلاق النظرية التجارية). ولكن القارة كذلك قد استجابت: ذلك كان في بلجيكا وإيطاليا وإسبانيا وبالطبع في فرنسا حيث نظم (مركز المديرين الشباب CJD<sup>(1)</sup>). مؤتمراً في هذا الموضوع. وقد بلغت هذه الموجة من الأخلاق النظرية التعليم العالي: وبينما نظم HEC تعليم الأخلاق النظرية (تعليناً اختيارياً على الأقل) أحدث ESC في (ليون) كرسي الأخلاق النظرية التجارية والحضارة الأوروبية.

كيف نفسّر هذه الحمى؟ وعندما يرصد المشروع الروح، ماذا تعني هذه

الأخلاق النظرية التجارية وهذا الاهتمام الروحي؟ لماذا هذا البحث عن قواعد سلوك لممثلي دنيا المشروعات؟ هنا تتكشف الأخلاق النظرية عن أنها علم واجبات، تركيب تجليات، وإطاعة القواعد (أوكتاف جيلينيه) O.gélinier . ولكن علم الواجبات المذكور لا يخلو، هو ذاته، من معنى أخلاق نظرية. إرادة إطاعة قواعد، ممارسة احترام (عملاً بالواجب وحده) الآخر، إخضاع الأعمال لفن النجاح على المدى الطويل، الامتناع عن ازدراء الشركاء، كل ذلك يشير إلى علاقة بالمستقبل، ولا يخلو من دلالة أخلاق نظرية – الاضطلاع بأفق المستقبل، الاهتمام بما سيحدث بعد، أليس ذلك شاغلاً حميداً؟ ومثلاً لاحظ (جييل ليبوتسيك) (في لو ديبا رقم 67) أن الأخلاق النظرية التجارية ترجع هنا للعثور على صلة بالزمان، وهي تلحق بركب المشروع الشامل لما بعد الحداثة. فالمسؤولية عن العمل القادر هي التي ترسخ. ومن ناحية أخرى، يضع (فيكتور شيرر) أعماله برعاية (يوناس) : لا يتناول الأمر صون تمام الطبيعة ومستقبل الإنسان؟ لا ينبغي العمل على تقدم أخلاق نظرية كمسؤولية على المدى البعيد؟ لا تتيح نتائج الزي الدائع إذن فهم: «أعراس الأخلاق النظرية والأعمال التجارية» فهماً تماماً؟ لا إن الأمر أمر مسؤولية، ولكنه أمر اتصال شفاف أيضاً.

هكذا يستقرّ صون المستقبل جزئياً في قلب الأخلاق النظرية التجارية المتسمة، من هذه الزاوية، بأنها قيمة بالمعنى الصحيح.

### ثالثاً - البحث عن المصلحة العامة

لكن الأخلاق النظرية التجارية تخضع كذلك، من زاوية معينة، للبحث عن المصلحة العامة. وهي إذ تتجهد للتوفيق بين حاجات المنتج والمستهلك تتوكى منفعة الجميع. إنها حريصة على النجاح على المدى الطويل، ولكن على قواعد السلوك النافعة للجميع أيضاً، وتتجلى عن أنها لا يمكن أن تنحل إلى مجرد سلعة. وبالإجمال، فإن الاتصال والمسؤولية والأمر الفرضي (بأكثر منه آمراً قطعياً) هي التي تسود أخلاقينا النظرية الحديثة للمشروع.

## الفصل الرابع

### الأُخْلَاقُ النَّظَرِيَّةُ وَالْإِعْلَامُ الجَمَاهِيرِيُّ

الإعلام الجماهيري وفيه حوامل نشر الإعلام جماهيرياً - يسهم في مبادلة العلامات وسط المجال العام ويستثير، من جراء بعض انحرافاته الراهنة، طرح تساؤل أخلاقي نظري متعدد<sup>(1)</sup>. إن مبدأ المسؤولية ينبغي أن يهيمن عليه ولكن أيضاً احترام الشخص والمواطن.

وتلكم مشكلات جد قديمة، ما دام (بلزاك) Balzac قد انصرف إلى هجاء عالم الصحافة في «الأوهام الضائعة» هجاء مرأة: «الصحيفة، عوضاً عن أن تكون كهانة [...] صارت تجارة. وهي، كسائر صنوف التجارة، دون إيمان ولا قانون». ولকننا، فيما يجاوز مشاهدات القرن التاسع عشر، إنما نعيش اليوم أزمة حادة بوجه خاص، في زمن يسوده السمعي - البصري، وحيث تكثر المعلومات دون أن تخدم الحقيقة.

«الكل - صورة» يهددنا: وهذه الحقيقة، مهما تكن مبتذلة، لا يمكن التغاضي عنها. «إن السرعة التي بها تنتشر صور خامة انتشاراً جماهيرياً تشجع النزعة الشهوية، الهيجانية وغياب البعد. فالحوادث في آخر المطاف، لا تبلغ الوجود إلا بقوة الصورة» (إعلام وعلم واجبات - في جريدة لو موند 12 شباط 1993). وهذه التطورات تسهم في إفراط المعلومات المعمقة، تسهم في رؤية

(1) انظر (ف - هـ. دوفيريان) F.H.De Virien: حكم الإعلام الجماهيري / فلاماريون.

العالم رؤية مباشرة، من حيث النظر إليه نظرة سطحية، دون تحليل حقيقي ولا تأمل التلفاز»، وهو وسيلة الإعلام الجماهيري الممتازة في عصرنا، يخلق الحادث خلقاً مصنوعاً. وإذا كان التلفاز اليوم، كما يقول (دومينيك فولوتون)<sup>(1)</sup> D.Woloton، أحد مقومات علومنا الإنسانية، وكانت الصورة اليومية جزءاً من حياتنا، فإن اللا - إعلام ليس بأقل جلاء. فثمة سيادة المشهد، مثلما أبان لنا ذلك (غي ديبور) G.Debord سنة 1967<sup>(2)</sup>. وعندما يجرف سيل الصور كل شيء، وعندما يتصرف شخص آخر كما يحب بـ«ملخص مختصر مبسط عن العالم الحسي» (غي ديبور) فماذا تغدو خدمة الحقيقة، وهي الرسالة الأساسية للصحافة؟

انحرافات حاضرة في كل مكان في التطورات الراهنة، وهي تؤدي إلى مناقشة منظومة واجبات الإعلام الجماهيري. إلعام ظمأ المال، ترميم العقلي الجاد، إقامة صحف وأجهزة صحافية أكثر مسؤولية: كل ذلك مقاصد حميدة تضاف إلى اضطلاع جمعي ومناقشة جماعية. فالإعلام الجماهيري، وهو ينبع قسماً كبيراً من الإنساني في عصرنا، مبتكرًا عالمنا الخيالي (وعلى نحو شاق في الغالب)، إنه قضية الجميع. وإن الأخلاق النظرية الإعلامية، وهي منظومة واجبات تحترم الجمهوري، يرسخ قدمها في مشروع مسؤولية وفي الاحترام الذي يحدّد اليوم شكل الأخلاق النظرية التطبيقية.

«إن تحديد المضمون المذاع في الإعلام الجماهيري لا يمكن إهماله لمجرد حركة السوق الخاص [...]». وإن مسألة الأخلاق النظرية للإعلام الجماهيري، والاتجاه الأمامي لتقانات الاتصال والذكاء الصناعي والطلب، هذه المسألة تولّف، مع الإشكالية البيئية، أحد محوري إعادة تركيب فكر التقدم على صعيد الكراة الأرضية اليوم» (ف. كاتاري: من أجل أخلاقي الإعلام الجمهوري - جريدة لوموند 6 تشرين الثاني 1991).

(1) امتداح الجمهور الكبير / فلاماريون.

(2) انظر: مجتمع المسرح / NRF كاليمار.

## الفصل الخامس

### الأخلاق النظرية والسياسة

أجائز الكلام، بصورة مشروعة، على أخلاق نظرية للسياسة؟ أليست هاتان الكلمتان – أخلاق نظرية وسياسة – منفصلتين ومفترقتين بصورة عميقة اليوم؟ وفي الواقع، عندما تبدو مجرد إدارة الواقع بأنها مثل أعلى، وعندما يُعرف توجيه المجتمع، في أغلب الأحيان، على أنه مجرد تنظيم خالٍ من التحليل القيمي، عندئذ تكتبت فكرة الكفاءة التقنية كل تفكير أخلاقي نظري. أضف إلى أسباب الانفصال المختلفة تلك، ازدياد التخصص في السياسة (النخب المكونة في IEP أو في ENA)، ولكن أيضاً نهاية الإيديولوجيات (وهذه النهاية تفتح درب الإدارات «الاختبارية»)، وأخيراً إرجاع مألفو السياسة إلى استراتيجية السلطة. فكل شيء يسهم، بالإجمال، – من انحصار الحكايات الخرافية حتى النظريات الحديثة عن السيطرة السياسية – يسهم في المزيد من افتراق الدوائر<sup>(1)</sup>. أفالا تكون السيطرة على مشكلات المجتمع عندئذ مستقلة عن تحليل أخلاق نظرية أو تحليل أخلاقي.

بيد أن هذا التفريق ذاته يدعو إلى تجديد قيمي. فعندما يشعر المواطنون بأنهم غارقون وسط إدارة مغفلة، ينبعث عندئذ مطلب أساس أخلاقي نظري،

(1) انظر: سلطات – رقم 65. «الأخلاق والسياسة»/ PUF ص 3 وما بعد.

ويبدو من المرغوب فيه إعادة تعريف مَثَل أعلى. إن اطراد اللائقة الذي يتحقق بالسياسة اليوم يؤدي إلى التساؤل عن غايات العمل ووسائله. وإن إرادة إعادة التوحيد الأخلاقي، والأخلاقي النظري والسياسي تجري، من ثم، برعاية تقليد قديم جداً، ما دامت السياسة، في نظر (أرسطو) سلفاً، وهي علم (المدينة) والمجتمع لا يمكن فصلها عن الأخلاق.

هنا يمكن أن يكون تفكير (ريكور) و(رولز) بلا ريب بمثابة بوصلة لجميع من يحرصون على نقش «يجب عليك» في «إرادة العيش معاً» (ريكور).

إن (بول ريكور) محق في أن أبان لنا أن «السياسة تبلغ الفرد على مستوى السلطات التي يقدر عليها وعلى رغبته في الحياة الطيبة التي تُحدّد البُعد الأخلاقي النظري للعمل» سلطات رقم 65 «الأخلاق والسياسة» / PUF ص 17).

أما (جون رولز) (انظر فيما سبق ص 96 وما بعد) فإنه يوضح أن المبادئ السياسية تستلزم أساساً من النمط الأخلاقي لتكون أساساً واقعياً لها.

وهنا تبدو أعمال (رولز) والتقليل الأمريكي إغناه للعودة إلى الفحص القيمي والأخلاقي النظري لمبادئ الحياة السياسية. أليست العدالة عند (رولز) الفضيلة الأولى للمؤسسات الاجتماعية؟ بيد أن الفضيلة تُكتب في سجل الأخلاق النظرية والأخلاق.

ما هي المبادئ الأخلاقية النظرية التي تستطيع قيادة ديمقراطيتنا؟ سؤال تصعب الإجابة عنه اليوم إجابة واثقة، في إثر «الصفحة البيضاء» الناجمة عن تهافت الاشتراكية. وفي هذا الوقت، وقتنا، الذي تزعزعت فيه اليقينيات، وحيث أحدث انهيار الماركسية - الليينية والشيوعية فراغاً، وإذا تملك الرأسمالية شبه احتكار الحقل العالمي<sup>(1)</sup>، صار من الملحق فهم الديمقراطية

---

(1) انظر (ا. كوتا) A.Cotta : (الرأسمالية في جميع دولها) فايـار.

وحقوق الإنسان في ضوء الأخلاق النظرية، وكذلك إعادة توحيد الأخلاق النظرية والسياسة على نحو ما يدعونا إليه (ريكور) و(رولن) وأيضاً (هابرمان) بفكرته عن ذرائعية كلية وهي بناء اتصال شاف لا يخضع لصنوف القسر والعنف.

### **خاتمة عن الأخلاق النظرية المطبقة**

على نقىض بعض الأفكار الشائعة، أليس في وسعنا أن نعدّ مذاهب الأخلاق النظرية المطبقة جملةً من الواجبات القيمية التي تعتمد مبادئ المسؤولية والاتصال؟ إن الأخلاق النظرية المطبقة التي يتذرع بإرجاعها إلى ما وراء الأخلاق ليست على الرغم من ذلك بسلع. فهي تعرب إعراباً مختلطًا في الغالب عن فوضى زمان يحرض على الاضطلاع بالمستقبل نظراً لفقدان صوى ثابتة.

وهي، مع ذلك، تفترض، بسائق خصوصها أحياناً للأزياء الذائعة الموقوتة، تفترض نوعاً من «العودة إلى الأخلاق»، في عصر مشبع بصنوف الاضطراب والقلق على ما سيحدث للإنسان في المستقبل البعيد.

## خاتمة عامة

# الأخلاق النظرية المعاصرة علم الحرية

تعود فلسفة الأخلاق النظرية اليوم عودة جلية إلى مسرح الفكر. فثمة يقظة قيمية أخلاقية نظرية وسياسية، تلي الإفلات الضخم من الوهم الإيديولوجي. وما المستهجن في ذلك؟ فطفرات عصرنا، لأنها حافلة بالأخطار، ولكن أيضاً بالأمال، تطالب ببعث أخلاق نظرية هي الآن في سبيلها إلى الإنجاز. وعلى هذا النحو يرتسם «علم الحرية» ذاك الذي كان (كانت) يعمّده باسم «الأخلاق النظرية» (أسس ميتافيزياء العادات الأخلاقية – المقدمة).

ليس «علم الحرية» المذكور هو الذي ترتسם خطوطه الأولى في «الذرائية الكلية» لـ«جون هابرماس» – بناء كلي مشخص بالاتصال الشاف – وفي الصياغة الجديدة للعقد الاجتماعي لدى (جون رولز) – الذي ينقد فيه «حجاب الجهل» الاستقلال الذاتي الواقعي للاختيار، في رصد لمبدأ لمبادئ العدالة – ولكن أيضاً في «مبدأ المسؤولية» لـ(هانز يوناس) – المرتبط بالسيطرة على السلطات وبحرية الأضطلاع بتحوليات العمل؟

إن فكرة أخلاق أو أخلاق نظرية لا مؤلمتين (ليبوفتسيكي)، دون أن تكون فكرة سدى أو غير صحيحة، لا تثير أبداً التساؤل عن مطلب واجب –

الكون أتراء غروب الواجب؟ إن الفلسفة العملية، كما كان (كانت) يقول لنا سابقاً، لا تستند إلى ما يوجد، بل تماماً إلى ما يجب أن يكون. فالأخلاق النظرية تدل على «كل النظام» ولا تستخرج البة من المعطيات التاريخية أو الاجتماعية. ولشن كان عصر «ما بعد - الواجب» يعرب عن الطفرات الطارئة في مجتمعاتنا ما بعد - الحديثة، فإن الفلسفة العملية تبقى وصف ما ينبغي أن يحدث. وكيف يمكن أن تعني حال الوجود ما «يجب عليك»؟ إننا لا نستطيع تقدير الأمر بالانطلاق من مشاهدة تاريخية.

إن الأخلاق النظرية المعاصرة التي يمتنع إرجاعها إلى ما هو موجود - مستقبل المجتمعات، تحولات عميقة لعصر من العصور، الخ - إنما تفهم بوصفها رسالة قصوى تجري وسط إعادة تركيب الأفق الإيديولوجي ذاته، وهي تعمق مسؤوليتنا في قلب التحولات الراهنة. إننا نلح عصراً يُطلب فيه علم الحرية من حيث إنه سيطرة على السيطرة، وسلطة على السلطة. وإن الفكر الأخلاقي النظري المعاصر يمتزج بمطلب الحكمة ذاك، وهو يمضي وراء إعادة غزو عقل عملي من نمط طريف مرتبط باتفاق كلي (هابرماس، رولز) ومسؤولية تامة تبني كل مبادلة (يوناس). إن في ذلك محاولة إعادة تأسيس جذري وهو مقوم زماننا. وإنما البحث عن أخلاق نظرية صالحة للإنسانية بأسرها، بما في ذلك النوع البشري القادر الموكول إلى حمايتها، إنما ينير النظام الأخلاقي النظري المعاصر، وهو، كما نرى، ليس بغرير عن المرجعيات الكانتية.

إن الفكر الأخلاقي النظري المعاصر يستيقظ يقطة تامة بعد نقاوه نوم أو صمت.

## بِبِلْيُوغرَافِيَا

- Apel K. O., *L'éthique à l'âge de la science*, Lille, Presses universitaires de Lille, 1987.
- Badiou A., *L'éthique, essai sur la conscience du mal*, Hatier, 1993.
- Bernard J., *De la biologie à l'éthique*, Paris, Buchet-Chastel, 1990.
- Comte-Sponville A., *Le mythe d'Icare. Traité du désespoir et de la bonté*. 1, Paris, PUF, 1984.
- Comte-Sponville A., *Vivre. Traité du désespoir et de la bonté*. 2, Paris, PUF, 1988.
- Conche M., *Orientation philosophique*, Paris, PUF, 1990.
- Couture J., *Ethique et rationalité*, Liège, Madarga, 1992.
- Durand G., *La bioéthique*, Paris, Cerf, 1989.
- Ferry L., *Le nouvel ordre écologique*, Paris, Grasset, 1992.
- Foucault M., *Histoire de la sexualité*, 2. *L'usage des plaisirs*, Paris, Gallimard, 1984.
- Foucault M., *Histoire de la sexualité*, 3. *Le souci de soi*, Paris, Gallimard, 1984.
- Habermas J., *De l'éthique de la discussion*, Paris, Cerf, 1986.
- Habermas J., *Théorie de l'agir communicationnel*, Paris, Fayard, 1987.
- Habermas J., *Moral et communication*, Paris, Cerf, 1988.
- Habermas J., *Le discours philosophique de la modernité*, Paris, Gallimard, 1988.
- Habermas J., *La pensée postmétaphysique*, Paris, A. Colin, 1993.
- Hadot P., *Exercices spirituels et philosophie antique*, Paris, Etudes augustiniennes, 1981.
- Hadot P., *La citadelle intérieure*, Paris, Fayard, 1992.
- Hude H., *Ethique et politique*, Paris, Editions universitaires, 1992.
- Jonas H., *Le principe responsabilité*, Paris, Cerf, 1990.
- Lévinas E., *Totalité et infini*, Paris, Biblio essais - Le livre de poche, 1971.
- Lévinas E., *Ethique et infini*, Paris, Fayard, 1982.
- Lipovetsky G., *Le crépuscule du devoir*, Paris, Gallimard, 1992.
- Misrahi R., *Traité du bonheur*, 2 tomes, Paris, Le Seuil, 1983.
- Rawls J., *Théorie de la justice*, Paris, Le Seuil, 1987.
- Rosset C., *La force majeure*, Paris, Minuit, 1983.
- Rosset C., *La philosophie tragique*, « Quadrige », PUF, 1991.
- Scherrer V., *Dans la jungle des affaires*, Paris, Le Seuil, 1991.
- Touraine A., *Critique de la modernité*, Paris, Fayard, 1992.
- Wittgenstein L., *Leçons et conversations*, Paris, Folio essais - Gallimard, 1992.

## فهرست

5 .....	المقدمة
9 .....	المدخل
9 .....	أولاً - مفارقة أولية: الأخلاق النظرية ضرورية وإشكالية
11 .....	ثانياً - الأخلاق النظرية والأخلاق
13 .....	ثالثاً - الأخلاق النظرية وحقل الحداثة: إفلاس المعنى والعدمية
14 .....	رابعاً - موت الأيديولوجيات
16 .....	خامساً - الفردية
17 .....	سادساً - تقالات جديدة
19 .....	سابعاً - كيف نفك في الأخلاق النظرية الجديدة

### القسم الأول

بعض التأثيرات سبينوزا، كانت، نيتشه، فيتجنشتين، هيدلجر

## القسم الثاني المبادئ

الفصل الأول . - التقهقر (الجزئي) للأنموذج القديم للفاعل المستقل المهيمن	29
الفصل الثاني . - التجدد المعاصر للمبادئ المدرسية	33
أولاً - «المبدأ» الديني	33
ثانياً - مبدأ القوة التأكيدية	35
ثالثاً - مبدأ الواقع	37
رابعاً - مبدأ المسؤولية	39
خامساً - مبدأ الحرية والمساواة	42
سادساً - مبدأ الاختلاف	43
سابعاً - مبدأ الثقافة الجمالية الذاتية	44
ثامناً - مبدأ التحديد الذاتي واحترام الحياة	45
الفصل الثالث . - مبدأ جديد: النشاط الاتصالي	49

## القسم الثالث نظريات عصرنا

الفصل الأول . - مذاهب أخلاقى المحاباة	53
أولاً - الرغبة والسياسات الحيوية: (دولوز، غاتاري)	53
ثانياً - السعادة (مزراحي)	55
ثالثاً - الغبطة (والياس): كونت - سبونفيل	58
رابعاً - مذاهب الحكمة المفجعة	60

62 .....	<b>خامساً – خاتمة</b>
63 .....	<b>الفصل الثاني. – الأخلاق النظرية للتعالى الديني (ليفيناس)</b>
67 .....	<b>الفصل الثالث. – أخلاق عصر العلم (ك. أو. آبل)</b>
73 .....	<b>الفصل الرابع. – الأخلاق والأخلاق النظرية لدى (جرجن هابرماس)</b>
73 .....	<b>أولاً – الأخلاق والأخلاق النظرية</b>
74.....	<b>ثانياً – الأسس الزائفة المردودة: العلم بوصفه أيديولوجيا الخطاب «الحداثي».</b> الميتافيزياء
75 .....	<b>ثالثاً – المنعطف اللساني والبحث عن الاتفاق</b>
76.....	<b>رابعاً – نمطاً فاعلية عقلية</b>
77 .....	<b>خامساً – حصيلة</b>
79 .....	<b>الفصل الخامس. – الأخلاق النظرية للحضارة التقانية (يوناس)</b>
79 .....	<b>أولاً – بروموثه الطليق</b>
80 .....	<b>ثانياً – طفرات الفعل الإنساني</b>
81 .....	<b>ثالثاً – من (كانت) إلى (يوناس): من الأمر القديم إلى الأمر الجديد</b>
83 .....	<b>رابعاً – مسألة (لينز) القديمة واستئناف مشكلة الوجود</b>
84 .....	<b>خامساً – أنموذجان: مسؤولية والدية، مسؤولية رجل الدولة</b>
84 .....	<b>سادساً – أمر واقعي: نقد الطوباوية</b>
87 .....	<b>الفصل السادس. – الأخلاق النظرية المستنيرة بالعصر القديم اليوناني – الروماني</b>
87 .....	<b>أولاً – الأخلاق النظرية بوصفها علم جمال الوجود (ميشيل فوكو)</b>

ثانياً - منظورات رواية (بيير هادو) ...	90
ثالثاً - منظورات كلية (ميشيل أونفري) ...	92
رابعاً - خاتمة ..... الفصل السابع. - فلسفة ترقب دعامت طبيعية (شانجو) ...	93 94
الفصل الثامن. - من الأخلاق النظرية إلى السياسة: نظرية العدالة والإنصاف لدى (جون رولز) ...	96
أولاً - ما العدالة؟ ... ثانياً - حلّ بديل عن النفعية ...	96 97
ثالثاً - مبادئ العدالة ..... رابعاً - منظومة عادلة وأخوية ...	98 99
خامساً - ضرورة نظرية عن (الخير): مذهب واجبات معتدل ...	100
سادساً - في رعاية (كانت) ... الفصل التاسع. - غروب الواجب (ليوبونتسكي)	102 104
خاتمة. - مذاهب الأخلاق النظرية في عصرنا ...	105

## القسم الرابع الأخلاق النظرية المطبقة

المدخل. - عظمة الأخلاق التطبيقية أم بؤسها .....	108
الفصل الأول. - الأخلاق الحياتية، تعريفات، مبادئ ومراهنات .....	110
أولاً - تعريفات: ما هي الأخلاق الحياتية؟ .....	110
ثانياً - حقول الأخلاق الحياتية ومجالاتها .....	112

ثالثاً - الحياة الأخلاقية النظرية: ولادة وفتح دولي .....	115
رابعاً - من لجان الأخلاق النظرية إلى القوانين الثلاثة للأخلاق الحياتية .....	116
خامساً - أخلاق نظرية أم علم واجبات .....	118
سادساً - التحليل الفلسفى للمشكلات التي تطرحها الأخلاق الحياتية: عقبات الأخلاق الحياتية ومبادئها .....	119
سابعاً - خاتمة: السيطرة على السلطة الحياتية .....	121
<b>الفصل الثاني. - الأخلاق النظرية البيئية .....</b>	<b>123</b>
<b>الفصل الثالث. - الأخلاق النظرية التجارية .....</b>	<b>126</b>
أولاً - هل الأخلاق النظرية التجارية خدعة أم واقع؟ .....	126
ثانياً - إرادة صوت المستقبل؟ .....	127
ثالثاً - البحث عن المصلحة العامة .....	128
<b>الفصل الرابع. - الأخلاق النظرية والإعلام الجماهيري .....</b>	<b>129</b>
<b>الفصل الخامس. - الأخلاق النظرية والسياسة .....</b>	<b>131</b>
خاتمة. - عن الأخلاق النظرية المطبقة .....	133
خاتمة عامة. - الأخلاق النظرية المعاصرة، علم الحرية .....	134
<b>ببليوغرافيا .....</b>	<b>136</b>

**JACQUELINE RUSS**

**LA PENSÉE ÉTHIQUE CONTEMPORAINE**

*Traduction Arabe  
de*

**Dr. ADEL Al - AWA**

**EDITIONS OUEIDAT**  
Beyrouth - Liban

## الفكر الأخلاقي المعاصر

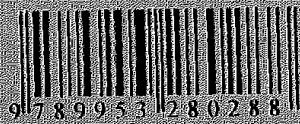
كل شيء اليوم يبدو أنه يعن العودة إلى الفلسفة الأخلاقية النظرية: نمو تيارات فكرية جديدة، اعتراف بالجدل الأخلاقي وتعدد المناقشات. وعلى هذا التحو يغدو التفكير القيمي والأخلاقي من عنابة طريقة، أخلاق نظرية حياتية، أخلاق نظرية تجارية، إرادة إصقاء الصبغة الأخلاقية النظرية على الشؤون العامة، أو الشؤون السياسية، الأخلاق النظرية والمال... الخ: كل شيء يجري كما لو أن السنوات الراهنة كانت سنتي تجدد أخلاقي نظري، سنوات «سنى الأخلاق»، إذ يبدو لواء الأغراض القيمية بمثابة أقصى صورة لمجتمعاتنا الديمقراطية المتقدمة. أجل، إن الأخلاق النظرية تحتل «المنزلة الأولى» وإن الطلب الأخلاقي يبدو أنه يتمدد نحوها، فـ، يوم تجد قطاعاً جديداً من قطاعات الحياة يـ الواجب.

Riblioteca Alexandria



0351567

ISBN 9953-28-028-2



9 789953 280288

EDITIONS OUEIDAT  
B.P. 628 Beyrouth

**To: [www.al-mostafa.com](http://www.al-mostafa.com)**